

L'ESSOR SARLADAIS

HEBDOMADAIRE D'INFORMATION LOCALE DE L'ARRONDISSEMENT DE SARLAT

VENDREDI
18
NOVEMBRE

JOURNAL PARAISSANT LE VENDREDI - ABONNEMENT UN AN : 50 euros
Bureaux du journal : IMPRIMERIE DU SARLADAIS - 29, avenue Thiers - BP 57 - 24202 SARLAT CEDEX
Tél. 05 53 59 00 38 - Fax 05 53 59 17 52 - essor.sarladais@wanadoo.fr
Ce journal est habilité à recevoir les publications administratives du département de la Dordogne et les publications des annonces judiciaires et légales pour le département de la DORDOGNE. Commission paritaire des publications et agences de presse n° 1013 C 83767

64^e année
2011
N° 11-46 - 1,20 €

Jacques BLANC
Psychanalyste
membre de la Fédération freudienne de psychanalyse
Hypnose
Sophrologie - Sexologie
Psychothérapies
Psychanalyse - Hypnothérapie
enfants, adolescents, adultes
couples, parents
Sur rendez-vous :
05 53 28 15 61

Festival, modernisation... le Rex joue les premiers rôles



Le Festival du film s'est terminé avec le triomphe de "l'Ordre et la morale". Sur cette lancée positive, le conseil municipal a décidé de soutenir le cinéma Rex dans son projet d'agrandissement et de mise aux normes

[Lire pages 2 et 28](#)

Le FCSM réussira-t-il l'exploit ?



Face à l'équipe de Mont-de-Marsan qui évolue en CFA, les Sarladais devront sortir le grand jeu

[Page 22](#)

Le lycée Pré-de-Cordy à la pointe des technologies



Les lycéens de première STI2D ont fait une sortie dont la finalité était de s'informer sur la maîtrise de l'énergie et la valorisation de l'environnement

[Page 9](#)



CONSTRUCTION PLUS



De belles maisons
pour notre région

Clés en main

Rénovation

Agrandissement



29, boulevard Eugène-Le Roy - 24200 **SARLAT** - 05 53 59 25 31 | 12, boulevard Cabanès - 46300 **GOURDON** - 05 65 41 43 65

Cinéma Rex : des travaux et une subvention

Le municipalité va apporter son soutien à la rénovation des locaux

Arnaud Vialle, patron du cinéma Rex, a assisté lundi 14 novembre à la séance du conseil municipal (CM) de Sarlat. C'est qu'il y fut question de son entreprise, plus précisément des subventions que va lui accorder la mairie. Celle-ci va en effet souscrire un nouvel emprunt de 300 000 € pour soutenir un grand projet de la direction du seul cinéma de Sarlat.



Tout le début de la rue de Cahors, côté gauche en allant vers le collège, garages y compris, est inclus dans le projet d'agrandissement et de modernisation du cinéma

(Photos GB)

la mairie exerce son droit de préemption (priorité d'achat) sur une parcelle bâtie de 587 m², qui donne sur la rue de Cahors. Acquérant ce bien, elle le laissera ensuite à la disposition du Rex.

Le maire a poursuivi en expliquant que la collectivité a besoin de salles adaptées à l'organisation et à l'accueil de séminaires et de congrès en lien avec le Centre culturel. Dans cette optique, la mise à disposition gratuite de salles du Rex est envisagée dans le montage juridique. Cette dernière idée a choqué le conseiller d'opposition Vert Frédéric Inizan, qui, "en tant qu'ancien commerçant", a pris la défense du droit de propriété d'Arnaud Vialle : "Je rappelle qu'en France les entreprises privées sont subventionnées à hauteur de 65 milliards d'euros chaque année. Pourquoi, ici, empiéter sur le libre-arbitre du subventionné ?"

Un échange a eu lieu sur le prix des places entre le maire et l'élue d'opposition PS Romain Bondonneau. Celui-ci jugeait que la ville devrait faire un effort pour permettre "aux jeunes d'aller au cinéma à moindre coût". Pour aller dans ce sens, le maire a déclaré qu'un Passeport Culture était en préparation. L'élue NPA Irène Leguay a demandé que les chômeurs bénéficient aussi d'une baisse des tarifs. Et que le cinéma garde sa spécificité Art et Essais.

Le conseil a voté pour la délibération proposée par le maire à l'unanimité. La Ville devrait donc acheter la parcelle pour une somme de 243 500 € plus 13 500 € de frais d'agence. La délibération déclare

qu'avant "le paiement du prix par la collectivité, un acte notarié précisant les conditions juridiques et financières sera soumis à l'approbation du CM".

GB

* Il existe déjà des tarifs réduits. Les tarifs et programmes du Rex sont à lire en page 4.



Et aussi...



Jean-Luc Montet, nouveau responsable administratif et financier de la commune

Office de tourisme... L'Office de tourisme (OT) de Sarlat a cessé d'exister, par la volonté du conseil municipal. Il est remplacé dans ses attributions par l'OT de la communauté de communes de Sarlat-Périgord Noir. "Cela ne changera rien au fonctionnement actuel", a avancé le maire. Il a souligné que l'OT était confronté aux défis du Web.

Frédéric Inizan a émis le souhait que le comité directeur du futur OT intercommunal soit ouvert aux membres de l'opposition, ce qui n'est pas encore décidé.

Nouvelle tête à la mairie. Depuis quelques jours, Jean-Luc Montet est le nouveau directeur administratif et financier de la ville. Il était, depuis 1996, directeur général des services (DGS) de la mairie de Belvès. Les anciennes attributions de Patrice Martin, désormais DGS de Sarlat, sont partagées entre Delphine Chanet, aux ressources humaines, et Jean-Luc Montet.

Piscine couverte. Hugo Richard, responsable de la Fédération des sociétés publiques locales (SPL), a présenté auprès des élus du territoire le statut juridique SPL. Elaboré récemment, ce statut a soulevé quelques critiques de la part de certains experts qui redoutent l'augmentation du clientélisme (poids accru des élus locaux, manque de contrôle, contournement des règles des marchés publics...).

Le maire de Sarlat est, lui, enthousiaste. Il espère créer prochainement une telle structure pour s'occuper de la piscine couverte. Quand les habitants pourront-ils plonger dans l'eau chlorée ? "Si tout va bien, dans deux ans, la piscine est faite." Après avoir évoqué cette éventualité heureuse, le maire a tout de même précisé qu'il y avait encore le budget à boucler... Et quelques blocages d'élus à surmonter.

Boulangier pâtissier Rencontre avec deux artisans

L'un est au début de sa carrière, l'autre à la fin



Florian Veyssière est présent depuis quatre ans rue Blanchet

(Photos GB)

Originaire de Libourne, en Gironde, Florian Veyssière a repris la boulangerie-pâtisserie de la rue Blanchet en 2007. C'est sa première affaire. Si, après ces quelques années, lui et sa compagne Melvina peuvent dire qu'ils sont "contents"... c'est au prix de sacrés efforts.

Situé en retrait de la rue de la République, leur magasin est plus difficilement visible au premier coup d'œil, notamment par les touristes. La base de leur clientèle est évidemment des particuliers locaux, mais aussi des professionnels. Les mois de saison estivale sont d'une grande importance. "En juillet/août, je travaille de 22 h à 16 h, tous les jours. Je prends un seul repas !", explique Florian Veyssière, pour illustrer cette intense activité. "Nous ne faisons pas la différence entre les clients, Sarladais ou touristes", affirme Melvina. La période hivernale s'annonce plus calme. Le Festival du film, la semaine dernière, qui a rassemblé des centaines de jeunes lycéens, n'a pas eu un grand impact sur leur travail, ce qu'ils regrettent.

De la Lorraine à la Dordogne.

Dans la capitale du Périgord Noir, le nombre de boulangers est assez élevé. La concurrence est rude. Une nouvelle enseigne franchisée a ouvert juste avant la saison dans la Traverse. Même s'ils le déplorent, Florian et Melvina font face à la situation en essayant de se démarquer. "Nous innovons, nous proposons de nouveaux produits, décrit Florian. Nous développons des pains spéciaux, avec de nouvelles farines par exemple. Nous proposons aussi des pains s'associant avec les produits phares du Périgord Noir : noix, foie gras..."

A deux pas de là, dans la Traverse. Si les Sarladais peuvent se délecter des spécialités pâtisseries de Roland Mertz, c'est peut-être grâce à... la casse de la sidérurgie lorraine. Come-back à la fin des années 70, dans l'est de la France. L'activité de la première affaire de Roland, sise à Hayange (Moselle), est fortement touchée par la montée de la pauvreté suite à la fermeture de



Roland Mertz, pâtissier dans la Traverse depuis trente-trois ans

nombreuses entreprises de sidérurgie et aux charrettes de licenciements qui vont avec. Il y a trente-trois ans, le pâtissier et son épouse décident de s'installer en Périgord Noir.

A quelques encablures de la retraite, le patron n'est toujours pas lassé. "Je suis moins motivé par les formations, c'est vrai. Je préfère y envoyer les jeunes... Mais sinon, c'est un métier super. Il y a toujours à créer !" Un exemple de réussite : la renommée d'une de ses spécialités à base de noix et de chocolat, déposée il y a une dizaine d'années, a franchi les frontières de l'Hexagone. "Une entreprise italienne voudrait m'en commander pour ses cadeaux de fin d'année."

Son magasin emploie neuf personnes, dont deux apprentis. La clientèle est locale en majeure partie. "La crise n'a pas fait baisser notre activité", avance le pâtissier, qui estime que "tant que l'on fait de la qualité, cela paie". Certains clients viennent lui acheter des produits plusieurs fois par semaine. "Ils font la différence entre la pâtisserie artisanale et celle industrielle."

L'évolution de son quartier l'interroge. "Une boucherie a fermé dans la Traverse il y a deux ans. Il n'y a plus que deux artisans bouchers à Sarlat... contre une dizaine il y a quinze ans", constate-t-il. En tant que pâtissier, il est inscrit dans deux chambres consulaires (de commerce et d'industrie ; de métiers et de l'artisanat). Pour contrer la disparition du commerce et de l'artisanat de proximité, il voudrait que la mairie préempte les locaux qui ferment et aide à l'installation de jeunes artisans motivés. Aujourd'hui, obtenir les fonds nécessaires auprès des banques peut s'avérer un obstacle insurmontable.

Quand Roland prendra sa retraite, son établissement devrait fermer. "Les supermarchés ont fait du mal au petit commerce", estime-t-il. Quant à l'emploi, il n'est pas sûr que, tout additionné, les entreprises artisanales n'avaient pas plus de salariés que les grandes et moyennes surfaces (GMS). "Les villes comme Sarlat sont dans un dilemme, explique Marie-Pierre Valette, adjointe au maire en charge de l'économie. Soit elles évitent la création de grandes zones commerciales pour garder une vie commerciale intra-muros : et alors les clients vont partir vers des villes plus grandes pour aller dans les GMS ; soit on autorise les galeries commerciales, type Carrefour Market, et alors on nous accuse de vider le centre-ville. Mais au niveau alimentaire il y a peu d'évasion commerciale dans le Sarladais." Et l'élue de préciser qu'elle "n'est pas là pour nuire au commerce local. La politique de la mairie, c'est d'essayer de créer une dynamique sans trop de concurrence." Pas sûr que les boulangers et pâtisseries le voient du même œil... GB

Témoignage

"Le Festival du film ? Inaccessible pour moi !"

Sorti la semaine dernière, le film "Intouchables" évoque le regard et la place des personnes handicapées physiques dans la société française. Il connaît un grand succès. Justement, à Sarlat, on est loin du compte, quant à l'accès des personnes à mobilité réduite (PMR) aux loisirs et aux services proposés à la population. Notamment* au cinéma Rex.

Atteint de myopathie, Didier Gaillard circule dans un fauteuil électrique, qu'il qualifie d'"étroit et petit". Résidant à Tamniès, il est très impliqué dans la lutte pour faire progresser l'accessibilité des lieux publics aux PMR. Il participe régulièrement à des réunions avec les élus, en tant que représentant de l'Association française contre les myopathies.

Il y a quelques jours, il a eu affaire à un nouveau problème d'accessibilité, au cinéma Rex. "Nous avons voulu aller y voir un film. Je n'ai pas l'habitude de m'y rendre, connaissant les difficultés que peut poser ce type d'excursion. Nous avons néanmoins essayé..." Il savait déjà que ni la grande salle ni la petite salle située à l'étage ne lui étaient accessibles. Après avoir pénétrer dans le cinéma par une porte de secours donnant rue Jean-Tarde, il s'est tourné vers un film diffusé dans une salle du rez-de-chaussée. Hélas, il s'est rendu compte qu'il lui serait impossible de regarder le film en question dans de bonnes conditions : "La place proposée était à quelques mètres de l'écran ! J'aurais dû mettre mon cou à rude épreuve..." Il s'est donc rabattu vers la dernière salle, où passait une autre œuvre, qu'il n'avait pas choisie... "Ici, pas de problèmes, je me suis mis au fond." Heureusement, il a aimé le film !

Ses principaux regrets ? "Ne pas pouvoir accéder à la grande salle. Et donc quand les équipes de film viennent au Festival, je ne peux pas assister aux rencontres." Cela deviendra peut-être possible avec les travaux annoncés.

GB

* Bibliothèque, palais de justice, des services publics, nombre de cafés et de restaurants, (et, à l'intérieur, des toilettes) ne sont pas, ou difficilement, accessibles. Au final, c'est tout le centre médiéval qui se révèle un enfer pour les PMR s'y aventurant.

Etat civil : un service au cœur de la vie sociale

Cimetière, naissances et décès, listes électorales, carte d'identité...



Patrice Larénie est responsable du service état civil depuis 2002 (Photo GB)

S'il est un service municipal bien ancré dans la mémoire collective, c'est bien l'état civil. Tout un chacun s'y rend, qui pour une inscription sur les listes électorales, qui pour un renouvellement de sa carte d'identité... ou de son passeport, depuis juin 2009. "C'est un transfert de compétences des services de l'Etat vers les mairies, explique Patrice Larénie, responsable du service. Pour ces procédures, nous avons obtenu deux stations spécifiques qui nous permettent notamment de relever les empreintes."

Depuis son intégration dans les rangs du service, en 1990, l'ancien joueur du CASPN a pu observer de nombreuses réformes et modifications. Il peut en citer quelques-unes : "La loi sur le double nom de famille, votée en 2002, applicable en 2005. La mise à jour des actes de naissance suite au Pacs*. Je pense aussi à la fin des notions d'enfant légitime et naturel, avec la suppression de ces deux termes en 2006."

Le service se compose de quatre personnes qui, selon Patrice Larénie, réalisent un travail d'équipe efficace. "Nous avons plus de missions, mais nos effectifs sont restés les mêmes", affirme celui qui est aussi entraîneur de l'équipe de rugby de Saint-Cyprien. Les naissances et décès, les mariages sont également au nombre des compétences de ces agents. "La tenue à jour des registres municipaux est aussi notre mission, avance Patrice Larénie. Nous détenons les registres de la commune depuis 1849." Ce qui est plus ancien se trouve aux archives départementales. "Les actes de plus de 75 ans sont publics", précise-t-il.

2012 : année électorale.

L'an prochain, les citoyens français qui le souhaitent pourront accomplir leur devoir électoral lors des élections présidentielles et législatives. Ce sont les deux plus importants scrutins de la République : ils désigneront en effet les partis et les individus qui auront la charge de décider des grandes orientations du pays. Celles que devront suivre, bon an mal an, les collectivités locales.

C'est ainsi que, bien que toutes les missions du service soient importantes, certaines sont plus connues que d'autres : dont la tenue de listes électorales "le plus proche possible de la réalité". Tout un travail en collaboration avec les autres mairies afin, notamment, de radier des listes les habitants ayant quitté la commune. Patrice Larénie et ses collègues passent ainsi de longs moments à "enquêter" pour retrouver des électeurs évaporés, en raison d'un changement d'adresse non signalé ou autre.

"Plus de cinq cents courriers de procédure sont partis en 2011. Ce sont des courriers simples ou avec accusé de réception." Tout ceci a un coût, supporté par le contribuable. Aussi le fonctionnaire invite les personnes dont la situation s'est modifiée à le signaler auprès de l'état civil de leur commune. "Quand le citoyen reçoit un courrier de la mairie pour la mise à jour du fichier électoral, il est important d'y répondre." Patrice Larénie rappelle que pour être inscrit dans une commune il faut y être ou domicilié ou y payer des impôts.

In fine, les fonctionnaires de l'état civil semblent faire tout leur possible pour que ceux qui désirent voter

Seuls huit inscrits sarladais ont plus de 98 ans

C'est aussi au service état civil qu'il faut aller si l'on veut obtenir les dernières statistiques. "Au 1^{er} janvier 2011, il y avait 9 871 habitants à Sarlat, annonce Patrice Larénie. La commune compte 7 130 électeurs." Les ressortissants de l'Union européenne peuvent voter aux élections locales. Environ 120 sont inscrits à Sarlat. "La grande majorité sont des Portugais", précise Patrice Larénie.

Il nous fournit aussi quelques chiffres sur l'âge des électeurs : la doyenne des citoyens est née... le 3 décembre 1908. Au moment de la rencontre, début novembre, seuls huit inscrits sarladais ont plus de 98 ans. 12 % des inscrits ont entre 18 et 27 ans, 17 % entre 48 et 57 ans, 19 % entre 58 et 67 ans.

GB

Cimetière

Le service état civil a en charge la gestion des inhumations et exhumations au cimetière. Deux fossoyeurs prennent en charge cette activité. Un service auquel font appel une grande majorité des habitants de la commune lors de cette triste épreuve.

Le recensement

En tant que commune de moins de 10 000 habitants, Sarlat effectue un recensement de la population tous les cinq ans. Le prochain aura lieu en 2013. Vingt agents avaient été recrutés en 2008 afin de mener à bien cette mission.

puissent le faire dans les meilleures conditions. La date limite d'inscription sur les listes électorales est fixée à la fin de l'année. Pour les citoyens naturalisés, les jeunes atteignant l'âge de 18 ans en 2012 et les personnes mutées, il y a possibilité de s'inscrire jusqu'au dernier moment ou presque.

Dans les petites communes, il faut s'adresser au secrétariat de mairie pour toutes ces questions.

Guillem Boyer

* Le Pacte civil de solidarité, forme d'union civile mise en place par le gouvernement de la Gauche plurielle en 1999.

Le Festin Le Périgord Noir à l'honneur

Le numéro 76 de la revue *Le Festin* fait la part belle au Périgord Noir. Difficile de faire autrement puisque cet opus aborde comme sujet principal : "l'Aquitaine fait son cinéma".

L'article "Périgord d'époque et d'épée" est rédigé par Hervé Brunaux. Il évoque les nombreux tournages effectués dans les rues de Sarlat et dans la région. L'occasion de se remémorer que "les

Misérables" de Robert Hossein, "les Duellistes" de Ridley Scott, "Jeanne d'Arc" de Luc Besson, "les Visiteurs II" de Jean-Marie Poiré... doivent quelque chose au pays de Jacquou le Croquant. Dernièrement, la série de France 2 "Nicolas Le Floch" a été tournée notamment à Beynac, à Reignac...

Le Périgord en général est aussi mis à l'honneur dans de nombreux autres articles, avec par exemple

GB

Fait divers

Bagarre dans la Traverse : prison ferme

Le 11 novembre est le jour de la célébration de l'armistice de 1918... Mais les conflits locaux ne s'arrêtent pas pour autant. Ainsi, ce vendredi, vers 22 h 30, quatre (cinq ?) hommes originaires du Sarladais, âgés d'une quarantaine d'années, en état d'ébriété, auraient commencé à se battre dans la Traverse. L'un d'eux s'est réfugié dans le bar El Cocodrilo, rue des Armes. Se poursuivant dans le bar, la bagarre y aurait occasionné de graves dégâts.

Les gendarmes sarladais sont venus rétablir la tranquillité publique, renforcés par des patrouilles de Domme, du Lardin-Saint-Lazare, du Bugue, de Belvès, de la brigade

motorisée et du peloton de surveillance et d'intervention (Psig). Soit une quinzaine de militaires. Arrêtées vers 23 h, trois des quatre personnes ont été placées en garde à vue. L'une a été incarcérée à la brigade de Sarlat, puis à la maison d'arrêt de Périgueux.

Lundi 14, le principal protagoniste est passé en comparution immédiate devant le tribunal correctionnel de Bergerac. Prévenu de violences et dégradation en réunion, de menaces de mort et d'insultes sur un gendarme, l'homme a éclopé de 2 ans de prison, dont dix mois avec sursis.

■

Un traumatisé crânien en grève de la faim " pour une pension handicap "



Esteban Castro, étudiant à Bordeaux, au début de sa grève de la faim (Capture d'écran Internet)

Depuis le 17 octobre, un étudiant bordelais, traumatisé crânien (TC) et cérébro-lésé (CL), mène une grève de la faim, à Bordeaux. Il s'appelle Esteban Castro, est âgé de 42 ans et a des racines familiales dans la vallée de la Dordogne, à Lalinde. Il demande que ses revendications, présentées en fin d'article, soient écoutées et mises au débat. "A 17 ans, en revenant du lycée à vélo, un camion de transport de fonds m'a heurté. J'ai été plongé pendant trois semaines dans un coma profond", explique l'étudiant en histoire à l'université de Bordeaux III (UB3), qui estime vivre une vie de sous-citoyen depuis ce jour dramatique où il est devenu un traumatisé crânien.

"Je suis un grave handicapé, de ceux que l'on appelle "les légumes à vie", avance le jeune homme non sans humour dans un communiqué. Je refuse d'être condamné plus longtemps à vivre dans la précarité à vie... Comme je refuse d'être socialement ignoré. C'est seulement lorsque mes revendications seront satisfaites et qu'un véritable débat national aura lieu que je me réalimenterai." Il ne prend que de l'eau et du sucre, pour l'apport en énergie. Il dit avoir perdu 11 kilos, après un mois de jeûne.

Un comité de soutien, composé en partie d'étudiants, s'est mis en place autour du gréviste, qui affiche, par ailleurs, des convictions plus générales : "Non à la précarité, non à l'austérité et à l'individualisme. Pour une société solidaire." Dans les milieux associatifs et militants bordelais, certaines personnes ont émis des critiques concernant le mode d'action choisi.

Un documentariste, Philippe Elusse, a réalisé un sujet sur le combat de l'homme. Il est visible sur Internet, à partir du site Web du comité de soutien : <http://g.faim.tk/>. Il permet de mieux

comprendre le quotidien et les motivations d'Esteban Castro.

L'Association des familles de traumatisés crâniens (AFTC) de Dordogne n'était pas au courant du combat du jeune homme. Interrogée, une personne impliquée considère que les revendications de l'étudiant sont justes. "Nous manquons cruellement de moyens pour prendre en charge cet handicap très spécifique. Nous avons du mal à savoir combien il y a de TC en Dordogne, décrit-elle. Nous avons créé le centre Ribérac Epanouissement il y a onze ans. Il accueille trente-deux personnes... Preuve qu'il y a des besoins !"

Voici ce que demande Esteban Castro.

Revendications universitaires : rétablissement du poste en infirmerie à l'UB3 ; création d'une salle de repos universitaire ; augmentation du nombre de postes d'assistantes sociales à l'UB3 ; création d'un statut d'étudiant cérébro-lésé... ; aménagement plus poussé des modalités d'examen.

Revendications nationales :

- Création d'un statut spécial des CL.

- Transformation de l'Allocation aux adultes handicapés (AAH) en Pension de solidarité nationale pour les CL, qui soit cumulable avec les revenus éventuels d'un travail à temps partiel. "Actuellement, une personne percevant l'AAH ne peut se marier qu'avec une autre AAH ou un précaire, à moins de renoncer à son AAH, c'est-à-dire à son indépendance économique", explique le gréviste.

- Indexation de la pension à l'augmentation du coût de la vie.

- Poser la question de l'attribution de la pension pour les étudiants étrangers. Selon Esteban Castro, "la France, pays des droits de l'homme, s'honorerait d'une telle attribution".

- Bien faire la différence entre problèmes neurologiques et problèmes psychiatriques (ou psychologiques). "Il faut envisager la mise en place, en parallèle aux Centres médico-psychologiques (CMP) existants, de centres médico-neurologiques, selon E. Castro. Cela éviterait ainsi aux CL, surtout les TC, les séjours en hôpital psychiatrique, qui sont souvent contraints et augmentent la ou les souffrances."

GB

■

Marché

du mercredi 16 novembre

Légumes, au kilo, en euros

Pommes de terre : 0,55 à 0,75 ; agata, 1,25 ; amandine, 1,45 à 2,25 ; rose-val, 1,45 ; mona lisa, 0,90 ; charlotte, 0,90 à 1,80. Panais, 2,75 à 3,60. Chou-fleur, 1,75 à 2,35 pièce. Chou (pièce) : vert, 1,50 à 1,95 ; rouge, 2,80. Choux de Bruxelles, 2,35 à 2,80. Romanesco, 2 pièce. Brocolis, 2,25 à 2,80. Citrouille, 1,15 à 1,80. Potimarron, 1,30 à 1,60. Carottes, 0,85 à 1,45 ; fanes, 1,75 à 1,80. Aubergines, 2,80. Courgettes, 1,90 à 2,80. Poivrons : verts, 1,75 à 3,50 ; rouges, 2,40 à 3,50. Navets, 1,50 à 2,80 ou 1,20 la botte. Poireaux, 1,75 à 1,95. Céleri branche, 1,80. Céleri-rave, 1,80 à 1,90 ou 2 pièce. Tomates, 2,25 à 2,80. Ail, 5,40. Oignons : 0,90 à 1,35 ; rouges, 2,25. Echalotes, 2,40 à 2,80. Epinards, 2,75 à 3. Concombre, 1 pièce. Radis, 1 la botte ; noirs, 1,50 à 3,50 ou 1,50 la botte. Endives, 1,50 à 3,35. Artichauts, 1,50 les deux. Blettes, 2 ou 1,50 la botte. Salades : laitue, 0,60 à 0,90 ou 1,60 les deux ou 1,50 les trois ; feuille de chêne, 0,70 ; batavia, 0,70 à 0,90 ou 1,60 les deux ; frisée ou scarole, 1,80 ou 3 les deux. Roquette, 1,50. Mâche, 8 à 10. Betteraves rouges cuites, 3,90. Fenouil, 2,35 à 2,80. Champignons de Paris, 3,60 à 4,80. Cèpes, 20.

Fruits, au kilo, en euros

Pommes : royal gala, 1,50 à 1,55 ; golden, 1,35 ; fuji, 1,55 ; sainte-germaine, 1,50. Poires : conférence, 1,90 ; comice, 1,90 à 2,95 ; rochas, 2,40 ; abate, 2,40 à 3,50. Raisin : italia, 2,75 à 4,50 ; ribol, 3,45 ; moissac, 4,50. Clémentines, 2,40 à 4,50. Noix, 3. Kiwis, 1,95 à 3,50. Coings, 2. En barquettes de 500 g : fraises, 2,50.

Goûter des aînés

Le traditionnel goûter-spectacle offert aux aînés de la commune de Sarlat-La Canéda par le Centre communal d'action sociale (CCAS) aura lieu le dimanche 4 décembre à 14 h 30 au Centre culturel.

Les invitations sont à retirer dès à présent au Cias-CCAS, au Colombier, du lundi au vendredi de 8 h 30 à 12 h et de 13 h 30 à 17 h (sauf le mardi matin). Tél. 05 53 31 88 88.

Se munir d'un justificatif de domicile.

DÉMÉNAGEMENTS

toutes destinations

Paris ↔ Périgord

toutes les semaines

GARDE-MEUBLES

SOULHIOL-NOYER

25 bis, rue de Cahors - SARLAT

05 53 30 42 23

Avis divers

Eric DELIBIE

magasin ART ET FLEURS

42, avenue Thiers à Sarlat, vous propose ses SERVICES avec une équipe jardins espaces verts, travaux paysagers, taille, entretien, plantations, parcs et jardins. Travail soigné. Devis gratuit sur demande. Tél. 05 53 31 20 91 ou port. 06 81 94 33 09.

CLÉO COUTURE

Centre commercial du Pontet.

06 80 27 51 48.

Pompes funèbres du Sarladais, LACOSTE et Fils, permanence 24 h/24 - 7j/7. Organisation complète d'obsèques, transport de corps avant et après mise en bière, inhumation, incinération, contrat d'obsèques. Magasin d'articles funéraires place Pasteur à Sarlat. Sarlat/Daglan, téléphone : 05 53 59 21 25 ou 06 80 62 96 53.

ARTISAN TAPISSIER QUALIFIÉ depuis 1970. Réfection - Neuf. Sièges, canapés, spécialiste matelas laine et sommiers traditionnels sur mesure. Contactez-nous. MARCOULY, Gourdon. Tél. 05 65 41 08 07.

UPMRAC

Les anciens combattants adhérents de l'union locale sont invités ainsi que leur accompagnant à un repas gratuit, amical et fraternel qui sera servi au restaurant L'Escale à Sainte-Nathalène le samedi 10 décembre à 12 h en présence du président départemental Guy Saint-Martino.

Les retardataires peuvent encore s'inscrire au 05 53 28 40 64.



FAIRE-PART DE NAISSANCE

Moi c'est **Gabin**

un peu coquin, beaucoup câlin



Les bêtises à deux, c'est tellement mieux. Alors je suis heureux de vous présenter cette petite poupée ma petite sœur

Mariloue



Papa et maman ? Ils sont trop contents d'avoir deux petits anges !

Isabelle DESIEUX

Yann COSSARDEAUX

Gabin et Mariloue



Nos joies... Nos peines...

Du 7 au 13 novembre

Naissances

Arthur Archambeau, Sarlat-La Canéda ; Eloane Coudert, Saint-André-Allas ; Enzo Walasek, Sarlat-La Canéda ; Léo Rosette-Pein, Sarlat-La Canéda ; Louise Secrestat, Salignac-Eyvignes ; Mariloue Cossardeaux, Marcillac-Saint-Quentin.

Meilleurs vœux aux bébés.

Décès

Théophile Flageul, 85 ans, Aubas ; Léonard Vergnolle, 89 ans, Aubas ; Denise Ampoullange, veuve Bous-sac, 77 ans, Castels.

Condoléances aux familles.

Trouvé

Une chaînette couleur or, petites mailles ; trousseau de clés de voiture ; chien jack russell, collier rouge.

Perdu

Un porte-monnaie noir contenant une somme d'argent et une carte d'identité ; un permis de conduire et une carte d'identité ; un permis de conduire portugais ; un smart-phone blanc dans étui violet ; chat gris tigré, tache blanche sur les pattes, 3 ans, environ 6 kg, répondant au nom de Aumalé.

Pour les objets et les animaux perdus ou trouvés, s'adresser à la mairie, bureau de la police municipale.

Cinéma



LE REX - AVENUE THIERS - SARLAT

4 salles climatisées

3 équipées son Dolby SRD et DTS

INTOUCHABLES – Vendredi 18 novembre à 19 h 30 et 22 h ; samedi 19 à 17 h, 19 h 30 et 22 h ; dimanche 20 à 14 h, 16 h 15, 18 h 30 et 20 h 30 ; mardi 22 à 20 h 30 ; mercredi 23 à 14 h 30 ; jeudi 24 à 20 h 30.

THE ARTIST – Vendredi 18 à 22 h ; lundi 21 à 14 h 30.

TWILIGHT 4 : RÉVÉLATION – Vendredi 18 à 19 h 30 et 22 h ; samedi 19 à 14 h 30, 19 h 30 et 22 h ; dimanche 20 à 14 h, 16 h 15 et 20 h 30 ; lundi 21 et mercredi 23 à 14 h 30 et 20 h 30 ; mardi 22 et jeudi 24 à 20 h 30.

*** L'ORDRE ET LA MORALE** – Vendredi 18 à 19 h 30 et 22 h ; samedi 19 à 14 h 30, 17 h et 22 h ; dimanche 20 à 14 h et 20 h 30 ; lundi 21 et mercredi 23 à 20 h 30 ; mardi 22 à 14 h 30 et 20 h 30.

LES NEIGES DU KILIMANDIARO – Vendredi 18 à 19 h 30 ; samedi 19 à 14 h 30 et 19 h 30 ; dimanche 20 à 16 h 15 et 18 h 30 ; mardi 22 à 14 h 30 et 20 h 30.

**** CHANTONS SOUS LA PLUIE (VO)** – Samedi 19 à 14 h 30.

LES AVENTURES DE TINTIN. LE SECRET DE LA LICORNE – Samedi 19 à 17 h ; dimanche 20 à 14 h.

***** Opéra. SATYAGRAHA** – Samedi 19 à 18 h 55.

MON PIRE CAUCHEMAR – Dimanche 20 à 18 h 30.

***** Le Bolchoï. LA BELLE AU BOIS DORMANT** – Dimanche 20 à 16 h.

LA BELLA GENTE (VO) – Dimanche 20 à 20 h 30 ; lundi 21 à 14 h 30.

LA RONDE DE L'AUBE – Lundi 21 à 20 h 30 ; mardi 22 à 14 h 30.

*** TOUTES NOS ENVIES** – Lundi 21 à 14 h 30.

*** POLISSE** – Lundi 21 à 20 h 30.

MISSION NOËL – Mercredi 23 à 14 h 30 et 17 h.

AU REVOIR (VO) – Jeudi 24 à 20 h 30.

PLEIN TARIF : 7,80 €

SÉANCES À TARIF RÉDUIT : 6,30 €

- tous les jours à 14 h 30

sauf le dimanche

- tous les jours à toutes les séances pour les moins de 16 ans, les étudiants (sur justificatif) les seniors (+ de 60 ans) les familles nombreuses, les demandeurs d'emploi.

4,50 € pour les moins de 5 ans.

Avec la carte **CINÉREX**, tous les jours à toutes les séances, **5,20 €** ou **5,40 €** selon la carte.

Groupe (+ de 10 personnes), **5,50 €**.

2 € de supplément pour les films en 3D.

*** Séances à heure précise.**

**** Tarif unique, 3,20 €.**

***** Tarif unique, 22 €.**

Pour mieux vous servir, un répondeur vocal est à votre disposition, composez le **08 92 68 69 24**

www.cinerex.fr



Mémento

du dimanche 20 novembre

SARLAT

Médecin. Appelez le 15.

Pharmacie.

En semaine, de 20 h à 9 h ; week-end et jours fériés, du samedi 20 h au lundi 9 h, pour le Sarladais.

PHARMACIE CASTANT
La Taverneirie - Carsac

Pour des raisons de sécurité, il est demandé aux patients de se présenter à la gendarmerie munis de leur ordonnance du jour et de leur carte Vitale. Les pharmacies ne délivreront qu'après appel de la gendarmerie.

Vétérinaire.

Docteur BURRIDGE - Salignac
05 53 28 81 85 - 06 16 98 08 18

Chirurgien-dentiste.

De 9 h à 12 h et de 17 h à 19 h

Docteur Franc GAUTHIER
Terrasson - 05 53 50 46 67

Cabinets infirmiers.

COUPIN - ALICHAOUCHE

05 53 31 06 00

GAVINET - PAQUE - BÉGOC

05 53 31 27 39

M. BLANCHARD

P. CIVEL - D. GUÉRY-MIORI

06 83 36 54 64

Nathalie DELTEIL - 05 53 29 66 69

Didier AYMAR - 06 24 29 13 17

Serge SAGOT - Alexandra ODASSO

05 53 28 98 42

Saint-André-Allas

Olivia PEITAVY : 06 89 83 13 99

Sandrine GIRAUD : 06 31 57 61 49

Cabinet infirmier : 09 61 06 95 55

Taxis.

Corine DEROCHE - Sarlat

05 53 31 12 54 - 06 17 77 51 52

Association Escalé. Accueil des femmes victimes de violences.
06 14 42 29 31

Viols Femmes Informations.

0 800 05 95 95

Croix-Rouge française.

Soins aux personnes âgées
05 53 31 15 15

Alcooliques anonymes.

05 53 28 54 02

Protection de l'enfance.

Enfance Majuscule
Comité Alexis-Danan
de Bergerac-Sarlat
05 53 58 20 20 - 06 80 61 79 80

Sapeurs-pompiers. Composer le 18

Hôpital. 05 53 31 75 75

Mairie. 05 53 31 53 31

Gendarmerie. 05 53 31 71 10

Croix-Rouge française.

05 53 59 12 41

Générale des eaux.

0 811 902 903

EDF - GDF services.

Dépannages
électricité : 0 810 333 024
gaz : 0 810 433 431

Commune de BEYNAC

TAXI CORINNE - Brouqui Corinne
Tél. 06 72 76 03 32 - 05 53 29 42 07

DOMME

Médecin. Appelez le 15.

Cabinets infirmiers.

MARTEGOUTTE - ALLARD - FRARE
05 53 28 35 91

GOULPIÉ - PERSONNE - DOUGNAT
05 53 28 40 67

Mme LOUILLET - 05 53 29 58 60

Carsac-Aillac/Grolejac
C. VANEL - B. DELPECH :
06 73 27 15 51 - 06 83 03 97 37

CARLUX

Médecin. Appelez le 15.

Cabinet infirmier.

DELTEIL - H. LAVAL - N. LAVAL - VIDAL
Saint-Julien-de-Lampon
05 53 29 70 19

SALIGNAC-EYVIGUES

Médecin. Appelez le 15.

Cabinets infirmiers.

TRAJSTER - DE SOUSA, 05 53 28 80 95

T. et G. FERBER - LOPEZ - MARIEL

DEHAZE - BOMPARET

05 53 28 82 43 ou 05 53 28 97 52

Taxis.

Taxi salignacois

Christelle GAUSSINEL, Salignac

05 53 29 18 39 - 06 82 44 40 63

BELVÈS

Médecin. Appelez le 15.

Pharmacies.

MAIGNE

Le Bugue - 05 53 07 22 69

AUDIBERT

Belvès - 05 53 29 04 93

Cabinets infirmiers.

SIMON - DELPECH

DAURIAC-LARIVIÈRE

BLOTTIN - PONZIO

Belvès - 05 53 30 21 34

S. JIMENEZ - B. VERGNOLLE

Siorac - 05 53 29 60 99

Belvès : C. TILLOS - A. DEBOMY

06 81 47 46 15 - 06 63 41 61 20

SAINT-CYPRIEN

Médecin. Appelez le 15

Pharmacies.

MAIGNE

Le Bugue - 05 53 07 22 69

AUDIBERT

Belvès - 05 53 29 04 93

Cabinets infirmiers.

DULAC - TEILLET

05 53 29 30 45

BAUMERT - JAUMARD - DELBOS

05 53 29 34 25

MONTIGNAC

Médecin. Appelez le 15.

Pharmacie.

PHARMACIE BOUSQUET

Cublac - 05 55 85 19 49



François SENILLON
Opticien - Place Pasteur
SARLAT - Tél. 05 53 59 06 42



1000
SOLAIRES
PROTECTOR

vous accueille
le lundi de 10 h 30 à 19 h 30
du mardi au vendredi de 8 h 30 à 19 h 30
le samedi de 8 h 30 à 17 h 30



Les béatitudes du Croquant

Main dans la main avec le petit bonhomme je remonte la Grand'Rue dans l'air vif d'un grand ciel bleu inondé de soleil. C'est l'automne. La pierre blonde de la bastide prenant déjà des teintes plus pâles en ce vendredi 11 novembre, 11/11/11, où l'on fête, avec l'armistice, la fin de la Grande Guerre. Et pour ne rien vous cacher, je suis songeur. Ce matin il y avait du monde place de la Rode. En demi-cercle au pied du monument aux Morts. Veuf de son poilu. Trouvé en miettes il y a quelques années. Miné de l'intérieur, écroulé par les ans. Les plaques de marbre gravées du nom des vraies vieilles familles de Domme sont toujours là, mais lui a jeté l'éponge. On le comprend. A trois ans près, un siècle après la boucherie que fut la première guerre moderne – entendez guerre d'extermination quasi scientifique –, les hommes ne sont pas plus sages. A quoi sert de commémorer, de répéter cent fois la même chose, de mettre en garde la jeunesse : ce ne sont pas les hommes faits, les hommes mûrs qu'on envoie au casse-pipe, mais de futurs pères au seuil de leur existence. Innocents des erreurs de leurs aînés... De Dieu ! quand on pense qu'au train où l'on va la France y enverra aussi les futures mères au prochain conflit ! J'en ai le rouge au front ! Evidemment, Mme Lagrange, maire de Domme, a lu le message du président de la République. Beau texte, du Henri Guaino pur jus, j'en mettrais ma tête à couper ! A ce moment-là, des enfants de l'école l'entouraient. Dont le petit bonhomme, doudou serré sur la poitrine, pistolet au poing – on n'est jamais trop prudent ! Et moi je me disais, la petite fille qui est parmi eux, le jour venu, elle partira au front, elle aussi, pour sauver le pays ?

Et tout de même ça ne date pas de Mathusalem, mais si mes souvenirs sont bons, à Domme, il y avait bien un clairon pour la sonnerie Aux morts ? Maintenant on branche une prise et le tour est joué... “la Marseillaise” ? Diffusée en stéréo ! Le son n'est même pas bon. Sans doute ça, le progrès ! Ou plutôt les rangs des anciens combattants fondent à vue d'œil, c'est ça la vérité ! Eh bien, croyez-moi si vous voulez, cette cérémonie toute simple, ces musiques enregistrées, ces quelques personnes rassemblées comme ça, sans chichis, pour le souvenir, avec les gendarmes au garde-à-vous et la mince brochette de vieux de la vieille de toutes les guerres, médailles en sautoir, mine de rien ça fait son effet ! Avec l'âge, peut-être que je deviens sentimental, mais si je me laissais faire j'aurais la larme à l'œil...

Je me rappelle ce que racontait ma tante. Petite fille en 18. Dans son village du Breuil-Magné, à côté de Rochefort. Où se trouve l'un de mes deux cimetières de famille. Et où l'on peut lire, dans l'église, au fil des listes de noms sagement rangés, dans l'ordre chronologique, sur la plaque commémorative de la Grande Guerre, les prénoms des quatre fils d'une même famille, tombés l'un

après l'autre, comme on dit, au champ d'honneur. Pendant ces années de fer, de feu et de sang, qui de mon point de vue ont commencé de déshonorer l'humanité... en attendant les camps de la mort ! Devenus fous, les parents battaient la campagne, oublieux de leur ferme désormais sans avenir. Hébétés, sans but, il leur arrivait de traverser le village, et les enfants se moquaient d'eux. Jusqu'à ce qu'on leur explique. Et le jour de l'armistice, quand la nouvelle s'est répandue comme une traînée de poudre, ma tante était avec ma grand-mère sur la place du village. Tout le monde pleurait, s'embrassait ! Pour moi, c'est ça la guerre. La folie de notre triste espèce, qui l'a inventée !

Je me rappelle aussi les champs de bataille de la Marne. La cote 347, je crois. Dans les années 80. Ce doux moutonnement de collines arasées, encore hérissées de pieux, de spectres d'arbres, de vestiges de ferrailles, no man's land soixante ans après ! J'en avais le tournis... Dire que des millions d'hommes sont passés là, en enfer sur terre, la plupart des gamins, souvent juste le temps de mourir ! Pire que des animaux encaqués dans la boue, dans la puanteur de leurs tranchées. A la merci de l'atroce loterie du déluge de bombes qui, avec le ciel, leur tombait sur la tête ! Bienheureux encore s'ils étaient tués sur le coup ! Il faut avoir lu les romans de la Grande Guerre. Quand à la crête des vagues d'assaut tombent les camarades. Mutilés, sanglants. Parfois à quelques mètres de la tranchée. Du trou d'obus où l'on fait le gros dos en suppliant Dieu et tous ses saints. Et au cœur de la mitraille, en contrepoint des cacophonies d'obus qui explosent les tympans, qu'entend-on ? Leurs gémissements, leurs cris. Gisant. Appelant leur maman. Hurlant de terreur à la vue des rats qui n'attendront pas qu'ils soient morts. Et ces camarades, on ne peut rien pour eux, on ne peut pas aller les chercher, si on pouvait on se boucherait les oreilles... Si ce n'est pas ça l'agonie de toute une civilisation ! Vous me direz, ce n'était que la mise en bouche de notre glorieux XX^e siècle. On a fait mieux depuis ! N'empêche, c'est bien de se souvenir, mais mieux vaut ne pas trop réfléchir...

Jean-Jacques Ferrière

Association VIVESSENCE
Salle Joséphine-Baker, le Colombier à Sarlat
Cycle : L'homme et les saisons dans la tradition chinoise

CONFÉRENCE de Marc SOKOL
L'AUTOMNE, LE RETOUR VERS SOI
vendredi 18 nov. 20 h 30
Participation : 7 € ; 5 € pour les adhérents

Atelier corporel de QI GONG
samedi 19 nov. de 14 h à 17 h
Participation : 30 € ; 25 € pour les adhérents

Inscriptions et renseignements
06 72 22 35 11 - 06 87 50 45 66

**Lézards
Serpents**

BRICO

**NOUVEAU
Rayon
TERRARIOPHILIE**

MARCHÉ

**Tortues
aquatiques**

Venez le découvrir !
SARLAT

Route de Brive

Les brèves de la semaine

Mémoire

A l'occasion de la commémoration de l'armistice du 11 novembre 1918, ce sont désormais les morts de toutes les guerres, celle d'Afghanistan comprise, qui sont ou seront célébrés. Un musée de la Grande Guerre a ouvert ses portes à Meaux ; il rassemble une collection de 50 000 objets et documents exceptionnels.

Rigueur

Le nouveau plan gouvernemental présenté le 7 novembre par le Premier ministre prévoit 7,9 milliards de hausses d'impôts, dont 86 % pèseraient sur les ménages. En dehors du relèvement annoncé du taux de TVA réduit de 5,5 à 7 % et du relèvement de 5 % de l'impôt sur les sociétés pour les entreprises dont le chiffre d'affaires dépasse 250 millions, ce plan accélère l'application du passage à 62 ans de l'âge de départ à la retraite, ralentit la progression des dépenses d'assurance-maladie et le rythme de revalorisation des prestations sociales ; il gèle le barème de l'impôt sur le revenu au niveau de 2011, ainsi que le salaire du président de la République et des ministres ; mais la proposition d'un député de réduire de 10 % le montant des indemnités parlementaires n'a pas été retenue !

Politique

Déjà candidat en 2002, l'ancien ministre Jean-Pierre Chevènement a confirmé le 5 novembre son intention de se présenter à la présidentielle de 2012.

Dans une lettre adressée à la première secrétaire du PS, Martine Aubry, Arnaud Montebourg a demandé la fixation d'une limite d'âge de 67 ans pour les candidats socialistes aux législatives de 2012 ; la proposition a été considérée comme une discrimination par l'âge.

Le président du Nouveau Centre, Hervé Morin, a indiqué qu'il annoncerait sa candidature à la présidentielle le 27 novembre en Normandie, sa terre d'élection.

Economie

L'écart de taux d'intérêt entre les emprunts français et allemands à dix ans (3,30 % contre 1,80 %) a atteint un record le 10 novembre ; les agences de notation pourraient y trouver argument pour remettre en cause le triple A de la France. L'agence Standard and Poor's a même annoncé par erreur la dégradation de la note française, ce qui a provoqué une enquête de l'Autorité des marchés financiers ; il est vrai que la France est le pays le plus exposé aux difficultés de l'Italie. De son côté, la commission de Bruxelles a abaissé sa prévision de croissance pour la France en 2011 de 1 à 0,6 %, remettant en cause l'efficacité du plan de rigueur...

Rémunérations

En raison de la hausse des prix, le Smic sera revalorisé de 2,1 % au 1^{er} décembre ; il atteindra 1 393,82 € brut par mois.

Justice

Un étudiant de l'université Paris-Dauphine a porté plainte après un bizutage au cours duquel une inscription lui a été gravée dans le dos ; l'université s'est portée partie civile.

Le second procès du célèbre terroriste Carlos s'est ouvert le 7 novembre à la cour d'assises spéciale de Paris pour quatre attentats commis en France en 1982 et 1983, lesquels avaient fait onze morts et des dizaines de blessés ; il avait déjà été condamné en 1997 à la perpétuité pour un triple homicide.

D. Strauss-Kahn a de nouveau demandé le 10 novembre à être entendu par la justice dans l'affaire du Carlton de Lille ; il affirme être l'objet d'un “véritable lynchage médiatique”.

Logement

Selon un sondage Ipsos divulgué le 7 novembre, 60 % des Français ont des difficultés de logement, principalement en raison des prix.

Alpinisme

Deux alpinistes expérimentés bloqués dans les Grandes Jorasses à 4 000 mètres d'altitude ont lancé un appel de détresse le 3 novembre mais les conditions météo (brouillard et neige) n'avaient pas encore permis de les secourir le 8 ; repérées le 9 par un hélicoptère, ces deux personnes étaient décédées.

intempéries

Les inondations dans le sud de la France durant la première semaine de novembre pourraient coûter entre 550 et 800 millions aux assureurs.

Patrimoine

L'État a interdit de sortie du territoire le tableau de Nicolas Tournier “Christ portant la croix” (vers 1632) exposé à Paris par une galerie britannique ; cette toile avait en effet disparu du musée des Augustins de Toulouse en 1818.

Des milliers de pièces romaines en bronze, frappées entre 290 et 310 de notre ère, ont été mises au jour dans un champ du département du Gers par deux amateurs ; les services de l'État devront dire à qui revient ce trésor.

Route

Le nombre de personnes tuées sur les routes (3 980 en un an) est au plus bas depuis 1945. A partir de 2013, un nouveau permis de conduire sera muni d'une carte à puce ; en vertu de la réglementation européenne, il devra être renouvelé tous les quinze ans, sans examen.

Littérature

Le Goncourt des lycéens, reconnu aujourd'hui comme un grand prix littéraire, a été décerné le 7 novembre à Carole Martinez pour son roman historique “Du domaine des murmures”. Le prix Femina est revenu à Simon Liberati pour “Jayne Mansfield” et le Femina étranger à l'Américain Francisco Goldman pour “Dire son nom”.

Nucléaire

Une étude de l'Union française de l'électricité publiée le 7 novembre évalue à 60 milliards le coût d'un recul de 20 % de la part de l'atome dans la fourniture d'énergie.

Le chiffre de la semaine

160 000

C'est le nombre de lycéens “perdus de vue” par le système scolaire l'été dernier, selon Luc Chatel, ministre de l'Éducation, lequel s'exprimait dans le cadre du Grand Jury LCI/RTL/Le Figaro. Toujours selon le ministre, “Entre juin 2011 et octobre 2011, 223 000 jeunes sont sortis du système éducatif sans diplôme. Cela représente environ 5 % des jeunes de plus de 16 ans qui sont dans nos lycées ou nos lycées professionnels”. Toujours selon le ministre, sur ce dernier chiffre, un quart sont pris en charge par les missions locales.

Luc Chatel a annoncé la mise en œuvre d'une réponse “personnalisée” afin qu'à chacun de ces lycéens “dérocheurs” soit proposé soit un contrat en alternance, soit un suivi par une mission locale assorti d'un travail individualisé.

Aux doigts de fée du Mardi 22 Novembre au Samedi 3 Décembre 2011

SUPER SOLDES D'AUTOMNE

sur tout le magasin -30 % -40 % -50 % -60 %

Exemples :
- 50 % sur tous les Tissus Patchwork de 30 à 50 % sur les Laines
- 60 % sur l'Habillement et bien d'autres encore...

Tout doit disparaître !

20, avenue de Sarlat 24590 SALIGNAC-EYVIGUES Tél. 05 53 29 44 67

CHEMINÉES PÉRIGORD QUERCY

Vente et Pose
Livraison du granulés

Poêles à bois - à granulés de bois

Foyers et inserts à granulés

Foyers et poêles mixtes granulés et bois

Cheminées - Inserts

Tubages - Ramonages

Accessoires de cheminée

- 20 % sur les poêles de marque en exposition

Centre commercial du Pontet - Avenue de la Dordogne - 24200 SARLAT - Tél./fax 05 53 28 88 19

Le conseil municipal des enfants reçu à la sous-préfecturee



Mercredi 9 novembre, les jeunes élus du conseil municipal des enfants se sont rendus à la sous-préfecture de Sarlat pour visiter ce lieu souvent mal connu et pourtant si présent dans la vie quotidienne.

Dominique Christian, sous-préfète de l'arrondissement, et Mathieu Libson, secrétaire général, les ont

accueillis afin de leur faire connaître cette administration d'État et leur expliquer le rôle d'une préfecture et d'une sous-préfecture.

Les enfants ont ensuite pu rencontrer différents agents de la sous-préfecture et ainsi voir comment sont réalisés les cartes d'identité et les permis de conduire. Madame la

Sous-préfète leur a montré son uniforme et leur en a expliqué les différents éléments et symboles.

La matinée a été très riche en explications et les petits Sarladais ont été ravis de l'accueil qui leur a été réservé par Madame Christian et l'ensemble du personnel de la sous-préfecture.

Ballet du Bolchoï



Dimanche 20 novembre à 16 h, le cinéma Rex à Sarlat vous propose d'assister en direct du grand théâtre du Bolchoï de Moscou, référence mondiale dans le domaine de la danse classique, à une retransmission de " la Belle au bois dormant ".

Chorégraphie de Marius Petipa sur un livret d'Ivan Vsevolozhsky et Marius Petipa. Nouvelle version chorégraphique de Yuri Grigorovich.

Cet ouvrage de 1890 est l'un des trois ballets les plus célèbres du

compositeur russe Tchaïkovski. Créé pour le théâtre Mariinsky de Saint-Pétersbourg, il est tout de suite bien accueilli par le public. Depuis, son succès ne s'est jamais démenti.

La fée Carabosse jette un sort à la princesse Aurore. Le jour de ses seize ans, elle se piquera et s'endormira à jamais. Mais la fée des Lilas veille et annonce qu'au bout de cent ans un prince réveillera la jeune fille d'un baiser.

Durée : 2 h 50 avec entracte.

Loto du Club nautique

Samedi 26 novembre à 20 h 30 à la salle de Bastié à Vitrac, le Club nautique sarladais organise un quine.

Nombreux lots : bon d'achat de 200 €, panier garni, autoradio...

Parties pour les enfants.

1,50 € le carton ; 8 € les six ; 15 € les douze.

Tombola.

Buvette, gâteaux.

Centre Notre-Dame de Temniac

Samedi 3 décembre de 14 h à 17 h, le Centre Notre-Dame de Temniac organise une rencontre sur le thème : Georges Brassens, fabuliste inspiré.

Elle sera animée par Bernard Cougoul, diacre permanent, médecin, membre du conseil d'administration du Centre Notre-Dame de Temniac, auteur de " Prier 15 jours avec Jacques Loew ", aux éditions Nouvelle Cité.

Georges Brassens, auteur-compositeur et chanteur français. (Larousse) A l'occasion du trentième anniversaire de sa disparition, un itinéraire au cœur de quelques-unes de ses chansons offre un regard sur une œuvre qui appartient au patrimoine culturel de la littérature française, proche de Montaigne et de La Fontaine, et révèle en son auteur un fabuliste inspiré.

En alliant la légèreté de la forme et le poids d'une réflexion libre de tout endoctrinement, l'œuvre de Brassens est de celles qui éveillent les consciences.

Libre participation aux frais.

Renseignements au Centre, tél. 05 53 59 44 96.

Le Tour des livres

Le destin se joue à Guernica

" La Passion Inès ", le dernier roman que Marie-Claude Gay vient de publier aux Presses de la Cité, nous propose une histoire d'amour sur fond de guerre d'Espagne. En 1936, Virgile est journaliste à Bordeaux où il mène une vie paisible, avec sa femme Sarah et son fils, entre la capitale girondine et le Cap-Ferret. Les bouleversements de l'histoire vont chambouler son existence. Envoyé comme reporter à Madrid, il découvre les horreurs de la guerre civile et tombe amoureux d'Inès, une riche aristocrate qui a pris fait et cause pour la république. A chaque retour à son domicile, Virgile culpabilise. Il aime Sarah et n'a aucune envie de détruire son ménage. Mais dès qu'il replonge dans l'ambiance délétère des combats acharnés, la passion pour la belle Espagnole s'empare de lui. Parvenant à s'introduire dans l'Alcazar de Tolède, il sauve un bébé et le confie à Inès : Manuel sera leur enfant de la guerre. Inès et Manuel se réfugient à Guernica pour échapper aux troupes franquistes. Leur destin va se jouer dans la cité martyre. Un roman très bien construit, dense et vivant, avec une approche historique très sérieuse.

Membre éminent de l'école de Brive, Gilbert Bordes situe en Périgord son roman " le Chant du papillon " qui vient de paraître chez Belfond. En 1940, Arnaud, un jeune garçon de 11 ans, voit la Gestapo emmener sa mère. Il est confié par ses grands-parents à un couple d'agriculteurs périgourdins. L'adolescent est mal accepté. Infirme, d'origine inconnue, il n'a pour amie que la petite Lily. Peut-être même porte-t-il malheur ! Une femme a été assassinée le jour de son arrivée à Lussac. Il plane sur le village un lourd secret que les enquêteurs vont avoir le plus grand mal à percer, un mystère qui pourrait être lié au passé de la mère d'Arnaud.

Chez Jean-Claude Lattès, Philippe Lançon publie " les Iles ". Lors d'un voyage à Cuba, une Chinoise de Hong Kong est frappée d'une crise de folie. Le roman enquête sur son histoire et sur celle d'un homme à cheval sur les deux îles : l'asiatique et la caraïbe. Le thème fondamental du roman est la solitude liée au déracinement, à l'exil. Une écriture belle et sensible pour évoquer un univers entre réalité et rêves, désirs de fuite et de racines, d'attachement à un pays ou à une personne.

C'est un roman très autobiographique et comme toujours empreint de psychanalyse que nous livre Michel Schneider avec " Comme une ombre ", publié chez Grasset. Michel et Bernard sont frères, c'est pour toujours. Ils s'aiment mais sont également dans une rivalité permanente. La vie va faire d'eux des frères ennemis aux désirs diamétralement opposés. Le livre se compose de deux récits distincts. Dans le premier, le narrateur nous livre une introspection sur son frère aujourd'hui disparu. Dans le second, Michel et Bernard traversent leur jeunesse, sur fond de guerre d'Algérie. Une passionnante étude sur le thème de la fratrie et de ses mystères.

Livre vedette de la rentrée littéraire, " le Système Victoria ", paru chez Stock, place son auteur Eric Reinhardt une nouvelle fois sous les feux des projecteurs. Homme ordinaire, David Kolski, architecte reconverti en directeur de travaux, voit sa vie bouleversée quand il croise la route de Victoria de Winter. Femme d'affaires hardie, belle et libérée, elle vit sans complexes et sans retenue ses désirs les moins avouables. Est-elle une amoureuse passionnée ? Une prédatrice implacable ? Le sexe n'est-il pas, au bout du compte, qu'une affaire de pouvoir ? Un livre aussi profond qu'érotique.

Chez P.O.L., Emmanuel Carrère consacre son roman " Limonov " à cet étrange personnage qui fut tour à tour voyou en Ukraine, idole de la société underground soviétique, SDF, valet de chambre d'un milliardaire à Manhattan, soldat perdu et tyranique de la cause serbe dans les Balkans avant de prendre la tête d'un parti politique extrémiste dans la Russie contemporaine. En nous racontant la vie de ce personnage qui suscite l'intérêt à défaut de sympathie, Emmanuel Carrère entreprend de tracer une fresque historique entre la fin de la Seconde Guerre mondiale et aujourd'hui.

Jean-Luc Aubarbier

Ecrivain public agréé

Tous travaux d'écriture

Devis personnalisé sur simple demande

Anne BÉCHEAU, 24220 Bézenac
Tél. 06 03 04 38 97 - 05 53 30 40 39
E-mail : anne.becheau@orange.fr

Festival des jeux du théâtre de Sarlat

L'assemblée générale de l'association se tiendra le lundi 21 novembre à 18 h 30 précises à la mairie de Sarlat, salle du conseil municipal.

Ordre du jour : bilans moral, financier et artistique ; perspectives pour 2012 ; questions diverses ; élection du tiers sortant.

Suivra la réunion du comité pour l'élection du bureau.

Ordre du jour : élections du président et des membres ; décisions pour la saison 2012 ; questions diverses.

Cet avis tient lieu de convocation officielle.

Association Non au gaz de schiste

L'association Non au gaz de schiste, permis de Cahors (NGSPC), conformément à l'article 12 des statuts, invite les adhérents à participer à l'assemblée générale ordinaire annuelle qui se tiendra le vendredi 25 novembre à 20 h à la bourse, place Rousseau à Cahors.

Après la lecture des différents rapports et la démission du bureau, aura lieu l'élection des membres du bureau et du conseil d'administration. Seuls les membres à jour de leur cotisation pourront voter.

Cet avis tient lieu de convocation.

Paraulas d’òc

Renè Lafon, nòstr amic, es defuntat lo primier de novembre. Emb lo Renè, se’n vai a penons un brave tròç de nòstra cultura d’òc peirigòrda. Renè èra un natiu de la lenga d’òc, un d’aquesta generacion qu’aviá après a parlar “patois” dins lo brèç.

Endonc, sa lenga, la fasiá cantar cada còp que possible, de sa votz fòrta e clara.

Renè teniá totjorn a vos dire una colhonada, una nhòrta, una mocandariá que li florissiá las pòtas. Ne’n mancava pas una de far rire son monde, e lo monde peirigòrd l’aviá dumpuèi longtemps reconegut coma un crane representent de son biais de dire, emài segur de son biais d’estre.

Renè èra la votz del bon Doctor Boissel. Se fasquèt lo trobador del poeta de Sent Cibran. L’avètz pas jamà auvit contar “Mon Sarladés”, “lo Niu de merles” o “l’Ora novèla” ? Non ? E ben, sètz pas d’aicí alòrs...

Aital, ensenhèt “sans voler zo far” nòstre biais de dire a d’autres contaires o cantaires del Peirigòrd. Fasquèt escòla lo Renè, e nosautres del Sarladés, ne’n sèm fièrs de dire que nos monstrèt lo camin, aquel camin que seguèm enguèra e que segrèm totjorn jusc’al darrier raumel.

Alentorn de l’annada 85, prestèt sa votz per un enregistrament de “lo Ser al Canton” de Peire Boissel. Una caisseta fuguèt gravada per l’Asco, ne’n demòra benlèu qualqu’unas...

Nos rampelarèm longtemps aquèlas velhadas ont contava lo Renè, aquèlas salas de vilatges confilas de monde que risián, mas que risián... ten, a te’n far montar las grumilhas...

*Pour l’Asco,
Daniel Chavaroche*

Le grand cirque de l’euro

Pour du grand spectacle, ce fut du grand spectacle ! Sur les bords de notre Méditerranée, se côtoyant les dirigeants du G20 qui sont censés diriger la planète et les contre-manifestants venus du monde entier pour protester contre la finance internationale. Et au milieu de ce vaste forum, l’éternel malade de l’Union européenne, l’euro.

Ayons le courage de regarder la réalité en face. Si la Grèce, qui ne représente qu’une part minime de la richesse de l’Europe, est en mesure d’entraîner une grave crise de la monnaie européenne et de l’Union européenne elle-même, c’est que l’euro est malade, très malade.

Cette monnaie porte en elle-même, sans pouvoir s’en défaire, les stigmates d’avoir été imposée par la bureaucratie européenne, sans la volonté des peuples.

Il est d’ailleurs symptomatique que l’annonce d’un référendum en Grèce ait fait plonger l’ensemble des Bourses européennes dans une tempête. Et ce qui a été fait lors de ce dernier sommet apparaîtra vite comme de menues diversions qui prolongent mais ne remettent pas en cause une agonie programmée.

Nous avons à l’intérieur de l’Union européenne un groupe de pays comme le Royaume-Uni, le Danemark, la Suède qui ne font pas partie de la zone euro et qui finalement traversent la crise économique mondiale sans difficulté excessive. Et nous avons les pays de la zone euro qui, à l’exception notable de l’Allemagne, sont en crise quasi permanente, comme la Grèce, l’Espagne, le Portugal, l’Italie, et il s’en faut de peu que l’on soit obligé d’ajouter la France. Où est-il le temps où les “experts” de Bruxelles procla-

Annonces légales

**Maîtres Philippe MAGIS
et Jérôme COURT Y**
Notaires
24220 Meyrals

CESSION DE FONDS DE COMMERCE

Suivant acte reçu par Maître Philippe MAGIS, notaire, associé de la Société civile professionnelle dénommée Philippe MAGIS et Jérôme COURT Y, notaires, titulaire d’un office notarial à Meyrals (Dordogne), le 10 novembre 2011, enregistré à Sarlat le 15 novembre 2011, bordereau n° 2011/799, case n° 2, a été cédé par :

La société dénommée SARL BRANDSMA & BRANDSMA, société à responsabilité limitée au capital de 175 000 euros, dont le siège est à Saint-Vincent-de-Cosse (24220), le Coustaty, identifiée au Siren sous le numéro 477 727 317 et immatriculée au registre du commerce et des sociétés de Bergerac,

A LE COUSTATY, société à responsabilité limitée au capital de 8 000 euros, dont le siège sera à Saint-Vincent-de-Cosse (24220), le Coustaty, en cours d’immatriculation auprès du registre du commerce et des sociétés de Bergerac,

Un fonds de commerce de restaurant, débit de boissons, licence IV, locations diverses, activités parahôtelières, sis à Saint-Vincent-de-Cosse (Dordogne), lieu-dit le Coustaty, appartenant à la SARL BRANDSMA & BRANDSMA, susnommée, et pour lequel ladite société est immatriculée au registre du commerce et des sociétés de Bergerac sous le numéro 477 727 317.

L’entrée en jouissance a été fixée au jour de la signature.

La cession est consentie et acceptée moyennant le prix principal de cent mille euros (100 000 euros), s’appliquant aux éléments incorporels pour soixante-cinq mille euros (65 000 euros) ; au matériel pour trente-cinq mille euros (35 000 euros).

Les oppositions, s’il y a lieu, seront reçues en la forme légale dans les dix jours de la dernière en date des insertions prévues par la loi, au siège de l’office notarial de Meyrals, où domicile a été élu à cet effet.

Pour insertion.

Signé : **Maître Philippe MAGIS, notaire.**

AVIS DE CONSTITUTION

Avis est donné de la constitution de la société à responsabilité limitée SIMON.

Forme : société unipersonnelle à responsabilité limitée.

Siège social : 16, rue du 26^e Régiment d’infanterie, 24200 Sarlat-La Canéda.

Objet : restauration traditionnelle, traiteur, plats cuisinés à emporter.

Durée : 99 années.

Capital : 1 000 euros.

Gérance : Monsieur Olivier SIMON, demeurant les Escloux, 24250 Castelnau-La Chapelle.

Immatriculation : au RCS de Bergerac.

Pour avis.

Signé : **le gérant.**

maient sentencieusement que la livre britannique ne pourrait survivre longtemps en dehors de la zone euro ? Nous sommes plongés dans la crise. L’argent est rare. Mais dès qu’il s’agit de sauver l’euro, l’argent coule en abondance. Ce n’est sans doute pas le meilleur service que l’on puisse rendre à l’Europe et à la Grèce.

Est-il normal de réduire d’un trait de plume la moitié de la dette grecque auprès des institutions bancaires alors que l’on refuse cette faveur aux entreprises et aux ménages de France qui sont obligés de s’endetter par ces temps difficiles ?

Ces milliards dépensés, on devrait dire dilapidés, permettront-ils de relancer l’économie grecque et de mettre fin à l’alanguissement de l’Europe ? Chacun sait qu’il n’en est rien.

Alors qu’à travers le monde de nombreux pays émergents font preuve de leur dynamisme et de leur compétitivité, les pays européens décervelés par les chimères de quelques batteurs d’estrade roulent tranquillement sur la route du déclin.

Alain Bournazel



DÉPARTEMENT DE LA DORDOGNE EHPAD SAINT-ROME - 24200 CARSAC-AILLAC AVIS D’APPEL PUBLIC À LA CONCURRENCE

Nom et adresse officiels de l’organismæ acheteur : EHPAD SAINT-ROME.

Correspondant : M. le Directeur, EHPAD Saint-Rome, 24200 Carsac-Aillac, téléphone : 05 53 28 10 02, fax 05 53 29 37 61.

Objet du marché : reconstruction de l’EHPAD.

CPV objet principal : 45454000.

Type de marché de travaux : exécution.

Type de procédure : marché ouvert et article 14 du Code des marchés publics.

Prestations divisées en lots : oui.

L’avis implique un marché public.

Durée du marché ou délai d’exécution : 21 mois.

Forme juridique que devra revêtir le groupement d’entrepreneurs, de fournisseurs ou de prestataires de services.

En cas de groupement : une même entreprise ne peut pas être mandataire de plus d’un groupement pour un même marché. La candidature peut être présentée sous forme de groupement conjoint ou solidaire. Toutefois, en cas de groupement conjoint, celui-ci sera obligé d’assurer sa transformation en groupement solidaire lors de l’attribution du marché.

En cas de sous-traitance : l’offre, qu’elle soit présentée par une seule entreprise ou par un groupement, devra indiquer tous les sous-traitants connus lors de son dépôt.

Langue pouvant être utilisée dans l’offre ou la candidature : le français.

Unité monétaire utilisée : l’euro.

Justifications à produire quant aux qualités et capacités du candidat : elles doivent être conformes à celles demandées dans le règlement de consultation.

Critères d’attribution. En fonction des critères énoncés dans le règlement de consultation : soit 50 % le prix de la prestation ; 35 % la valeur technique ; 15 % haute qualité environnementale.

Date limite de réception des offres : 13 janvier 2012 à 12 h, délai de rigueur.

Délai minimum de validité des offres : 120 jours à compter de la date limite de réception des offres.

Renseignements complémentaires. Le dossier de consultation des entreprises correspondant au lot demandé peut ère retiré de la manière suivante : par téléchargement sur la plate-forme de dématérialisation disponible sur le site *www.achat-hopital.com*, par reprographie chez l’imprimeur SARL Bataillon à Sarlat.

Renseignements complémentaires. Pour les renseignements d’ordre technique et administratif : pour obtenir tous les renseignements techniques complémentaires qui leur seraient nécessaires au cours de leur étude, les candidats devront faire parvenir au plus tard trente jours avant la date limite de remise des offres une demande écrite à l’adresse suivante : SEMIPER, Mlle Amélie MOREL, 30, avenue des Eglantiers, 24660 Coulounieix-Chamiers, tél. 05 53 09 24 13, télécopie : 05 53 09 24 21. E-mail : *semiper-am@orange.fr*

Conditions de remise des offres ou des candidatures.

Offre format papier : les offres, rédigées en langue française, seront envoyées sous enveloppe cachetée au maître d’ouvrage. L’enveloppe extérieure portant l’adresse suivante : Monsieur le Directeur de l’EHPAD SAINT-ROME, avec la mention Reconstruction de l’EHPAD SAINT-ROME, lot n°..., ne pas ouvrir avant la séance d’ouverture des plis ”.

Ce pli devra être remis contre récépissé ou, s’il est envoyé par la poste, par pli recommandé avec accusé de réception postal et parvenir à destination avant le 13 janvier 2012 à 12 h par tout moyen garantissant la confidentialité et la date et l’heure de dépôt et/ou d’arrivée.

Date d’envoi du présent avis à la publication : le 15 novembre 2011.

Instance chargée des procédures de recours : tribunal administratif, 9, rue Tastet, 33000 Bordeaux.

Service auprès duquel des renseignements peuvent être obtenus concernant l’introduction des recours : tribunal administratif, 9, rue Tastet, 33000 Bordeaux, tél. 05 56 99 38 00, fax 05 56 24 39 03.

Renseignements relatifs aux lots :

Possibilité de présenter une offre pour un ou plusieurs lots.

Lot n° 1 : gros œuvre. CPV objet principal : 45223220.

Lot n° 2 : étanchéité. CPV objet principal : 45261420.

Lot n° 3 : charpente, couverture bois. CPV objet principal : 44142000.

Lot n° 4 : menuiserie extérieure, serrurerie. CPV objet principal : 45421000.

Lot n° 5 : menuiserie bois. CPV objet principal : 45421000.

Lot n° 6 : plâtrerie, isolation. CPV objet principal : 45410000.

Lot n° 7 : revêtement carrelage faïence. CPV objet principal : 45432100.

Lot n° 8 : revêtement de sols souples. CPV objet principal : 45432111.

Lot n° 9 : faux plafonds. CPV objet principal : 45421146.

Lot n° 10 : peinture. CPV objet principal : 45442100.

Lot n° 11 : chauffage, ventilation, plomberie, sanitaire. CPV objet principal : 45331000.

Lot n° 12 : électricité. CPV objet principal : 45000000.

Lot n° 13 : ascenseurs. CPV objet principal : 45313100.

Lot n° 14 : équipement cuisine buanderie. CPV objet principal : 39221000.

Lot n° 15 : VRD. CPV objet principal : 45112500.

Lot n° 16 : espaces verts. CPV objet principal : 45112710.

Lot n° 17 : isolation par l’extérieur. CPV objet principal : 45320000.

L'ESSOR SARLADAIS

est habilité à publier les annonces judiciaires et légales
pour l'ensemble du département de la Dordogne.

Unafam 24

Les adhérents et sympathisants de la section départementale de l’Union nationale des amis et familles de malades et/ou handicapés psychiques tiendront leur réunion de rentrée le samedi 19 novembre à 10 h, salle Joséphine-Baker, au Colombier à Sarlat.

Seront évoqués les points que chacun aimerait traiter et les recherches de solutions d’accompagnement à élaborer ensemble à Sarlat.

Les travaux seront clos par le verre de l’amitié un peu avant midi.

Association Escale et cinéma

L’association organise une soirée ciné-discussion ouverte à tous avec la projection du film “ la Source des femmes ”, de Radu Mihaileanu, le vendredi 25 novembre à 19 h 30 au cinéma Rex à Sarlat.

Entrée : 4,50 €.

Maître Philippe ROBIN
Notaire
4, route du Grand-Pressigny
37290 Preuilly-sur-Claise

SCI LE CLOS DU SAUVAGET
Société civile immobilière
au capital de 230 000 euros
Siège social : Asplat
24290 Saint-Amand-de-Coly
RCS Périgueux 440 608 602

MODIFICATION DES DIRIGEANTS

Suivant acte de partage de biens indivis entre Monsieur Jacki DALLAY et Madame Patricia LEONARD, reçu par Maître Philippe ROBIN le 12 mars 2011, enregistré au service des impôts des entreprises de Tours Ouest le 16 mars 2011, bordereau 2011/574, case n° 2, ext. 3075, et publié à la conservation des hypothèques de Sarlat-La Canéda le 26 août 2011, volume 2011P, n° 2775,

Et acte de dépôt de pièces avec constatation de la réalisation de la condition suspensive reçu par le même notaire le 9 août 2011, publié à la conservation des hypothèques de Sarlat-La Canéda le 26 août 2011, volume 2011P, n° 2780, Madame Patricia LEONARD a démissionné de ses fonctions de gérante de la société SCI LE CLOS DU SAUVAGET à compter rétroactivement du 12 mars 2011. Monsieur Jacki DALLAY, demeurant à Asplat, 24290 Saint-Amand-de-Coly, assumera seul les fonctions de gérant.

L’article 13 des statuts est modifié en conséquence. Mention sera faite au RCS de Périgueux.

Pour avis.

Signé : **Maître Philippe ROBIN.**

LE FOURNIL D’INÈS
Société à responsabilité limitée
au capital de 15 000 euros
Siège social :
le Bourg, 24120 Pazayac
AVIS DE CONSTITUTION

Aux termes d’un acte sous seing privé à Pazayac (24) en date du 8 novembre 2011, il a été constitué une société présentant les caractéristiques suivantes.

Dénomination sociale : LE FOURNIL D’INÈS.

Forme sociale : société à responsabilité limitée.

Siège social : le Bourg, 24120 Pazayac.

Objet social : l’exploitation de tous fonds de commerce de boulangerie, pâtisserie, viennoiserie, alimentation générale et débit de boissons.

Durée de la société : 50 ans à compter de la date d’immatriculation de la société au registre du commerce et des sociétés.

Capital social : 15 000 euros.

Gérance : Monsieur Gilles FOULIARD, demeurant 105, avenue du Bac, boîte aux lettres 14, 94210 La Varenne-Saint-Hilaire, est nommé gérant de la société pour une durée indéterminée.

Immatriculation de la société au registre du commerce et des sociétés de Périgueux.

Signé : **la gérance.**

FRED SERVICES
Société à responsabilité limitée
au capital de 2 000 euros
Siège social :
la Plaine, 24220 Meyrals
511 696 718 RCS Bergerac

Par décision du 1^{er} octobre 2011, l’associé unique :

- a modifié l’objet social à compter du 1^{er} octobre 2011. En conséquence, l’article 2 des statuts a été modifié comme suit :

Ancienne mention : réalisation de petits travaux et réparations intérieures du bâtiment, pose de Placo, carrelage et revêtements de sol de toute nature, agencement de cuisines et de salles de bain, tous travaux de décoration intérieure.

Nouvelle mention : pose d’ossatures en bois, pose de plaques de plâtre, maçonnerie, terrassement, pose de menuiseries bois et PVC, couverture, pose de carrelage et de revêtements de sol de toute nature, pose d’éléments de cuisines et de salles de bain.

L’article 2 des statuts a été modifié en conséquence.

- a adopté la dénomination sociale O.M.P.

L’article 3 des statuts a été modifié en conséquence.

RCS : Bergerac.

Pour avis.

Signé : **le gérant.**

Les mercredis du Ratz-Haut



Le centre de loisirs du Ratz-Haut est ouvert tous les mercredis. Voici un résumé des plannings pour la période du 9 novembre au 14 décembre, proposés par les animateurs selon le groupe d'âge, toujours en accord avec le projet éducatif de l'Amicale laïque et ses valeurs que sont la laïcité, l'éducation populaire et le respect des droits de l'enfant.

Sortie au cinéma Rex, projection "le Vilain Petit Canard", le 30 novembre dans le cadre de Bobines d'enfants.

L'arbre de Noël aura lieu le 14 décembre dans l'après-midi avec les conteurs Nell et Jack du groupe Gens de paroles.

Les Poussins (3-5 ans) : activités manuelles (peinture d'animaux, fabrication du calendrier de l'Avent et de décors de Noël), yoga pour les tout-petits, jeux d'intérieur et d'extérieur, chants...

Heure du conte à la bibliothèque le 14 décembre.

Les Petits Loups (6 ans) : sensibilisation à la nature avec réalisation de panneaux sur le tri, balade en forêt, atelier recyclage, fabrication de Madame Automne en feuilles mortes. Jeux d'expression, chants, danse "rythme et couleur", fabrication de décors de Noël, jeux sportifs et coopératifs.

Heure du conte à la bibliothèque le 14 décembre de 10 h à 11 h.

Pour les Poussins et les Petits Loups : intervention de la Ligue de l'enseignement dans le cadre de l'activité Lire et faire lire, à 15 h 45 les 23 et 30 novembre et le 7 décembre.

Trappeurs (6-7 ans) : quatre ateliers sont proposés le matin. Rao village : arts plastiques. Petits Débrouillards : activités scientifiques ludiques. Cirque : pratique du diablo, jonglage et acrobatie. Jeux collectifs : grands jeux sportifs ou coopératifs, de plein air ou d'intérieur. Arts du spectacle : préparation d'un spectacle théâtral et musical.

Les après-midi : jeux coopératifs, cuisine, grand loto rigolo, course d'orientation, olympiades intergroupes, création de Noël.

Heure du conte à la bibliothèque le 14 décembre de 11 h à 12 h.

Aventuriers/Baroudeurs (+ 8 ans) : quatre ateliers sont proposés le matin. Rao village : arts plastiques. Petits Débrouillards : activités scientifiques ludiques. Cirque : pratique du diablo, jonglage et acrobatie. Jeux collectifs : grands jeux sportifs ou coopératifs, de plein air ou d'intérieur. Arts du spectacle : préparation d'un spectacle théâtral et musical.

Les après-midi : jeux coopératifs, jeu de piste, cuisine, quiz géant, olympiades intergroupes.

Heure du conte à la bibliothèque le 14 décembre de 11 h à 12 h.

Le centre de loisirs du Ratz-Haut, géré par l'Amicale laïque de Sarlat, est affilié aux Francas et à la Ligue de l'enseignement. Il est soutenu par la mairie de Sarlat et la Caisse d'allocations familiales de la Dordogne.

Vous pouvez retrouver le programme en détail, les différentes autorisations nécessaires pour les sorties, les menus, le dossier d'inscription sur le site Internet de l'Amicale laïque : www.perigord.tm.fr/~sarlamical/

Le centre de loisirs du Ratz-Haut sera ouvert pendant les vacances de Noël, du lundi 19 au vendredi 23 décembre. Pensez à réserver vos journées.

Les fiches de réservation sont disponibles au centre de loisirs ou à l'Amicale laïque, ou peuvent être téléchargées sur le site Internet.

Informations complémentaires au Centre de loisirs, tél. 05 53 59 07 32, ou sur ratz-haut@wanadoo.fr

Opéra Satyagraha

Samedi 19 novembre à 18 h 55, le cinéma Rex à Sarlat vous propose d'assister, en direct du Metropolitan Opera de New York, à la retransmission de l'opéra "Satyagraha" de Philip Glass.

Avec Rachelle Durkin (Miss Schen), Richard Croft (Gandhi), Kim Josephson (Mr Kallenbach), Alfred Walker (Parsi Rustomji).

Direction : Dante Anzolini.

Mise en scène : Phelim McDermott.

Directeur associé et metteur en scène : Julian Crouch.

Le Satyagraha est le principe de non-violence instauré par Gandhi.

Ecrire un opéra sur un tel sujet est un défi. Le compositeur minimaliste américain Philip Glass l'a relevé en 1980 dans cette œuvre très personnelle mais pleine de références aux compositeurs du



passé.

Le ténor Richard Croft sera Gandhi dans cet opéra intégralement chanté en sanscrit.

Durée : 4 h 10 avec deux entractes.

Les Amis du cinéma



Jeudi 24 novembre à 20 h 30 au cinéma Rex, les Amis du cinéma proposent un cinérencontre avec la projection du film iranien de Mohammad Rasoulouf "Au revoir".

A Téhéran, Noura est avocate. Elle vit seule depuis que son mari journaliste vit dans la clandestinité pour cause de publications hostiles au régime. Interdite de plaider en raison des agissements de son époux, Noura, enceinte, est dans l'incapacité d'avorter car elle ne peut fournir l'autorisation écrite nécessaire à la chose, délivrée par son mari. Harcelée par les autorités, confrontée à la gabegie administrative et à la corruption, Noura s'use dans des

démarches épuisantes pour partir en exil, puisqu'il n'y a plus d'autres solutions...

Cinéaste iranien arrêté en 2010 en même temps que Jafar Panahi, condamné en décembre de la même année à six ans de prison pour lesquels il a fait appel, Mohammad Rasoulouf a réalisé "Au revoir" de manière totalement clandestine et la copie a été envoyée en secret au Festival de Cannes. Le moins que l'on puisse dire est qu'il n'a pas fait ce film pour attendre ses futurs juges. Et qu'il n'a pas volé le prix de la mise en scène que lui ont remis cette année à Cannes les jurés de la section Un certain regard.

Les anciens combattants en assemblée

L'assemblée générale de la section sarladaise de la Fédération nationale des anciens combattants en Algérie, Maroc, Tunisie (Fnaca) s'est déroulée à Vézac.

C'est dans une salle des fêtes qui accueillait nombre d'adhérents et leurs épouses que le président Jean Renaudie a ouvert la séance en faisant observer une minute de silence à la mémoire des camarades disparus. Le rapport d'activité de l'année, dont le compte rendu du congrès départemental de Bergerac, a été voté à l'unanimité.

Puis le trésorier Jean-Jacques Gentil donna le bilan financier qui présente un solde positif, démontrant ainsi une bonne gestion.

Vint ensuite le renouvellement des membres du bureau.

Le président Renaudie, réélu à l'unanimité, fait part de la démission du secrétaire Jacques Palézis pour raisons personnelles. Jacques Meunier, candidat, est élu par 37 voix pour une abstention.

Nouveau bureau : président, Jean Renaudie ; vice-président, Jean Dubois ; secrétaire, Jean Meunier ; secrétaire adjoint, Paul Denichoud ; trésorier, Jean-Jacques Gentil ; trésorier adjoint, Claude Franciscon.

Concernant les festivités à venir, des projets sont à l'étude. Déjà il peut être annoncé que la fête des Rois aura lieu le 20 janvier, un courrier sera adressé aux membres.

Sur les plans juridique et social, le bureau est à la disposition des adhérents pour les aider à constituer les dossiers destinés aux services de l'Onac.

La soirée s'est terminée autour d'un repas offert par le comité.

France Alzheimer

L'association France Alzheimer Dordogne assure à Sarlat une permanence à l'Accueil de jour autonome d'Adrienne, au Colombier, rue Gaubert, le dernier mercredi du mois, de 10 h à 12 h. Tél. 05 53 27 30 34.

Association A vie Conférence sur l'étiopathie

L'association A Vie propose une conférence sur l'étiopathie, par Gilbert Merlot, le vendredi 18 novembre à 19 h à la librairie Entre-Deux-Mondes, avenue Gambetta à Sarlat.

L'étiopathie est une thérapie mécaniste. C'est la science du reboute-ment.

Elle a pour vocation de déterminer les causes organiques ou fonctionnelles à l'origine des symptômes douloureux, inflammatoires et même infectieux.

Elle trouve son étymologie dans les racines grecques *aitia* (cause) et *pathos* (souffrance). Elle est issue de techniques mécaniques ancestrales, transmises depuis des millé-

naires et jusqu'au siècle dernier par les rebouteux.

L'étiopathie, fondée au début des années 60 par Christian Tredaniel, est depuis enseignée en faculté d'étiopathie.

C'est donc une méthode à la fois de diagnostic mécaniste (recherche de la cause) et de traitement manuel pour mieux la supprimer, le bénéfice étant un résultat plus fiable que le seul traitement des symptômes.

Ses applications s'étendent à toute la pathologie générale avec bien sûr des limites imposées par la nature même des lésions rencontrées.

Participation libre.

Le lycée Pré-de-Cordy à la pointe des technologies



Jeudi 20 octobre, dans le cadre de la préparation au nouveau bac technologique, trente-quatre élèves de première Sciences et technologies de l'industrie et du développement durable (STI2D) du lycée Pré-de-Cordy de Sarlat ont fait une sortie éducative. La finalité était de s'informer sur la maîtrise de l'énergie et la valorisation de l'environnement.

La commune de Peyrelevalade (19), lieu de la visite, se situe au cœur du Parc naturel régional de Millevaches, sur un de ses points culminants, à environ 850 m d'altitude.

Peyrelevalade, qui signifie " pierre levée " en occitan, est un lieu idéal pour ceux qui aiment la nature. Or, ce n'est pas pour ce critère que nos lycéens ont fait le déplacement. En effet, qui pourrait croire que cette petite municipalité rurale de quelques centaines d'habitants seulement soit à l'avant-garde en terme de développement durable et puisse servir de modèle à bien des communes.

La première visite fut pour le site éolien. En effet, un investisseur privé exploite depuis 2004 six éoliennes de 1,5 mégawatt de puissance chacune.

Les lycéens ainsi que les professeurs accompagnateurs ont pu satisfaire leur curiosité en ce qui concerne la construction de ces géants d'acier, leur fonctionnement, leur impact sur l'environnement et l'avenir de l'énergie éolienne en France qui est le deuxième pays le plus venté d'Europe et possède donc un important potentiel éolien.

La discussion s'est ensuite élargie au contexte énergétique mondial actuel et qu'il est nécessaire d'appréhender. L'énergie éolienne présente un bilan énergétique favorable : en six mois de fonctionnement, une éolienne produit la quantité d'énergie qui a été nécessaire à sa fabrication !

Après un pique-nique revigorant, le groupe a visité la salle de la chaufferie et le silo permettant l'alimentation en plaquettes (bois déchiqueté) d'une chaudière collective, son réseau de chaleur alimentant les bâtiments communaux (école, mairie, salle communale, centre de secours...). Cette animation a apporté un éclairage sur la filière bois-énergie en abordant les différentes formes de ressources en bois, locales et nationales, et les différents types d'appareils de chauffage au bois.

Dans un contexte de crise énergétique, les élèves ont bien compris que l'utilisation de ressources renouvelables et locales (bois) est une chance à valoriser.

La visite s'est poursuivie sous le thème de l'énergie solaire. Énergie souvent sous-estimée, le soleil est pourtant la source d'énergie indispensable : sans le soleil, il n'y a ni vent, ni cycle de l'eau, ni photosyn-

thèse, ni êtres vivants... L'énergie solaire présente différentes utilisations : production d'électricité à partir de panneaux photovoltaïques, mais également la production d'eau chaude. Les élèves ont vu ce dernier principe mis en œuvre sous forme de chauffe-eau solaire qui permet d'alimenter en eau chaude le camping municipal de Peyrelevalade à moindre coût.

Enfin, la journée s'est terminée par une visite explicative d'un procédé naturel d'épuration des eaux usées. Il s'agit d'un site de lagunage qui a permis de comprendre et d'apprécier le fonctionnement, ses avantages et son impact dans le cadre environnemental. Peu répandu en France mais beaucoup plus utilisé dans les pays nordiques, ce procédé tend à se développer.

Les élèves sont rentrés enchantés de cette journée, confortés dans leurs choix d'études et conscients qu'ils ont opté pour une filière très porteuse et appelée à se développer.

Rappelons que cette filière STI2D, en place au lycée Pré-de-Cordy

depuis septembre, suscite un vif intérêt de la part des élèves.

L'émergence d'attentes de la société concernant le développement durable et le respect de l'environnement dans le déploiement de nouvelles techniques doit se traduire par de nouvelles compétences acquises par les élèves de STI2D. Aujourd'hui, qu'il s'agisse de produits manufacturés ou d'ouvrages, toute réalisation technique se doit d'intégrer les contraintes techniques, économiques et environnementales.

Ces élèves reçoivent donc un solide socle commun de formation puis se répartissent dans deux spécialités offertes au lycée de Sarlat :

– EE (Energie et Environnement), dont l'objectif général de formation est de relever le grand défi du XXI^e siècle. Comment alimenter les besoins énergétiques de milliards de personnes, sachant que la production d'énergie est majoritairement polluante, que les réserves de pétrole et de gaz s'amenuisent, que les besoins en énergie sont chaque jour plus importants ?

Pour cela les élèves travaillent sur des projets impliquant l'amélioration de l'efficacité énergétique, la mise en œuvre de moyens de production d'énergie renouvelable (solaire, éolien, géothermie...), mais aussi l'amélioration des performances d'une chaîne d'énergie dans un souci de développement durable.

– Itec (Innovation technologique et Ecoconception), dont l'objectif général de formation est l'étude et la recherche de solutions techniques innovantes en intégrant la dimension design et ergonomie. Elle apporte les compétences nécessaires à l'analyse, l'écoconception et l'intégration dans son environnement d'un système dans une démarche de développement durable.

Pour tout renseignement concernant ces formations au lycée Pré-de-Cordy, contacter le bureau du chef des travaux au 05 53 31 70 86.

GRAND ARRIVAGE

CHAUSSURES - VÊTEMENTS
SACS - FOULARDS
VÊTEMENTS Pour nous les rondes

CHAUSS'GOE

Route de Souillac à Sarlat - Ouvert même le dimanche

Périgord Poker-club

Championnat saison 6, hiver 2011.

Jeudi 3 novembre, lors de la dixième manche de ce sixième championnat, était présente une table de rêve composée des quatre champions du club (Dominique Brachet, Jean-Paul Renaudie, Mickaël De Clercq et Jacques Sanfourche), du leader actuel (Tony Ortelli), de la vice-championne en titre (Noémie Labernardie) et de deux invités de marque (Bertrand Guillaume et Régis Gibert).

Et c'est le double champion du club qui s'est imposé sur Jean-Paul en tête-à-tête. Jacques Sanfourche, auteur d'un début de saison en demi-teinte, a rebondi lors de cette séance en finissant sur la troisième marche du podium. Noémie est 4^e, juste devant Mickaël.

Suivent respectivement Régis, Bertrand et Tony. Tony Ortelli reste un solide leader, devançant toujours Thierry Dewitte et désormais Mickaël De Clercq. Mais à la mi-saison c'est Dominique Brachet (4^e) qui semble le mieux armé pour battre " le rital de la Vézère " avec seulement trois manches disputées. Pour mémoire, Tony en a disputé huit, Thierry cinq et Mickaël six.

Pour toutes informations, joindre le 06 84 76 79 75 ou consulter le site Web du club.

Tournoi mensuel 2011/2012.

Dimanche 6 novembre se tenait le troisième tournoi mensuel que Jean-Paul Renaudie a étouffé par sa classe. Avec une belle réussite et de jolis coups, il s'impose en head's up face au spécialiste des tournois mensuels en la personne de Christophe Roche. 3^e, Mickaël De Clercq. Suivent Gérard Segondat, Claudette, Mickaël Depretz, Jérémy Chaylan et Régis Gibert. Vingt-huit joueurs étaient réunis.

Bracelet 2011.

Tony Ortelli est toujours en tête, mais l'écart se réduit avec ses poursuivants. Forts de leurs très bons résultats en tournoi mensuel, Christophe Roche est à 39 longueurs de " Tonio ", Mickaël De Clercq à 47 et Jean-Paul Renaudie à 49. Mais c'est toujours Thierry Dewitte qui est le premier challenger de l'homme de Montignac.

Coupe hiver 2011.

Là aussi Tony Ortelli est toujours en tête de ce classement avec 146 225 jetons. Il devance également très largement Christophe Corratger qui compte 88 050 jetons. Bertrand Guillaume suit avec 72 475 jetons et devance de 2 000 jetons Alexis Lhomme.

PORTES OUVERTES

La Boyne Basse
24200
St André Allas

Notre priorité,
c'est vous !

www.maisons-omega.fr

Vendredi 18 et Samedi 19 Novembre

Saint-André-Allas

(derrière la boulangerie)

3 maisons à visiter

MAISONS
OMEGA
Notre priorité, c'est vous

3, boulevard Nessmann 24200 SARLAT 05 53 30 45 31

Remise des brevets au collège La Boétie

Les anciens élèves de 3^e (année scolaire 2010/2011) du collège La Boétie et leur famille sont cordialement invités à la remise des diplômes du brevet des collèges le jeudi 24 novembre à 19 h à la salle polyvalente de l'établissement.

Le Pari rouvre ses portes au Pouget

Le site du Pari (Programme d'aide à la réussite et à l'insertion) a repris ses activités le lundi 14 novembre au Pouget.

La salle qui était vétuste a été rénovée.

Pour marquer l'événement, un pot y sera offert le vendredi 18 à 18 h 30.

Philatélie

La réunion mensuelle de l'Association philatélique et cartophile du Sarladais se tiendra le dimanche 20 novembre à 9 h 30 au Colombier à Sarlat.

Réunions de quartier Ça continue



Lors de la réunion du secteur n° 6

(Photo GB)

À la suite de la séance du conseil municipal lundi 14 novembre, le maire et son équipe ont tenu la réunion du secteur n° 6 (sud-ouest de la commune, avenue Thiers, Pré-de-Cordy) en présence d'une cinquantaine d'habitants.

L'occasion de discuter notamment des problèmes de voirie, d'éclairage, de la sécurité des piétons et des automobilistes. Le tout sous l'oreille attentive de Frédéric Inizan, le conseiller municipal d'opposition, qui y aura certainement appris de quoi alimenter ses futures argumentations.

Les réunions de quartier continuent avec le secteur n° 7 vendredi 18 à 19 h à la salle Pierre-Denoix au Colombier ; lundi 21 à 19 h pour le secteur n° 9 à l'école de Temniac ; et enfin vendredi 25 à 19 h au Colom-

bier, salle Pierre-Denoix, pour le secteur n° 8.

Les réunions de quartier, organisées par la ville de Sarlat, sont destinées à évoquer les problèmes de proximité rencontrés par les Sarladais. Toutes questions relatives à la voirie, l'assainissement, la signalisation et autres interrogations sont notées puis traitées dans la mesure du possible.

En aval un courrier est adressé aux riverains concernés, accompagné d'un bulletin-réponse pour faire parvenir à la mairie les appréciations et points qu'ils souhaitent soulever à l'occasion de ce moment d'échange. Si vous n'avez pas été destinataire de cette lettre, merci de vous rapprocher de la mairie de Sarlat, téléphone : 05 53 31 53 31. ■

Exposition



Jusqu'au 16 décembre à la galerie du Centre culturel et de congrès de Sarlat, au Colombier, le photographe sarladais Francis Annet expose

quelques-unes des mille photographies de son troisième ouvrage consacré aux Pyrénées. ■

La Syrie d'hier à aujourd'hui

L'association Main tendue pour la Dignité organise, vendredi 25 novembre à 18 h 30 à l'Ancien Evêché, rue Tourny à Sarlat, une conférence-débat sur le thème : la Syrie d'hier à aujourd'hui. Histoire, culture, situation géopolitique. Quel avenir ?

La Syrie, berceau de l'humanité, est la terre d'une des plus anciennes civilisations et d'un des plus anciens peuples du monde.

Plongée dans le sang depuis huit mois suite à la révolte de son peuple qui réclame la démocratie, la situation y est très compliquée.

M. Farwati et I. Alzouabi, médecins, et R. Bondonneau, professeur d'histoire, vous emmèneront en Syrie à l'aide d'un diaporama et vous parleront de son histoire, de sa culture, des Syriens et de leur rôle.

De plus, un dîner de gala syro-libanais musical se tiendra le vendredi 9 décembre au restaurant du Colombier à Sarlat au prix de 25 €, vin et apéritif compris.

Réervations avant le 28 novembre auprès de M. Farwati, téléphone : 06 28 72 38 50 ou 06 73 51 65 01.

La Petite Tonnelle

BEYNAC-ET-CAZENAC

SUGGESTION DE LA SEMAINE

Velouté de cèpes
crème légère de céleri au magret fumé

Petit girond farci au pintadeau
jus réduit au foie gras

Dôme passion au cœur framboise
pain de Gènes pistache

Formule à partir de 16 €
Menus et carte

Réservations : 05 53 29 95 18

Distribution de compost

Samedi 19 novembre, le SMD3 (Syndicat départemental des déchets de la Dordogne) organise une distribution gratuite de compost de 8 h 30 à 12 h 30 et de 13 h 30 à 16 h.

Les habitants du secteur du Sictom du Périgord Noir souhaitant en récupérer gratuitement doivent se rendre sur le site de la Borne 120, à Marcillac-Saint-Quentin.

Le compost proposé est obtenu à partir de la dégradation de déchets végétaux et de la fraction fermentescible des ordures ménagères collectées par le Sictom du Périgord Noir en déchetteries et en porte-à-porte.

Pour faciliter sa distribution il est conseillé de se munir de contenants adaptés (sacs, seaux, bacs...) et de pelles.

La quantité maximale est fixée à 300 litres par véhicule, dans la limite des stocks disponibles.

Renseignements auprès du SMD3, tél. 05 53 45 58 90 (Frédérique Pelletant), ou du Sictom du Périgord Noir, tél. 05 53 29 87 50.

Paroisse Saint-Sacerdos en Périgord Noir

Messes — A la cathédrale de Sarlat, messe à 9 h mardi et jeudi ; à 18 h 30 mercredi ; à 11 h dimanche.

Dimanche 20 novembre à 11 h, messe de la confirmation présidée par Mgr Michel Mouïsse, évêque de Périgueux et Sarlat.

Messe samedi 19 à 18 h à Carsac ; mardi 22 à 8 h 30 à Saint-Crépin ; jeudi 24 à 16 h à la maison de retraite du Plantier.

Messe tous les mercredis à 16 h 30 à la maison de retraite de Salignac.

Prières — Avec le groupe du Renouveau, le mardi à 20 h 30 au Centre Madeleine-Delbrêl à Sarlat.

Avec les Veilleurs, les deuxième et quatrième jeudis du mois à 20 h 30 à la cathédrale.

Dialogue contemplatif (partage d'Évangile) les premier et troisième jeudis du mois à 20 h 30 au Centre Notre-Dame de Temniac.

Aumônerie — Vendredi 18 à 20 h au Centre Madeleine-Delbrêl à Sarlat, rencontre des lycéens.

Rencontres — Samedi 19 de 9 h 30 à 16 h au Centre Madeleine-Delbrêl à Sarlat, formation interservices pour les personnes engagées pastoralement en liturgie, catéchèse, tourisme...

Evasion fitness

L'association sarladaise de fitness et musculation tiendra son assemblée générale ordinaire le vendredi 25 novembre à 18 h à la salle, avenue Edmond-Rostand à Sarlat. Les adhérents sont attendus à cette réunion. Un apéritif sera servi en clôture.

Projet Antonin : les partenaires et les lecteurs remerciés



Antonin en compagnie du maire et de Laurent Cochelin, organisateur du projet
(Photo P. Pautiers)

Dernièrement, Antonin et ses proches ont organisé une réception pour remercier toutes les personnes et les sociétés qui les ont soutenus dans l'acquisition du VTT tandem.

La réception a eu lieu au magasin Véloland, de Philippe Chillaud qui, avec son épouse, a grandement participé à la réussite de la démarche.

Le maire Jean-Jacques de Peretti a tenu à être présent, ainsi que d'autres élus sarladais et de la communauté de communes.

Laurent Cochelin, beau-père d'Antonin et organisateur du projet, tient aussi à saluer MM. Beurier (société DLNS) ; Vaunac (Sociétés Vaunac et Mercier-Vaunac) ; Castillon (Garage Renault à Saint-Cyprien), ainsi que les sociétés Allez, Bordes et Tudury, la société Pereira et Fils

à Cénac-et-Saint-Julien, l'Amicale des personnels de l'hôpital Jean-Leclaire, le Rotary-club, le Vélo-club de Domme.

À la suite de la parution dans ces mêmes colonnes de l'article annonçant cette belle initiative, des particuliers ont décidé de soutenir le projet. Il s'agit de MM. Lavalou, de Thonac ; Wident, de Domme ; Salanié, de Sarlat ; Henry, de Belvès ; Roussie, de Sarlat. Notons que des lecteurs lointains ont aussi versé leur obole : ainsi en est-il de MM. Levet et Ashmore, respectivement originaires d'Avignon et... de Grande-Bretagne !

“ Un grand merci au bar Le Six Nations pour le cocktail et les petits-fours ”, ajoute aussi Laurent Cochelin.

GB

Journée de la réparation

Pour donner une seconde vie à vos objets, mercredi 23 novembre de 10 h à 19 h au Centre culturel de Sarlat, se tiendra la Journée de la réparation.

Dans le cadre de la semaine européenne de la réduction des déchets, le conseil général de la Dordogne, en partenariat avec le SMD3, la chambre de Métiers et de l'Artisanat, le SMCTOM du Périgord Noir et la ville de Sarlat, invite les habitants du Sarladais à venir faire réparer des objets, destinés à être jetés, auprès de professionnels.

Meubles, vêtements, horlogerie, bijoux, petit électroménager et

tondeuses pourront être apportés pour être soit réparés sur place pour 2 €, soit pour bénéficier d'un devis gratuit.

Des dons d'objets seront aussi possibles auprès d'associations, telles que la Croix-Rouge française, La Main Forte, Les Récup'Acteurs.

Ateliers créatifs, goûter pour les enfants à partir de 16 h.

L'entrée est gratuite et chaque personne venant déposer un objet se verra remettre un ticket lui permettant de participer au tirage d'une tombola. ■

Braderie de la Croix-Rouge

La prochaine braderie de la Croix-Rouge française aura lieu le vendredi 18 novembre de 9 h à 17 h non-stop et le samedi 19 de 9 h à 13 h dans sa vestiboutique du Colombier, à côté du Centre culturel.

Seront à la disposition du public : vêtements adultes et enfants, chaussures et linge de maison, mais aussi vaisselle et petite brocante.

La délégation de Sarlat vous encourage et vous remercie pour vos dons qui sont à déposer à la vestiboutique ou au local situé boulevard Henri-Arlet. Ils lui permettent d'alimenter ses lieux d'accueil et d'assurer une redistribution auprès d'un large public.

La Croix-Rouge a besoin de votre participation, elle compte sur vous.

Canton de Sarlat

Temniac

Loto

L'Amicale laïque organise son quinqué annuel le samedi 26 novembre à 20 h 30 dans la salle du camping Le Caminel, à Temniac (2 km de l'école).

Nombreux lots de valeur : écran plat 107 cm, bon d'achat alimentaire de 200 €, demi-porc, montres, jambon, canard gras, paniers garnis, etc.

1,50 € le carton, 8 € les six, 15 € les douze.

Partie gratuite pour les enfants : lecteur DVD portable, bon d'achat jouets de 100 €, baptême de l'air.

Bourriche.

Buvette. Pâtisseries.

Saint-André-Allas

Carnet rose

Eloane a pointé le bout de son nez dans le foyer d'Emmanuelle Roulland et Jérôme Coudert, domiciliés au Bourg.

Le conseil municipal présente ses félicitations aux parents et tous ses vœux de prospérité au bébé.

Beynac et-Cazenac

Cause travaux
le CHÂTEAU FÉODAL de Beynac
sera fermé du 7 novembre
au 18 décembre inclus.



Marcillac-Saint-Quentin

Le Mois du Lébéro
faisait étape dans le village

Patrik Ewen et le public, un concert intense et immédiat

(Photo Pierre Fock)

Semblant directement sorti d'une célèbre bande dessinée, Patrik Ewen, barde breton, conteur, musicien et chanteur, intervenait vendredi 11 novembre à Saint-André-Allas lors d'un repas cotades, puis le samedi 12 à Marcillac-Saint-Quentin pour un spectacle donné dans le cadre du festival du conte en Périgord Noir.

Breton de souche, Patrik a tout de suite capté l'intérêt du public en se faisant l'ambassadeur de sa région et en tournant en dérision les rumeurs à propos du climat et des monts d'Arrée, dont les pics culminent à 3 840... décimètres, aux paysages très proches de ceux de l'Irlande et du pays de Galles.

Le voyage en 2CV (AZ), long de 17 km, avec son copain Gérard vers Plounéour-Ménez, au sud de Morlaix, enflammait définitivement l'assistance tant nombre de participants se retrouvaient dans ces récits d'aventures de jeunesse. La

recherche d'une maison à louer leur faisait rencontrer divers habitants et un bailleur très accueillant pour un contrat scellé autour d'un breuvage local dégusté dans des verres traditionnels. S'ensuivaient des récits de jeunesse et les histoires de Maharine, vieille dame habillée de noir, qui disait ses textes fantastiques au coin de la cheminée. Puis les différences entre les "léonards" (de la région de Saint-Pol-de-Léon) et les "bigoudens" (de la région de Quimper) alimentaient les histoires truculentes ponctuées de chansons aux rythmes de l'accordéon, du banjo, de la guitare et du violon.

A la question "où ça ?", Patrik invitait le public à reprendre en chœur le refrain "Là-bas dans les monts d'Arrée !".

Entre vendredi et samedi c'est près de 280 spectateurs qui sont ressortis enchantés de ces rencontres avec cet artiste venu de l'ouest de l'Hexagone.

Semaine Bleue



Au mois d'octobre, le Cias a pris part à la semaine consacrée aux aînés. Dans le cadre de la Semaine Bleue, mardi 18, la commune, avec l'aide de celle de Proissans et du Club de l'amitié de Saint-Quentin, a ainsi organisé une journée récréative et gourmande.

Le matin, alors que certains faisaient une marche et visitaient

l'église de Marcillac, d'autres suivaient la préparation des miques réalisées par Josette.

A midi, soixante-dix personnes se sont retrouvées pour déguster ces miques au petit salé. Ce plat typiquement périgourdin a été apprécié de tous.

Du 1^{er} au 27 novembre 2011

Grand jeu concours Le Mois de la PHR

Presse Hebdomadaire Régionale

dans le réseau des marchands de journaux

Grâce à votre
hebdo

L'ESSOR SARLADAIS
HEBDOMADAIRE D'INFORMATION LOCALE DE L'ARRONDISSEMENT DE SARLAT

jouez et **gagnez**
une **Toyota Aygo**



et de nombreux
autres cadeaux*

Question N° 2

Combien de Français
lisent régulièrement
un hebdo régional ?

A / 2500
B / 9 millions
C / 63 millions

Le bulletin de participation dans 1 semaine dans votre hebdo

* des packs Bic Phone Orange, des présents de pochettes Panini, des Complete Set OM Panini, des forfaits mensuels Quinté+ du PMU, des romans Terres de France. Le règlement complet est déposé via www.reglement.net, à la SCP Level - Bornecque Winandy - Bru Nifosi, huissiers de justice associés, à Versailles (78), et peut être obtenu gratuitement (timbre au tarif lettre lent remboursé sur demande), en écrivant à Grand jeu "Je veux mon hebdo régional", Syndicat de la Presse Hebdomadaire Régionale, 72 rue d'Hauteville, 75010 Paris. www.monhebdoregional.sphr.fr

Avec le soutien de nos partenaires



Canton de Sarlat

Sainte
NathalèneRESTAURANT
L'ESCALE
SAINTE-NATHALÈNE

Samedi 19 nov. en soirée

**REPAS
DANSANT
ACCORDÉON**

avec Olivier IMBERTY

Repas + bal : 15 €
Bal : 8 €Ouvert
à tousRés. **05 53 59 22 18**

Trouvé

Un téléphone portable noir a été trouvé.

S'adresser à la mairie, téléphone :
05 53 59 01 38.Toutes
vos animations
dans
L'ESSOR SARLADAIS

Vézac

Bourse aux jouets

L'Amicale laïque organise une bourse aux jouets le dimanche 27 novembre de 10 h à 17 h à la salle des fêtes.

Emplacement : 5 € les deux mètres.

Inscriptions et renseignements
au 06 10 47 44 69 ou bien au
06 84 13 05 27.

Vitrac

Jeudi **24** novembre - 12 h
A Bastié - **VITRAC****REPAS
DANSANT**organisé par l'Asso du 3^e âge de VitracKir - Velouté aux cèpes
Coupe crudités/gésiers
Saumon à l'oseille - Sorbet
Rôti de charolais sauce poivre
Haricots verts
Pommes dauphine - Salade
Fromage - Coupe poire/pêche Melba

Réservations

05 53 28 37 10 - 07 70 80 01 51**20 €**
25 € pour les
non-adhérents
Vins compris

Calviac

Association
de défense locale

L'ADL tiendra son assemblée générale le vendredi 25 novembre à 20 h 30 à la salle des fêtes de Calviac. Ordre du jour : compte rendu des actions engagées concernant le Spanc, divers projets en cours.

Tous les maires et les habitants de la communauté de communes y sont cordialement invités.

Bibliothèque
municipale

Ce service accueillera le public de 16 h 30 à 18 h 30 les lundis 28 novembre, 12 décembre, 9 et 23 janvier, 13 février, 5 et 19 mars, 2 et 30 avril, 14 mai et 4 juin.

La cotisation annuelle reste inchangée, à savoir 10 € par famille et 5 € pour une personne.

Canton de Carlux

Saint-Julien-de-Lampon

La Boule lamponaise



Jeudi 27 octobre, les vétérans se déplaçaient à Périgueux pour la finale du championnat interclubs de leur catégorie. Pour beaucoup d'entre eux c'était l'occasion de gagner un premier titre. Hélas ils ont été écrasés par des adversaires pourtant à leur hauteur. Ce sera pour la prochaine fois !

Les 29 et 30, l'équipe 1 qui jouait les trois derniers matches de son championnat de France a tutoyé le top 10 de l'élite en perdant d'un seul point la dernière partie en triplettes, le samedi soir, contre Le Puy-en-Velay.

Le dimanche, bien que très déçus, les Périgourdins se sont de nouveau

concentrés afin de sauver leur place en 2^e division nationale, au terme de parties très difficiles psychologiquement.

La qualité du jeu pratiqué a atteint parfois des sommets de technicité, confirmant ainsi que le niveau général s'est considérablement relevé.

Un grand bravo aux boulistes lamponais qui auront à cœur l'an prochain de gravir cette ultime marche, juste récompense pour l'ensemble des licenciés qui œuvrent sans compter à la réussite du club, et pour les nombreux supporters qui les accompagnent dans leurs déplacements.

Carrefour
marketRte de Brive - **SARLAT**Tél. **05 53 59 43 45**Du lundi au samedi de 9 h à 20 h
et le dimanche de 9 h à 12 h 30

Le COLIS de la SEMAINE

Préparez votre bon de commande
sur place ou à votre domicile
(minimum 72 h avant le retrait des marchandises)**Gaétan et toute l'équipe Boucherie
sont à votre disposition.****Ligne directe : 05 53 59 42 39**

COLIS POT-AU-FEU

**4,99 €**

le kg

Colis de
6 kg environ**Soit environ 30 €
le colis**

Origine France et UE

- 2 kg de plat de côtes avec os
- 1,5 kg de langue de bœuf
- 1,5 kg de jarret avec os
- 1 kg de pot-au-feu sans os

Soit environ 9 € d'économie *

* économie réalisée par rapport au prix de vente moyen du rayon permanent

Canton de Carlux

Prats de-Carlux

Loto

L'Amicale laïque organise un quine le vendredi 18 novembre à 20 h 30 à la salle des fêtes. Nombreux lots : deux bons d'achat (250 € et 100 €) à faire valoir dans un supermarché, canard gras, jambon, lot apéritif, petit électroménager.

Parties pour les enfants : bon d'achat de 100 € valable dans un magasin de jouets, toupie à la mode, etc.

Buvette.

Simeyrols

Soirée choucroute

L'Amicale laïque propose un repas choucroute samedi 3 décembre à 20 h précises à la salle des fêtes.

Au menu : potage, choucroute royale, fromage, pâtisserie, café allongé.

Le prix est fixé à 15 € (un verre de vin blanc ou de bière compris) ; 10 € pour les moins de 12 ans.

Réservations obligatoires jusqu'au 30 novembre au 06 89 84 85 91 ou au 06 31 14 78 85.

■

Cazoulès

Le musée d'Orsay, ou presque le temps d'un week-end...



Pour la troisième édition de l'exposition de créateurs, les 5 et 6 novembre, l'art sous toutes ses formes était au rendez-vous. Vingt et un peintres, dix-huit sculpteurs, deux photographes – certains dont la notoriété n'est plus à faire – ont répondu à l'appel de Mado, l'organisatrice, secondée par deux partenaires.

Vous entrez dans la salle des fêtes... la musique vous accueille (merci Laurent !) et c'est le ravissement ! Tout a été orchestré, disposé, pour que les œuvres, les toiles soient mises en valeur et attirent l'œil. Ici, pas d'expo figée... La vie sous toutes ses formes !

Les clowns en résine d'Anaël, hauts en couleurs, sont tombés sous le charme des femmes lascives en bronze de Pascal Peltier, des nus si évocateurs de Dominique Régnier ou des "ondines" d'Odile Sergent.

Les peintures à l'huile – paysages, portraits, dont ceux de C. Chastagnol et ses élèves – cohabitent avec harmonie avec les aquarelles, toutes de facture différente, et les sculptures chinoises en bois tout en rondeur.

Que dire de cet immense et splendide aigle de M. Laporte ? Il a les plumes tout hérissées, le bec ouvert, prêt à se défendre devant l'assaut des taureaux dans l'Arène de Deprat, saisissants de force et de combativité.

Puis laissez-vous aller à rêver devant ce château en pierre de M. Quartz, une petite merveille de minutie. L'élue de votre cœur va venir franchir le pont-levis...

Retour au XXI^e siècle avec des photos splendides d'enfants aux yeux rieurs, des regards qui cherchent un grand miroir, haut sur pied, en céramique.

Pendant que Roger Pio, une figure à la faconde roulante et aux yeux pétillants de malice, façonne ses sabots comme autrefois.

Bref, du talent, de l'harmonie, de la beauté. Toutes et tous, soyez remerciés pour ces instants magiques. Du pur régal !

"L'art est une fenêtre sur les jardins de l'humanisme et de la sérénité". Viviane Jutheau de Witt.

L.M.

Canton de Domme

Domme

REMERCIEMENTS



Mme Simone MAZET, son épouse ; Joëlle, Yves, Christine, ses enfants ; Chantal, sa belle-fille ; Francis et Patrick, ses gendres ; ses petits-enfants et arrière-petits-enfants ; son frère Emile et sa belle-sœur ; ses neveux et nièces ; ses amis, profondément touchés par les nombreuses marques de sympathie et d'amitié que vous leur avez témoignées lors du décès de

Monsieur René MAZET
dans sa 82^e année

vous remercient d'avoir partagé leur peine en cette douloureuse circonstance.

Le Paillet - DOMME

Office de la culture

L'association tiendra son assemblée générale le vendredi 9 décembre à 20 h 30 à la salle de la Rode.

Ordre du jour : rapports moral et financier, programme des manifestations 2012.

Un poste est à pourvoir au conseil d'administration. Les candidatures sont à envoyer par courrier à l'Office de la culture, 11, place de la Rode, 24250 Domme, au plus tard avant le 4 décembre.

Bouzig

Superloto de la Sainte-Catherine

Le Club des amis de Bouzig organise un grand quine le dimanche 27 novembre à 14 h 30 précises à la salle des fêtes de Grolejac. Accès dès 13 h 30.

Les dix quines et les deux cartons pleins seront dotés de nombreux lots, dont bons d'achat (200 € et 150 €), corbeilles gourmandes, corbeilles de fruits et légumes, jambon, rosbifs, plantes, Vin de Domme...

1,50 € le carton, 8 € la plaque de six, 15 € la plaque de douze.

Tombola. Nombreux lots, dont un jambon. 2 € les cinq billets.

Pâtisseries et buvette.

**IMPRIMERIE
DU SARLADAIS**
Ouvert du lundi au vendredi
de 8 h à 18 h 30

Domme/Cénac-et-Saint-Julien

Cérémonies du 11-Novembre



Devant le monument aux Morts de Cénac-et-Saint-Julien

(Photo Jean Labrot)

La commémoration de l'armistice de 1918 a attiré de nombreuses personnes mais encore trop peu d'enfants.

M. Bogaert a lu le message de l'Union française des associations de combattants et de victimes de guerre. Jocelyne Lagrange et Rémi Jalès, respectivement maires de Domme et de Cénac-et-Saint-Julien, ont quant à eux lu le texte du président de la République.

Ce dernier a proposé que la cérémonie du 11-Novembre soit désormais dédiée à tous les soldats morts en opération, y compris au cours de la guerre actuelle en Afghanistan.

Les deux cérémonies se sont terminées par le pot de l'amitié et de la paix.

Cénac-et-Saint-Julien

Superloto

L'Union cycliste sarladaise organise un grand quine le vendredi 25 novembre à 21 h à la salle socio-culturelle de la Borie.

Les treize parties seront dotées de nombreux lots de valeur : téléviseur LCD écran plat 81 cm, réfrigérateur, deux demi-porcs, deux canards gras, deux jambons de pays, deux Caddies garnis, parure de bijoux, corbeille de fruits et de légumes, arbres fruitiers, radioreveil, filets garnis, etc.

1,50 € le carton, 8 € les six, 15 € les douze.

Tombola. Buvette. Pâtisseries.

Nabirat

Belle animation à la bibliothèque

La soirée culturelle organisée le 26 octobre par les bénévoles de la bibliothèque municipale a connu un vif succès. Plus de cinquante personnes y participaient.

En première partie, un groupe de jeunes lecteurs de la commune a présenté des textes de Jules Renard sur le thème des animaux.

Dans le cadre de l'Office de la culture du canton de Domme, des lecteurs bénévoles ont mis à l'honneur la pièce d'Eugène Labiche, "le Voyage de Monsieur Perrichon".

Cette agréable soirée s'est terminée par le pot de l'amitié offert par la municipalité.

Saint-Laurent La Vallée

REMERCIEMENTS

M. et Mme Fernand ROSSIGNOL, Mme Fernande PEIN, ses enfants ; M. et Mme Jean CABANE, sa sœur et son beau-frère ; Mme Simone ROSSIGNOL, sa belle-sœur ; ses petits-enfants ; ses arrière-petits-enfants ; ses neveux et nièces, vous remercient sincèrement pour les marques de sympathie que vous leur avez témoignées lors du décès de

Madame Paulette ROSSIGNOL

Les Barthes
SAINT-LAURENT-LA VALLÉE

Superloto

L'association Les Amis de l'école organise un grand quine le samedi 19 novembre à 21 h à la salle des fêtes. Principaux lots : bon d'achat de 300 €, cafetière à dosettes, appareil photo numérique, four à micro-ondes.

Tombola richement dotée. 2 € les cinq billets.

Buvette. Pâtisseries.

Veyrines de-Domme

Défibrillateur initiation

La Croix-Rouge de Sarlat organise une initiation à l'utilisation d'un défibrillateur à la salle des fêtes le mardi 22 novembre à 18 h 30.

La présence du plus grand nombre est souhaitée.

Canton de Domme

Daglan

Cérémonie du 11-Novembre



(Photo Anita Riegert-Maille)

Suite à la disparition du dernier poilu en mai, le gouvernement a proposé que le 11-Novembre soit une journée de commémoration en hommage aux soldats français morts dans toutes les guerres passées et actuelles.

C'est pourquoi les écoliers daglanais, après avoir lu le message de l'Union française des associations de combattants et de victimes de guerre, ont récité deux poèmes du patrimoine littéraire : " le Dormeur du val ", écrit par Arthur Rimbaud lorsqu'il avait 16 ans suite aux horreurs de la guerre de 1871 contre la Prusse, et " les Sanglots longs " de Paul Verlaine qui a servi de code pendant la Seconde Guerre mondiale pour annoncer par la radio BBC le débarquement de Normandie aux Résistants en France.

Sous un beau soleil, après les cérémonies commémoratives et selon la tradition spécifique à Daglan, Madame le Maire et son conseil, accompagnés de la population, se sont rendus au cimetière où, avant de respecter une minute de silence, chaque élève a déposé un bouquet de chrysanthèmes sur la tombe des quatorze soldats daglanais morts pour la France.

Les enseignants Maryse et François remercient les parents d'avoir permis à leurs enfants de participer à cette leçon concrète et vivante d'éducation civique.

La cérémonie s'est conclue autour d'un apéritif offert par la municipalité dans un restaurant local.

Grolejac

Cérémonie du 11-Novembre



(Photo Nicole Mazet)

Vendredi 11 novembre, le maire Gérard Brel et les membres de l'Association des anciens combattants (AAC) s'étaient donné rendez-vous avec quelques habitants de la commune toujours respectueux du devoir de mémoire. Après la cérémonie qui s'est tenue à la stèle érigée au lieu-dit le Port, le petit cortège s'est rendu au monument aux Morts, situé à proximité de l'école commu-

nale, pour rendre hommage à nos chers disparus de la Grande Guerre.

Vers 12 h, à l'issue de l'allocution d'Odette Lacombe, présidente de l'AAC, et de l'hommage rendu par le maire, un vin d'honneur était offert par la municipalité dans les locaux du foyer rural avant le traditionnel banquet servi dans un restaurant de la commune.

Dimanche **20** novembre - 14 h**Foyer rural GROLEJAC****LOTO**organisé par **L'ÉCOLE**

Bon d'achat de 200 €
panier gastronomique (valeur 100 €)
week-end au Mont-Dore
canards gras, jambons
appareils électroménagers, filets garnis...

Un lot par enfant

1,50 € le carton - 8 € les 6 - 15 € les 12
A l'entracte : bourriche, buvette, pâtisseries

Saint
Cybranet

Comité des fêtes

L'association tiendra son assemblée générale le lundi 28 novembre à 20 h 30 dans la salle du conseil municipal.

Les personnes désirant participer à l'organisation de la fête y sont cordialement invitées.

Le docteur DELAHAYE
sera absent pour formation
le samedi 19 novembre et les
vendredi 2 et samedi 3 décembre.

Sortie spéléologie à l'école



Samedi 5 novembre, l'Amicale laïque a proposé à l'une des deux classes une sortie spéléologie pour explorer la grotte de Grolejac. Vêtus d'une combinaison rouge et coiffés d'un casque, les enfants ont été ravis de cette matinée.

Ils remercient l'Amicale laïque qui a financé cette activité riche en enseignements et en expériences, et qui se renouvellera au printemps avec, cette fois-ci, la participation des deux classes.

Recensement

Dans le cadre du recensement de la population programmé du jeudi 19 janvier au samedi 18 février, la mairie recherche deux agents recenseurs domiciliés à Daglan et connaissant bien la commune.

Les personnes intéressées sont priées de se présenter à la mairie.

Saint-Martial-de-Nabirat

Les écoliers au centre de tri postal



(Photo Christèle Dauba)

Lundi 7 novembre, les élèves de cours élémentaire ont visité la plateforme de tri du courrier de Sarlat. M. Lalot, le directeur, et ses collaborateurs leur ont offert un accueil chaleureux.

Les différentes opérations de tri des lettres et des colis avant l'arrivée dans nos boîtes aux lettres n'ont maintenant plus de secret pour eux. Ils ont aussi envoyé une lettre et le directeur leur a expliqué son par-

cours, heure par heure, jusqu'à sa distribution prévue pour le lendemain.

De retour à Saint-Martial-de-Nabirat, Mme Laporte, employée de La Poste, leur a ouvert le bureau de poste de leur village et présenté un film sur le trajet du courrier.

Ils ont été très impressionnés par la grosse organisation qui se cache derrière la voiture jaune de Maryline, notre factrice.

Samedi **19** novembre - 20 h 30

Salle des fêtes

ST-MARTIAL-DE-NABIRAT**LOTO**organisé par **L'AMICALE LAÏQUE**

BONS D'ACHAT (200 € et 100 €)
jambon, plateau de fromages
aspirateur-souffleur de feuilles, composteur...

12 PARTIES 1,50 € le carton
8 € les 6 ou la plaque de 6 - 13 € la plaque de 12

QUINE ENFANTS : 2 BONS D'ACHAT...
Tombola - Buvette - Pâtisseries

Marché de Noël

Le Comité des fêtes organise un grand marché de Noël le dimanche 27 novembre dès 10 h au foyer rural.

Nombreux exposants et participation des écoliers.

A 16 h 30, Noël occitan par l'école de musique de Gourdon.

A 17 h, arrivée du père Noël avec son âne, dépôt des lettres au père Noël, distribution de chocolats à tous les enfants.

Boissons. Pâtisseries. Sandwiches.

Canton de Salignac

Salignac-Eyvignes

Handball salignacois



Les moins de 11 ans

(Photo Michèle Jourdain)

Samedi 12 novembre, les **moins de 13 ans** se déplaçaient à Thiviers pour rencontrer le Cèpe Vert. Les Salignacois n'ont eu aucune difficulté à battre des locaux quasiment inexistant pendant les trois tiers temps. Score final : 60 à 3. Montrant, entre autres, une grosse différence de niveau de jeu, ce match leur a permis de mettre en application des phases abordées avec sérieux lors de l'entraînement en préparation du championnat bidépartemental.

Les **moins de 15 ans** se rendaient à Saint-Astier. Ils sont revenus du

pays de la chaux avec un score en béton (36 à 26) grâce à une attaque très offensive et une défense qui a fait bloc. Ce résultat les place à la troisième place de leur poule. Le gardien Samuel a brillé en faisant de magnifiques arrêts lors du dernier tiers temps.

Dimanche 13 au Mascolet, les **moins de 11 ans** recevaient Belvès. Ils ont subi la pression d'une équipe composée de plus grands gabarits et qui a produit un jeu plus rapide. Défaite sur le score de 6 à 17. Félicitations à Nathan qui n'a pas

ménagé ses efforts et à Loélia, la gardienne, qui a arrêté de nombreux tirs.

Agenda.

Samedi 19 novembre, les moins de 11 ans se rendront à Coulaures. Départ à 14 h.

Dimanche 20, les moins de 15 ans et les moins de 13 ans joueront au Mascolet, respectivement à 14 h 30 et à 16 h.

Restaurant Bar
Florent COMBROUX

Dimanche 20 nov. 15 h/minuit
SUPER JOURNÉE
MUSETTE
avec **GILLES SABY**

A 20 h, soupe et gaillou offerts à tous

Déjeuner + bal : 15 €
Entrée journée musette : 8 €
Pensez à réserver

Samedi 26 : Mathieu MARTINIE

46350 MASCLAT
Renseignements et réservations
05 65 37 61 01

Ronde des villages. Les portes



Diable, diable... ces sculptures ne sont pas toutes sataniques !

(Photo Michèle Jourdain)

La Ronde des villages a dévoilé à un grand nombre de marcheurs les talents artistiques de Patricia Lanoix. C'est en effet elle qui a conçu les portes de la randonnée, portes de l'accueil et du pointage, œuvres qui ont donné une unité particulière à cette manifestation et à tous les villages parcourus ainsi

qu'aux points de ravitaillement. Une initiative unanimement saluée.

Désormais on peut retrouver les œuvres de l'artisan à son atelier où elle réalise de la sculpture sur pierre, de la gravure sur verre et de la peinture sur meuble.

Tout ce qui est moins cher
n'est pas forcément à monter soi-même.



Logan pick-up
6 900 € HT⁽¹⁾
soit 8 242,40 € TTC

3 ANS⁽²⁾
GARANTIE
ou 100 000 km

DACIA
GROUPE RENAULT



Découvrez également Dacia Logan van chez votre concessionnaire.

(1) Prix conseillé pour une Logan pick-up 1.6 MPI 85 à 6 900 € HT, selon tarif n° 2186 - 01 au 02/11/2011. Consommation (l/100 km) : 7,7. Émissions CO₂ (g/km) : 179. (2) Au premier des deux termes atteint.

www.dacia.fr

J'
ma Dacia

Canton de Salignac

Salignac-Eyvignes/Borrèze

Cérémonies du 11-Novembre



A Borrèze

(Photo Michèle Jourdain)

Des commémorations étaient programmées dans chaque village du canton pour célébrer l'armistice de 1918. A Borrèze, c'est par la messe que le devoir de mémoire a débuté, avant le traditionnel hommage des habitants de la commune devant le monument aux Morts. Un non moins traditionnel repas rassemblait une quarantaine de convives à l'auberge du village.

A Salignac, ce fut l'occasion de rendre hommage aux porte-drapeaux qui sont présents à chaque occasion. C'est par le biais d'un diplôme décerné à Guy Jacq par

le ministre des Armées, qui lui a été remis vendredi, que tous ont été remerciés.

A noter ces dernières années la présence de plus en plus nombreuse des enfants qui accompagnent leurs parents lors des cérémonies d'hommage aux anciens combattants, hommage qui désormais est aussi rendu aux militaires qui, de nos jours encore, se battent pour la paix.

A Borrèze comme à Salignac ce sont les enfants qui ont déposé la gerbe de fleurs au pied des monuments. Tout un symbole.

Saint-Crépin
Carluçet

Festiv'Art

L'Amicale laïque vous convie au Festiv'Art qu'elle organise pour la première fois au foyer rural le dimanche 27 novembre de 10 h à 18 h.

Cette animation destinée à promouvoir le travail manuel et artistique amateur prendra la forme d'une expo-vente d'œuvres aussi variées que peintures, mosaïques, objets décorés avec serviettes, statues, tableaux en tout genre, mais aussi bijoux, napperons, dentelles et bien d'autres créations originales. Ce sera l'occasion de découvrir les talents cachés de voisins, d'amis ou encore d'inconnus.

Auront lieu également des démonstrations de plusieurs techniques et des ateliers encadrés par des professionnelles : mosaïque avec Myriam Roulland (participation : 10 €) ; statues en Powertex avec Christine Pein (participation : 35 €) ; scrapbooking avec Jeanne Magne (financé par l'Amicale laïque). Ces ateliers sont ouverts à tous et à toutes les heures. Les réservations sont cependant conseillées auprès d'Annie Vergne-Rodriguez, téléphone : 05 53 28 92 77, ou de Magali Lopez, tél. 05 53 29 24 05.

Entrée gratuite.

Buvette. Grillades, desserts et crêpes de 12 h à 14 h.

Canton de Saint-Cyprien

Saint-Cyprien

Pêche

L'association Les Amis de la truite et du gardon tiendra son assemblée générale le mercredi 7 décembre à 20 h 30 au Petit Foyer.

Ordre du jour : résultat financier, bilan des travaux dans le Moulard, précisions sur la nouvelle carte électronique, questions diverses.

La séance se terminera par le pot de l'amitié.

Ensemble, fêtons
les 25 ans du Téléthon

Pour la troisième année consécutive, la mairie et les associations se mobilisent pour soutenir l'Association française contre les myopathies dans son combat contre la maladie.

De nombreuses animations sont prévues pour petits et grands.

Dimanche 27 novembre, videgreniers au foyer rural.

Vendredi 2 décembre, lâcher de ballons dans les écoles de Meyrals et de Saint-Cyprien. A partir de 18 h 30, soirée contes à la mairie.

Samedi 3, randonnée pédestre (départ à 14 h du foyer). De 14 h à 18 h, tournoi de Scrabble à la bibliothèque municipale.

Dimanche 4, vente de pâtisseries sur le marché.

Nous comptons sur votre participation. Ensemble relevons le défi.

Coux
et-Bigaroque

Samedi 19 nov. - 20 h 30

Salle des fêtes de **COUX**

LOTO

du Comité **FNACA**
de Coux/Saint-Cyprien

12 PARTIES

Bons d'achat (200 et 100 €)

10 jambons

10 paniers garnis

cartons de bouteilles de vin

poulets fermiers, panier gourmand...

BUVETTE
PÂTISSERIES

1,50 € le carton - 8 € les 6 - 15 € les 13

— Bourriche : 15 lots —

Tursac

Belote

Le Comité des fêtes organise un concours de belote le samedi 26 novembre à 20 h 30 à la salle des fêtes.

Nombreux lots : deux quarts arrière de porc, deux jambons, deux oies grasses avec foie, deux oies grasses sans foie, deux bouteilles d'apéritif anisé, etc. Un lot par joueur.

Tombola.

Crêpes. Buvette. Tourin.

Sireuil

Samedi 19 novembre - 20 h

CAP Sireuil - **SIREUIL**

**CONCOURS
DE BELOTE**

2 DEMI-AGNEAUX - 2 JAMBONS
BOUTEILLES d'APÉRITIF...

Un lot pour chacun

Engagement : 8 € par personne

Réveillon (soupe, dessert, vin, café) : 5 €

Apportez vos couverts

organisé par l'Amicale de Sireuil

Canton de
VillefrancheCampagnac
lès-Quercy

REMERCIEMENTS

Monsieur Gérard LAVAL, *son époux* ; M. Thierry LAVAL et Mme Sylvie DAVID ; M. Nicolas LAVAL et Mme Agnès FAURIE ; Mme Laetitia LAVAL et M. Emmanuel BRUSQUAND ; Mme Mireille LAVAL ; Mme Georgette LAVAL ; ses petits-enfants ; ses beaux-frères ; ses belles-sœurs ; ses neveux et nièces ; son oncle et sa tante ; parents et alliés, très touchés par les marques de sympathie et d'amitié que vous leur avez témoignées lors du décès de

Madame Francine LAVAL

vous prie de trouver ici l'expression de leurs sincères remerciements.

Dans l'impossibilité de répondre individuellement, les familles remercient sincèrement amis, voisins et toutes les personnes qui, par leur présence, l'envoi de fleurs et de cartes, se sont associés à leur peine.

Le Viget
CAMPAGNAC-LES-QUERCY

Pétanque

Le challenge Pierre-Florenty se disputera tous les mercredis à partir de 14 h 30, du 23 novembre au 29 février.

Chaque concours se jouera en quatre parties et à la mêlée. Changement de partenaire à chaque partie. Les parties se cumuleront sur l'ensemble des concours.

Engagement : 2 € par personne.

TARIFS

Petite annonce (forfait 5 lignes) 8,00 €

Ligne supplémentaire..... 1,50 €

Petite annonce domiciliée..... 18,00 €

Annonce encadrée..... 13,00 €

Annonce encadrée fond couleur 17,00 €

Annonce encadrée et domiciliée 20,00 €

Avis divers ou encadré dans la commune..... 17,00 €

Remerciements décès..... 21,00 €

Faire-part..... 21,00 €

Remerciements ou faire-part + photo 28,00 €

Avis de messe 17,00 €

Défense de chasser, etc..... 20,00 €

Saint-Geniès

Contrat d'objectifs



Lors de la signature

(Photo Michèle Jourdain)

Jeudi 10 novembre, Bernard Cazeau, président du conseil général (CG), apposait sa signature au bas des documents du contrat d'objectifs 2011-2014 pour le canton de Salignac, comprenant les attributions pour les années 2011 et 2012, en présence de tous les maires du canton et des techniciens et directeurs du CG.

Cette convention a fait l'objet de nombreuses réunions de concertation avec les maires et les services du CG. Elle porte essentiellement sur la voirie et les travaux d'équipements.

L'enveloppe globale des subventions accordées par le département au canton s'élève à 617 632 €. 84 592 € concernent la voirie pour un coût global de 211 480 €. 279 461 € financent les travaux d'équipements pour lesquels la facture globale s'élève à 1 373 917 € (dont 261 313 € financés par l'État). Reste un fonds de réserve sur quatre ans qui s'élève à 253 579 €.

Des points forts ont émergé du tableau financier présenté, comme la réhabilitation de logements communaux à Nadaillac, la construction d'un espace socio-éducatif

à Borrèze, la réalisation d'un local de restauration à Saint-Geniès et la sécurisation de la ZAC et de la Maison médicale récemment construite à Salignac.

Après la ratification de ce contrat, un tour de table a permis à chacun d'aborder les projets communaux et intercommunaux pour les années à venir.

Fête
de la Sainte-Cécile

Comme tous les ans, l'association Saint-Roch s'apprête à fêter la Sainte-Cécile samedi 26 novembre.

Programme : à 17 h 45, concert en l'église ; à 18 h, messe en musique ; à 19 h, apéritif à la salle Robert-Delprat.

A 20 h 30, repas. Le prix est fixé à 15 € ; 8 € pour les enfants. Réservations avant le 21 novembre au 05 53 29 17 00 (HB) ou bien au 06 40 11 20 35.

A la paroisse

Il n'y aura pas d'office dimanche 20 novembre, mais une messe sera célébrée samedi 26 à 18 h.

Canton de Montignac

Montignac-sur-Vézère

Loto

La section montignacoise de la Fédération nationale des accidentés de la vie et des travailleurs handicapés organise un quine dimanche 20 novembre à 14 h 30 à la salle des fêtes.

1,50 € le carton, 8 € les six, 15 € les treize.

Auriac du-Périgord

Belote

L'Étoile auriacoise (football) organise un concours de belote le samedi 19 novembre à 20 h 30 à la salle des fêtes.

Engagement : 12 € par équipe.

Le Mois du Lébérrou

Samedi 26 novembre à 20 h 30, dans le cadre de la seizième édition du festival du conte en Périgord Noir, la salle des fêtes accueillera Binda Ngazolo pour un spectacle tout public intitulé " Minkana ".

A travers " Minkana ", Binda Ngazolo nous emmène en voyage au cœur de ce temps d'avant le nôtre, ce temps où les humains n'avaient pas encore perdu le secret de l'art de la communication avec la nature et tous ses différents éléments. Seul sur scène pendant 1 h 30 avec pour uniques outils son corps, son souffle, sa voix, Binda Ngazolo nous entraîne dans les méandres de l'âme humaine, en plein cœur des émotions de ses personnages, et ce avec une vitalité, un mariage parfait d'humour, de profondeur et de gravité. Une manière de jongler avec le rythme, qui nous rappelle à quel point le conte est la racine-mère de toutes ces autres manières de raconter, de se raconter : théâtre, cinéma, sketch, rap, slam...

Entrée : 10 € ; 5 € pour les moins de 16 ans.

Collation (5 €) : gârbure.

Renseignements et réservations au 05 53 51 86 88.

La Chapelle Aubareil

Apéro-contes

Dans le cadre du festival du conte en Périgord Noir le Mois du Lébérrou, venez partager un moment de convivialité avec un conteur autour d'un apéritif.

Rendez-vous vendredi 25 novembre à 18 h 30 avec Guillaume Hussenet.

Tarif : 3 €.

Tournoi interclubs de judo

Les judokas de l'Amicale laïque du Montignacois, du Judo-club Rouffignac et du Judo-club CE Condat ont disputé un tournoi interclubs le dimanche 13 novembre à Terrasson.

Résultats par catégorie.

Benjamins : 1^{re}, Julie Charrière ; 3^{es}, Laura Corée et Lucas Besançon, tous les trois de Montignac.

Poussins : 2^{es}, Maëva Corée de Montignac et Xan Dubos de Rouffignac ; 3^e, Samuel Pommier de Rouffignac ; 4^e, Charles Bouet de Montignac.

A noter la participation des minipoussins de Condat Elliott Theller, Mathis Grangier, Dylan Vitrat, Maëlle Lhiaubet ; et de Rouffignac Oihan Dubos, Dora Leriche et Théo Billat.

Les clubs présentaient également des licenciés dans la catégorie moustiques : Milan Lachaize et Ambre Delpit-Francisco de Montignac ; Mathis Gislard, Pauline Gislard et Amélie Bonnet de Condat ; Enzo Lablénie, Thibault Billat et Paolina Lasserre-Jupillat de Rouffignac.

Saint-Léon-sur-Vézère

L'école VTT de Vélo Silex toujours en progression



(Photo Pierre Fock)

Depuis la rentrée de septembre, l'école VTT de Vélo Silex enregistre encore l'inscription de jeunes amateurs et compte aujourd'hui une quarantaine de licenciés âgés de 6 à 15 ans. Fort de sa progression, le club s'est organisé et propose des séances en fonction du niveau des vététistes. Trois groupes ont été formés afin de rendre l'exercice plus homogène dans chaque catégorie. Cinq bénévoles assurent l'animation tous les samedis de 14 h à 18 h, et depuis peu le club accueille un éducateur diplômé dans les activités du cyclisme (spécialité VTT). Cela permet d'apporter une meilleure

connaissance de la pratique et des techniques liées à ce sport.

Infos : Nicolas Roulland, moniteur, tél. 06 89 33 70 88 ; au club, téléphone : 06 48 96 32 01, site Internet : velosilex.com

Fanlac

Bal musette

Le Club de loisirs organise un bal musette animé par l'orchestre Patrick Roque le samedi 19 novembre à 21 h à la salle des fêtes de Plazac.

Réservations : 05 53 51 85 23 ou 05 53 51 85 27.

Pétanque

Un concours de pétanque sera organisé le samedi 19 novembre à 14 h 30.

Canton de Belvès

Belvès

Une photo ? Prenez la pose !

C'est ce que proposera l'association Les Musées de Belvès à la population locale dans le cadre d'une approche contemporaine de la photographie de famille et de proximité. L'occasion de découvrir le visage des habitants de Belvès et de son canton. Du 24 janvier au 25 février, la mairie et l'association les invitent donc à se faire tirer le portrait.

On viendra seul ou à plusieurs, en famille ou entre amis, en groupe (associations, équipes sportives, etc.), à la salle des Musées, place de l'Auditeur, habillés avec élégance, pour une séance de pose dans l'esprit de studio à l'ancienne. Rendez-vous le samedi de 10 h à 12 h 30. Il y aura deux tirages en couleurs au format A4, l'un sera conservé par la mairie pour archives et l'autre remis aux personnes photographiées.

Une exposition de ces clichés se tiendra à la mairie pendant un mois à partir du samedi 7 avril, jour du vernissage. Elle sera également visible dans la salle des Musées du 15 au 31 juillet lors de l'exposition sur les appareils photos.

Randonnée dominicale



Le sentier a été reconnu il y a quelques jours par des bénévoles du club
(Photo Bernard Malhache)

Le club Les Sentiers d'Antan propose, dimanche 20 novembre, sa sortie dominicale mensuelle. Elle conduira les participants dans le secteur de Tamniès pour une boucle de 15 km.

Départ de Belvès à 9 h précises du parking de la Brèche (covoiturage possible) ou à 10 h du parking de Tamniès pour ceux qui souhaitent se rendre directement sur place. Pique-nique tiré du sac après neuf kilomètres.

Possibilité de marcher ou le matin, ou l'après-midi en rejoignant le groupe sur le lieu où le repas sera pris. Les intéressés doivent appeler le 06 82 19 81 53.

Rappel.

Le club tiendra son assemblée générale le vendredi 18 novembre à 20 h 30 dans la salle de la mairie, et les membres se retrouveront le lendemain pour leur repas annuel.

Une fantaisie de l'été de la Saint-Martin



Une petite cueillette ramené des sous-bois entre Vergt et Loubéjac
et entre Beaumont et Carlux
(Photo Pierre Fabre)

Les surprises météorologiques, cette année, n'ont point manqué.

Les précipitations, plus que faibles, n'ont pas particulièrement favorisé la poussée de cèpes aux dates traditionnelles, notamment en septembre.

L'été de la Saint-Martin, fort agréable, intervenant après quelques pluies bien équilibrées dans ce secteur, a permis une timide apparition du seigneur de nos sous-bois.

Les promeneurs en Bessède, dans les bois de Salles ou de Capdrot, ont probablement moins cueilli de ces trésors automnaux que ceux dans les bois de Beaussac ou de Saint-James, lesquels ont bénéficié des précipitations plus adéquates du Périgord Vert. Il faut savoir se contenter de ce que Dame Nature veut bien nous accorder.

D'aucuns disent que les cèpes de novembre ont moins de parfum que les autres. Cette affirmation reste à vérifier.

Canton de Belvès

Belvès

Conseil
communautaire

Le conseil de la communauté de communes Entre Nauze et Bessède se réunira le mardi 22 novembre à 18 h 30 à la mairie de Saint-Germain-de-Belvès.

Réunion publique avec un ordre du jour chargé.

Information
logement

Concernant les loyers, la construction, les financements, les aides au logement, etc., l'Adil 24 tiendra une permanence le jeudi 24 novembre de 9 h à 12 h 30 au Point public (Point info famille), place de la Liberté.

Un juriste se tiendra gratuitement à votre disposition pour vous fournir les renseignements que vous désirez. Vous pouvez également téléphoner au 05 53 09 89 89.

Soirée théâtre

Mercredi 30 novembre à 20 h 30 dans la grande salle de la mairie, l'association Les Musées de Belvès terminera sa saison de façon magistrale en recevant, en partenariat avec la commune, un spectacle de la compagnie Raoul et Rita.

“ Les Clochards célestes ”, proposé cet été au Festival off d'Avignon, n'a pas été sans créer l'admiration des comédiens professionnels, il suffit de lire les impressions de Pierre Santini : “ J'ai vu un texte (celui de Kérouac : On the road), un acteur. L'équation parfaite parce que c'est un grand texte servi par un merveilleux comédien. Avec une énergie qui ne se dément à aucune seconde, Thierry Lefever nous fait voyager dans des paysages, des aventures, des rencontres et des émotions d'une grande rareté. Nous redécouvrons avec lui d'innombrables sentiments qui sont ceux de celles et de ceux qui vont passionnément au bout de leur besoin de vivre autrement, de découvrir les facettes les plus insolites et parfois inexplorées de notre planète et qui, tantôt dans la plus totale solitude, à d'autres moments dans l'accompagnement d'autres individus solitaires, capables de se regrouper dans le vin, la femme et la découverte de l'inconnu, vivent à chaque instant l'exceptionnel, presque le non racontable. Thierry a accumulé une somme de travail incroyable autour d'un plateau nu (mais tellement habité !) et de deux accessoires (un petit banc et un sac à dos) pour nous emmener avec lui dans le sillage de ses errances. On ne décroche pas un instant, c'est fort, émouvant, passionnant et combien humain ! Une performance qui suscite mon admiration et ma totale adhésion. ”

Le comédien a en effet gagné le pari qui consiste, par le talent, à tenir la scène pendant une heure, investi de cette œuvre de Jack Kérouac. Il a véritablement fait équipe avec les personnages de Kérouac, Sal, le narrateur, et ses compagnons de route, Dean, Carlo, “ la ” femme, Camille, pour réveiller à travers leurs comportements toutes les émotions humaines.

A ne manquer sous aucun prétexte.

Entrée : 10 €. Réservations au 05 53 59 33 98 ou 09 50 63 02 71.

Vie du Judo-club belvésois



(Photo Bernard Malhache)

Le club tiendra son assemblée générale le vendredi 18 novembre à 20 h 30 au dojo, l'occasion pour Sarah Molène, la présidente, de faire le point sur les activités et les premières rencontres de la saison.

Après avoir été un lieu de découverte, le Judo-club veut s'affirmer comme club formateur au grade supérieur, et particulièrement à l'obtention de la ceinture noire. L'an dernier, trois licenciés ont décroché le précieux sésame. Cette année c'est Laurent Picaud qui se prépare.

“ Aptitude technique, aptitude au combat, nous nous donnons les

moyens de nous développer sur tous les registres, notamment la formation d'enseignant, organe vital pour la pérennité d'un club, déclare la présidente, qui ajoute, en ce début de saison nous avons investi sur la formation de deux nouveaux enseignants, Anastasia Maury et Laurent Molène, et mis en place un deuxième cours plus axé sur la compétition le mardi. Ainsi nous nous retrouvons face aux clubs formateurs. L'esprit d'initiative, la motivation des cadres sont une chose, mais on doit rappeler qu'ils découlent aussi d'un bon outil de travail. La communauté de com-

munes, le conseil général ont investi dans le judo à Belvès avec 140 m² de tatami, et un espace parents. On attendait ça depuis longtemps. Encore merci pour les efforts de tous. ”

La saison des tournois a commencé début novembre pour les benjamins avec un tournoi départemental, passage obligé pour ces jeunes qui découvrent l'esprit, le niveau et l'exigence de la compétition.

Pour sa deuxième saison, inexpérimenté mais doté d'une volonté farouche, Eloi Flament décroche une deuxième place en finale. Autre surprise, Yuan Leguennick, la force tranquille, qui enchaîne les combats jusqu'en finale et termine 2^e. Bilal Molène, 3^e, aura à cœur de briller durant le reste de la saison. Maxime Daguin, nouvelle recrue, monte sur la troisième marche du podium.

Et cette année il faudra tout particulièrement suivre Habiba Molène, vice-championne en Coupe de France, qui se prépare au plus haut niveau du judo français, la N1. La saison s'annonce rude pour elle avec des tournois nationaux et internationaux de prestige, notamment en Espagne où elle a déjà commencé la saison.

Les collégiens sensibilisés à la sécurité



Les lundi 7 et mardi 8 novembre, avec les classes de 6^e et de 5^e, le Syndicat intercommunal de transport scolaire et le collège ont effectué un stage animé par des membres de l'Association départementale pour les transports éducatifs de l'enseignement public de la Dordogne (ADATEEP).

L'ADATEEP, association à but non lucratif, œuvre depuis de nom-

breuses années dans le département pour améliorer la qualité et la sécurité des transports scolaires. Des intervenants bénévoles sensibilisent les collégiens à la sécurité dans les transports scolaires par le biais de vidéos et leur font faire des exercices d'évacuation de cars “ Sortir vite ”.

Grèves

Soirée raclette

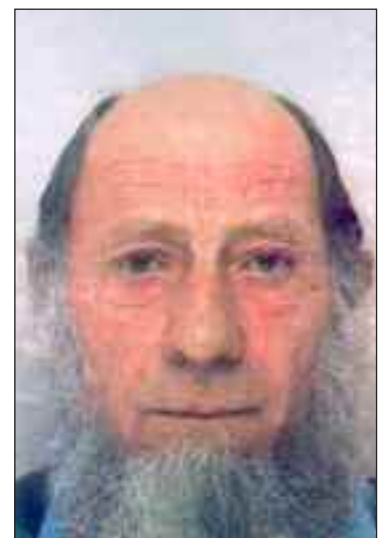
Le Comité des fêtes propose une raclette le samedi 3 décembre à partir de 20 h à la salle des fêtes.

Au menu : apéritif, potage, raclette, salade, dessert, café.

Le prix est fixé à 15 € (vin compris). Gratuité pour les moins de 10 ans.

Réservations : 05 53 29 03 17 ou 05 53 29 60 73.

Monplaisant

L'adieu
à Claude Deffarges

Mardi 8 novembre, les Monplaisanais ont accompagné Claude Deffarges à sa dernière demeure.

Né le 27 août 1946 à Montpon-sur-l'Isle, Claude est décédé à son domicile le jeudi 3 novembre. Cet ancien écolier de la Vallée de l'Isle a poursuivi ses études dans le secondaire à Sarlat. Artisan maçon, il habitait Branchat depuis près de quatre décennies.

Cet adepte de la nature comptait de nombreux amis et, depuis qu'il avait pris sa retraite, il fréquentait chaque mardi le cercle du foyer associatif monplaisanais.

Claude voulait des obsèques civiles des plus sobres possible. Cela, bien entendu, n'empêcha point le recueillement, dans le silence circonstanciel qui sied naturellement lors d'une cérémonie funéraire laïque et républicaine.

Dans l'assistance on a pu remarquer la présence de nombreux élus, mais aussi celle de personnes qui ont connu son père lorsque ce dernier était technicien de la Seita dans le secteur cypriste.

Claude a rejoint son épouse, décédée il y a cinq ans, dans le jardin du souvenir.

Il laissera la souvenir d'un ami discret et apprécié.

Elles ont bouleversé
l'assistance

Lors de la cérémonie commémorative du 11-Novembre, Marie Praderie et Muriel Delmas, dans une pathétique lecture, ont fait découvrir “ Je cherche la tombe de mon p'tit gars ”, un pamphlet datant de 1920 contre les hostilités guerrières, écrit par Gaston Mardochée Brunswick, dit Montéhus (Paris 1872-1952), un chansonnier qui se définissait “ révolutionnaire cocardier ”. Il écrivit, notamment, les chansons “ Gloire au XVII^e ” et “ la Butte rouge ”.

Le président Ramadier décerna à ce “ damné de la Terre ” la Légion d'honneur en 1947.

La cérémonie fut particulièrement suivie. Une soixantaine de personnes étaient venues rendre hommage aux dix Monplaisanais qui ont perdu la vie lors de ce terrible conflit. C'est Rémy Gorce, un jeune Monplaisanais, qui fit l'appel des malheureux poilus.

On notait la présence de Claudine Le Barbier, conseillère générale et régionale.

Canton de Belvès

Sagelat

Cinquante bougies pour la troupe de théâtre



Les comédiens préparent l'exposition depuis plusieurs semaines
(Photo Bernard Malhache)

Samedi 26 novembre sera une journée d'une importance particulière pour la vie du village, il s'agira de fêter le cinquantième anniversaire du groupe théâtre de l'Amicale laïque.

C'est sous l'impulsion de Jacques Teilhaud et d'Andrée, son épouse, alors directrice d'école, que fut décidé en 1961 de constituer une troupe amateur. Sous la direction de Jacques Teilhaud pendant trente ans, puis d'Antoine Braud, près de deux cents comédiens et techniciens sont montés sur la scène de Sagelat, d'abord dans un hangar, ensuite dans la salle polyvalente.

Les pièces choisies, une vingtaine, – de "la Cerisaie" de Tchekhov, la première, aux "Dix Petits Nègres", d'Agatha Christie, la dernière – n'ont jamais fait partie des répertoires

les plus faciles. Chacune d'elles a été interprétée une dizaine de fois dans les communes de l'arrondissement, voire même à Brantôme ou à Saint-Astier lorsqu'il s'agissait de regroupements départementaux.

La célébration de cet événement débutera à 17 h à la salle polyvalente et se poursuivra tard dans la soirée. Il sera possible de découvrir une importante exposition de photos, de suivre une projection d'extraits de quelques pièces et de retrouver des costumes ou des éléments de décors tout en se laissant tenter par un délicieux buffet. Ce sera l'occasion aussi et surtout de regrouper tous les acteurs et d'avoir une pensée pour ceux qui, hélas, ont définitivement quitté les planches.

Toutes les personnes qui ont passé un bon moment avec cette troupe sont chaleureusement invitées. Si elles possèdent des documents se rapportant à la vie du théâtre, elles peuvent les apporter.

"Cet anniversaire offrira-t-il l'opportunité à cette troupe de sortir de l'anonymat", questionne Pierre Fabre, lui-même ancien acteur, qui depuis longtemps rêve de la nommer Les Tréteaux de la Nauze. "Une image aussi fugitive que pertinente lancée, sans insistance ni persévérance, au tout début de cette aventure", d'ajouter pour étayer sa demande.

Elle a fêté ses 90 ans



(Photo Pierre Fabre)

Les canons de la Grande Guerre s'étaient tus depuis trois ans quand Elise Lacroix vit le jour à Cuzorn. Orpheline de bonne heure, elle a passé son enfance dans sa seconde famille.

Canton du Bugue

Le Bugue

Information logement

Concernant les loyers, la construction, les financements, les aides au logement, etc., l'Adil 24 tiendra une permanence le mardi 22 novembre de 9 h à 12 h à la mairie, place de l'Hôtel-de-Ville.

Un juriste se tiendra gratuitement à votre disposition pour vous fournir les renseignements que vous désirez. Vous pouvez également téléphoner au 05 53 09 89 89.

Déballage articles pour les enfants

Une bourse aux jouets, vêtements enfants et matériel de puériculture d'occasion et à petit prix se tiendra le dimanche 4 décembre de 9 h à 16 h à la salle Eugène-Le Roy.

Cette manifestation est 100 % gratuite, tant pour les visiteurs que pour les participants.

Vous pouvez réserver votre table (1 m x 2 m) auprès d'Isabelle, téléphone : 06 50 56 78 30, ou courriel : jouet@enperigord.fr

Une seule table par personne et un participant par famille. Prière de se présenter entre 7 h 30 et 8 h. Après 8 h, les emplacements non occupés pourront être attribués à d'autres personnes.

Pas de jouets anciens, pas de brocante, pas de professionnels.

Circulation

La route départementale 703, dite du Cingle, est fermée jusqu'au vendredi 16 décembre.

Une déviation est mise en place à partir du Bugue en direction du Buisson, en passant par Limeuil, afin de revenir sur la route de Sainte-Alvère.

La RD 703 surplombe un talus rocheux. Un écoulement du talus s'était produit l'hiver dernier. Depuis lors, la route a été mise en circulation alternée afin de ne pas rouler sur la partie de chaussée au droit de l'écroulement. Un diagnostic a été réalisé par le laboratoire régional des Ponts et Chaussées ; une surveillance est toujours en cours.

Aujourd'hui il s'agit de réaliser les travaux d'assainissement sur la route afin de protéger cette zone de toutes arrivées d'eaux de ruissellement, et de rétablir la circulation.

C'est dans la foulée de la Libération qu'elle a rencontré et épousé André Poumeyrol, un ouvrier de la filature fongaufférienne, limeuillois de naissance mais nouvellement installé dans son village d'adoption. Après leur mariage, Elise et André fixèrent leur domicile conjugal à Fongauffier, endroit qu'ils n'ont jamais quitté. Elise, couturière indépendante, tissa de solides amitiés avec ses clientes.

Ce 11 novembre, ses amis sont allés lui souhaiter un très bon anniversaire.

Tous nos vœux vont à la nouvelle nonagénaire.

Département du Lot

Gourdon

Quatre mille euros pour l'École des chiens guides d'aveugles



La 9^e opération 30 000 Pommes pour un chien guide d'aveugle a souligné l'attachement du Lions club à l'École des chiens guides d'aveugles de Toulouse. Fidèle à cette action humanitaire bien connue et sensible à la cause des non-voyants, le public a largement répondu présent avec beaucoup de gentillesse. Qu'il en soit infiniment remercié.

Les 28 et 29 octobre, quatre stands de vente ont été tenus dans les supermarchés Carrefour market, Casino et Intermarché qui doivent eux aussi être remerciés pour leur soutien constant. Deux stands étaient également installés le samedi matin sur le marché hebdomadaire de la place de la Poste. Étaient naturellement sur le pont les membres du Lions club, mais aussi leurs épouses, certains enfants et petits-enfants, ainsi que des amis qui se sont dévoués à cette cause. Bravo à tous et merci pour avoir contribué à sa réussite, puisque plus de 4 000 € vont être remis prochainement à l'École des chiens guides d'aveugles de Toulouse qui en fera le meilleur usage.

Ainsi, en 2011, après douze années d'activité, le centième chien

vient d'être remis, toujours gratuitement. Dorénavant, avec dix salariés, dont cinq éducateurs spécialisés, épaulés par des familles d'accueil bénévoles, l'agrandissement récent des locaux permet l'éducation et le dressage de dix-neuf chiens.

Une parfaite réussite.

Mémento gourdonnais

Dimanche 20 novembre

Médecin de garde
Appelez votre médecin traitant qui vous communiquera les coordonnées.

EDF Service	Tél. 05 65 41 30 59
Mairie	Tél. 05 65 27 01 10
Sous-préfecture	Tél. 05 65 41 00 08
Hôpital	Tél. 05 65 27 65 27
Gendarmerie	Tél. 05 65 41 00 17
SNCF	Tél. 05 65 41 02 19

Canton de Terrasson

Condat sur-Vézère

Séance de langue d'oc

Suite à une erreur de programmation, la projection prévue le 26 novembre est reportée à une date ultérieure début décembre.

L'atelier de langue est maintenu au 18 novembre.

Cublac

Bal des chapeaux

L'association Les Amis du temps libre organise le bal des chapeaux le dimanche 27 novembre à 14 h 30 à la salle des fêtes.

L'orchestre Fernand Chevalier assurera l'animation.

Réservations : 05 55 22 81 42 ou 05 53 50 15 82.

Dégagnac

Loto

L'association French Flex Team organise un quine le vendredi 25 novembre à 21 h à la salle des fêtes.

Nombreux lots : bons d'achat (150, 100, 60, 50, 30 et 20 €), téléviseur 82 cm, centrale vapeur, auto-cuiseur Inox, aspirateur, friteuse Inox minuterie et thermostat, grosses corbeilles de fruits et légumes, de légumes et d'épicerie, plateau de fromages, compositions florales, jambon.

2 € le carton, 10 € les six, 15 € les douze.

Minibingo. 3 € le ticket, 5 € les trois, 10 € les huit.

Tombola dotée de nombreux lots, dont un jambon.

Buvette. Pâtisseries.

Fajoles

Un monument rénové bien fleuri

C'est plus de trente habitants qui ont accompagné le maire et quelques conseillers devant le monument aux Morts remis à neuf pour commémorer le souvenir de l'armistice du 11 novembre 1918.

Après le dépôt d'une gerbe de fleurs, Laurent Rougère faisait lecture du texte officiel rédigé par le président de la République.

La cérémonie s'est poursuivie par l'appel de tous les Fajolais tombés au champ d'honneur devant les différentes guerres. Une minute de silence fut observée, puis l'hymne national retentit.

Pour clore cette manifestation, la population était invitée à partager le verre de l'amitié dans la Maison du Piage.

Rugby

Des Objatois scotchés et pantois... défaits par un CASPN en progrès !



Fédérale 3. Huitième journée de championnat.

Seniors A. CA Sarlat PN : 31 - US Objat : 0. Mi-temps, 10-0.

Le coleader objatois défait largement et fanny ! C'est la surprise du jour, mieux... la surprise du chef qu'a été le CASPN sur ses terres de Madrazès. Exprimons-le tout net, on attendait mieux des bleu et blanc corréziens qui ont toutefois gardé inviolée leur ligne d'en-but jusqu'à la 36^e minute, n'encaissant qu'une pénalité auparavant. Le second essai des bleu et noir, transformé, encaissé dès la première minute de la reprise du second acte, annonçait, sans trop de présomption, les prémices des difficultés de leur hôte, d'autant plus que ce dernier, négligeant les possibilités de réduire l'écart sur des pénalités obtenues, préférait jouer son va-tout à la main ou par des pénaltouches. Attitude louable. C'était sans compter sur les progrès réalisés par les protégés de Turpin, Giresse et Auradou dans le domaine défensif tout terrain et lors des contests sur les groupés

pénétrants adverses. Quant au domaine offensif des locaux, malgré quelques bévues et pertes de ballon, leurs accélérations et distributions collectives ont procuré de réelles satisfactions aux supporters des talenquères et tribunes réunies, au cours d'une rencontre globalement et sérieusement gérée.

Le match. Pas de round d'observation. Dufayet se fait remarquer, coup sur coup, par deux actions offensives (1^{re} et 3^e). Des *pick and go* cassistes font reculer l'adversaire (4^e et 5^e). Gomès relance et perfore (8^e). Toutefois il faut attendre un parfait groupé pénétrant générant la faute adverse. La pénalité est ciblée par Repetto (15^e : 3-0). Les vingt minutes suivantes verront des locaux dominateurs dans les intentions de jeu, mais de trop nombreux grains de sable enrayeront les enchaînements (28^e et 29^e). De nombreux *turn-over* stigmatisent les ballons redonnés de part et d'autre. Sur pénalité, le botteur bleu et blanc touche du bois (34^e). Le ballon récupéré, après une transformation de jeu et renversement, aboutira

dans les mains de G. Hamelin cadrant pour Salinié qui, 70 m plus loin, sera mis en touche. C'est l'occasion pour Y. Hamelin d'être récompensé par un essai opportuniste sur lancer en touche imprécis des Objatois (35^e). Repetto transforme (10-0). Les visiteurs s'en tirent à bon compte sur une action P. Gaus-sinel-Dufayet. Trop tardif le soutien à ce dernier ! (39^e). Agrumes et eau plate.

Début gagnant du second acte. Sur la remise en jeu visiteuse, G. Hamelin relance, poursuivant au pied. Un départ de la troisième ligne locale, un regroupement, et Olluyn, en force, concrétise. Repetto transforme (41^e : 17-0). Sans vraiment être très dangereux, les Corréziens mettront un peu plus la main sur le ballon (45^e à 54^e), croyant un instant conclure par leur ailier droit suite à un regroupement gagnant (55^e). Les Dordognots, eux, avaient mis le bleu de chauffe défensif. Deux pénaltouches à suivre ne donneront rien de positif pour les hommes de l'entraîneur Moreau. Sur une accélération locale, la défense visiteuse va céder. Superbement décalé sur les 40 m adverses, Gomès déposera l'olive dans l'en-but après un ultime "cad-déb" d'école sur les derniers bleu et blanc (61^e). Avec la transformation de De Muylder, c'est du 21-0 pour le CASPN. Quant au rythme du jeu, petite accalmie vécue d'un très bon œil par l'adversaire qui voit le score... ne plus s'amplifier. Les partenaires de Y. Hamelin vont prouver qu'ils en ont encore sous la pédale et bonifier le bonus défensif en leur escarcelle à ce moment de la rencontre. Après une profonde avancée de ses avants, De Muylder prolonge au pied, occupant les 10 m objatois. Nouveau travail concocté par les avants bleu et noir. Ballon écarté et transmis à Olluyn en soutien offensif. Course courte mais puissante et notre homme s'affale dans l'en-but pour la seconde fois après avoir bousculé deux adversaires. De Muylder cible deux points (79^e : 31-0). L'USO veut sauver son honneur et croit à l'essai en coin (81^e). Les défenses conjuguées, empreintes de *grinta*, de G. Hamelin et Faure, le font avorter. Vexé et dépit, un visiteur s'enflamme. Le feu ne se propagera pas.

Trilles finales. La surprise du chef venait d'être servie !

Avançons, malgré tout, l'interrogation que tout un chacun objectivement peut se poser : dans quel état d'esprit l'US objatoise, coleader de poule avant le match, s'est-elle déplacée en Dordogne ? Nous ne le saurons réellement peut-être qu'au match retour, en fonction de la situation au classement général en mars. A dimanche sur les bords de la Vézère !

J.-P. T.

Les vainqueurs : Olluyn, Zanatta, P. Gaus-sinel, Bouyssou, T. Gaus-sinel, Guionie, Royère, Lopez, Dufayet, Mokhtar, Y. Hamelin, Constant, Pébeyre, Delbos, Repetto, De Muylder, Gomès, Mercier, Faure, Doursat, Salinié, G. Hamelin.

Résultats, poule 6.

Riom/Arpajon-sur-Cère	9-6
Cénac/Mauriac	27-19
Issoire/Gourdon	9-25
Saint-Cernin/Le Bugue	45-22
Sarlat/Objat	31-0

Classement	Pts	J	G	N	P	Bon.
1. Gourdon	29	7	6	0	1	5
2. Sarlat	24	7	5	0	2	4
3. Objat	24	8	6	0	2	0
4. Malemort	19	7	4	0	3	3
5. Saint-Cernin	18	7	3	0	4	6
6. Arpajon/Cère	16	7	3	0	4	4
7. Mauriac	15	7	3	0	4	3
8. Riom	15	7	3	1	3	1
9. Le Bugue	12	8	3	0	5	0
10. Cénac	10	8	2	0	6	2
11. Issoire	8	7	1	1	5	2

Le premier acte fait le plein !

Seniors B. CA Sarlat PN : 43 - US Objat : 7. Mi-temps, 38-0.

Ainsi va le rugby, avec ses surprises, ses paradoxes, ses renversements de situations... Menés 38 à 0 au terme du premier acte, les Objatois, au cours du second, ne renverseront pas la tendance, certes, mais le remporteront par 7 à 5. Le score final de 43 à 7 pour les Cassistes ne souffre d'aucune contestation, mais il y a de quoi s'interroger quelque peu sur la nette baisse de rendement des bleu et noir ! Laissons cette tâche aux coaches Bernard et Cramaregeas qui globalement ont matière à être satisfaits.

Le match. C'est toute une palette d'excellentes actions qu'enchaînent avants et trois-quarts locaux dont profiteront Pinta-Tourret (6^e et 38^e), Mota (14^e), Peyrou (26^e) et Roubio

(33^e), auteurs des essais. Une concrétisation collective sur groupé-pénétrant s'ajoutera aux cinq réalisations précédentes, Roubio réussissant quatre des six transformations, soit huit points. D'évidence, les partenaires du capitaine Mota ont fait le plein face à un quinze objatois ne proposant que peu de fond de jeu et que peu de cohésion défensive.

La seconde période est encore dominée par les Sarladais, mais les concrétisations se réduisent comme peau de chagrin, le collectif global s'avérant subitement mais bien huilé. Un seul essai, non transformé, sur un slalom rageur de Pinta-Tourret (74^e) aggrave la marque des bleu et noir. Les bleu et blanc sauveront l'honneur par un essai en coin, transformé, de leur ailier droit sur départ du troisième ligne centre (62^e), récompensant une période de domination territoriale. Score final, 43 à 7.

Félicitations aux deux équipes pour leur tenue irréprochable.

Mention aux Sarladais pour leur première mi-temps exemplaire en tous points. Mention + à Pinta-Tourret qui réalise le fameux hat-trick (coup du chapeau !) accordé à celui qui totalise trois essais.

J.-P. T.

L'équipe : Delpech, Mota, Bensouci, Q. Gaus-sinel, F. Gaus-sinel, Benoît, Faure, Berthelot, L. Pérusin, Roubio, Pinta-Tourret, Carrière, Fizelier, Peyrou, Delmas, Duveau, Lansaman, Deljarry, Cottelon, Picard, Laborderie, Agnona.

Agenda. Samedi 19 novembre, entraînement de l'école de rugby (moins de 7 ans, moins de 9 ans et moins de 11 ans) au stade de Madrazès de 14 h à 16 h.

Les formations des moins de 13 ans et des moins de 15 ans évolueront en Challenge du Périgord-Agenais. Les équipes 1 se rendront à Montignac et les 2 à Saint-Vite. Départs respectifs des cars à 12 h 45 et à 11 h 45 du stade de Madrazès.

Les cadets Teulière équipe 1 rencontreront l'entente Lot/Léman à 15 h 30 à Saint-Sylvestre-sur-Lot. Départ du car à 13 h du stade de Madrazès. Pas de match pour l'équipe 2.

Les juniors Balandrade recevront Belvès au stade de Madrazès à 16 h.

Dimanche 20, les seniors A et B se rendront au Bugue. Les équipes réserves en découdront à 14 h et les premières à 15 h 30.

Vivez un grand week-end RUGBY à SARLAT

3 formules au choix :

Le spectacle "Moscato One Man Chaud" **35€**

le samedi 3 décembre à 17 h et 20 h 30 à la salle Paul-Éluard, rue Gaubert, à Sarlat.

Le repas Valette **30€**

Repas tout compris + l'entrée au stade le dimanche 4 décembre à partir de 12 h.

Le Pass V.I.P. **60€**

Le spectacle "Moscato One Man Chaud" + accès privé au cocktail dinatoire + dédicaces le samedi 3 décembre à 20 h 30.

Le repas Valette, tout compris au chapiteau du stade de Madrazès le dimanche 4 décembre à 12 h.

L'entrée au stade pour le **DERBY SARLAT/GOURDON**, coup d'envoi donné par Vincent Moscato à 15 h 30.

Réservations :

Secrétariat du CASPN
05 53 31 08 21

Billetterie : **Ticketnet.fr**

Office de tourisme : **05 53 31 45 45**

Centre culturel : **05 53 31 03 33**

2 REPRÉSENTATIONS du spectacle "Moscato One Man Chaud" le SAMEDI 3 DÉCEMBRE à 17 h et à 20 h 30



Rugby

Les Cénacois prennent un bol d'air !

Seniors A. Cénac : 27 - Mauriac : 19. Mi-temps, 9-6. A Cénac, au stade Stéphane-Branchat. Arbitre : M. Andrieu du comité Midi-Pyrénées.

Pour Cénac : deux essais (Joutet, 68^e, 78^e), une transformation (Castagné, 68^e) et cinq pénalités (Joutet, 6^e, 17^e, 37^e, 52^e et 75^e).

Pour Mauriac : un essai (Maftei, 48^e), une transformation et quatre pénalités (Jauriac, 26^e, 36^e, 65^e et 74^e).

Après leurs deux dernières rencontres qui s'étaient soldées par autant de défaites mais qui laissaient entrevoir de belles intentions, les Cénacois récoltent enfin le fruit de leur travail. La première période fut assez pauvre en jeu mais les rouge

et noir ont eu le mérite de se rebeller après l'essai inscrit par les Cantaloux. Avec trois pénalités d'un côté et deux de l'autre, le score est de 9 à 6 au repos. C'est à peu près tout ce que l'on retiendra de cet acte.

A la 48^e minute, l'ouvreur visiteur Maftei inscrit le premier essai de la partie et les Cénacois se retrouvent menés 13 à 9. Ils prennent alors les choses en main, et même si leur domination est longue à se concrétiser ils se libèrent totalement à la 68^e lorsque Joutet intercepte dans ses 40 m et file sous les poteaux pointer l'essai libérateur. La marque évolue de part et d'autre avec une pénalité pour un score de 22 à 19 à la 75^e. A la 78^e, Joutet scelle définitivement le sort de cette rencontre

en inscrivant un second essai personnel au terme d'une énième attaque de ses partenaires.

Cette victoire, si elle ne résout pas tout, a au moins le mérite de redonner un peu confiance à ce groupe qui en avait bien besoin.

Bravo les gars et continuez à croire en vous, vous êtes tout à fait capables de rivaliser avec bon nombre d'adversaires.

Seniors B. Les réservistes se sont inclinés 17 à 40 après un match plaisant durant lequel ils ont inscrit trois essais mais en ont encaissé cinq.

Agenda. Dimanche 20 novembre, l'US Cénac se déplacera à Malemort.

La déception des Daglanais

Le Rugby-club daglanais continue sa saison en deuxième série contre Port-Sainte-Marie le dimanche 20 novembre à Daglan. Rendez-vous à 15 h 30 pour le match des équipes fanion.

Après la désillusion de ne pas continuer en première série, il faut maintenant assurer un excellent championnat et espérer un parcours de fin de saison ambitieux en championnat de France.

Les équipes de la poule : Port-Sainte-Marie, Issigeac, Saint-Aubin, Virazeil, Thiviers, Puy-L'Évêque, Caudecoste.

Débuts des Salignacois en troisième série à Borrèze

C'est en effet le dimanche 20 novembre que le Rugby-club cantonal salignacois fera ses grands débuts en troisième série face à Saint-Vite. Après une phase de brassage passée sans encombre, les jaune et bleu devront confirmer contre cette formation lot-et-garonnaise, elle aussi invaincue à ce jour, mais

moins prolifique en nombre d'essais que les Salignacois qui, rappelons-le, en ont inscrit quinze en trois matches. Cette formation sera sans aucun doute difficile à manier et la discipline devra être le mot d'ordre si l'on en croit les statistiques de Saint-Vite : seulement quatre essais et un goal-average à soixante-six,

donc un botteur malgré tout efficace. Mais faisons confiance aux locaux pour défendre et honorer leurs couleurs avec vigueur sur leur pelouse fétiche, encouragés par un public de plus en plus nombreux et enthousiaste.

Rendez-vous à partir de 15 h.

Le SCAC toujours leader

Grâce à ce point de bonus défensif glané à Nérac, les sang et or conservent la tête de la poule 3 du groupe 1 du Périgord-Agenais.

Seniors A. Nérac : 14 - Saint-Cyprien : 9.

Pour Nérac : un essai (Castex, 22^e), deux pénalités (Labassa, 8^e et 46^e) et un drop (Labassa, 81^e).

Pour Saint-Cyprien : trois pénalités (Cuevas, 24^e, 40^e et 70^e).

Les Cypriotes ont du mal à entrer dans la partie, coup d'envoi direct en touche, première mêlée perdue, touche hésitante, nombreuses sanctions, et c'est Nérac qui ouvre logiquement la marque (8^e : 3-0). En ce début de rencontre les hommes des coprésidents Max Avezou, Michel Costes et Yvan Laspas sont dominés territorialement, leur conquête est approximative et par conséquent ils sont dans l'obligation de défendre. A la 22^e minute, ils se font surprendre sur une pénalité vite jouée à la main par le demi de mêlée local qui inscrit l'unique essai, non transformé (8-0). Sur le renvoi, les Néracais sont pénalisés et Grégoire Cuevas débloque le compteur du SCAC (24^e : 8-3). Les jaune et noir remettent la main sur le ballon et occupent le camp des Dordognots. Ils enchaînent les temps de jeu et mettent à mal la défense des Cypriotes. Mais ces derniers ne lâchent rien et se réveillent enfin en cette fin de première période en montrant un tout autre visage. Le huit de devant, emmené par son capitaine Pierre Avezou, contient les charges lot-et-garonnaises. La défense du SCAC devient plus agressive, à l'image des plaquages ravageurs de Benjamin Faucher et de deux sauvetages in extremis

signés Adrien Bourgès et Théo Larénie. Nérac ne passera pas et c'est même Saint-Cyprien qui ajoute trois points par Grégoire Cuevas juste avant la pause. 8 à 6 aux citrons.

Les hommes de Patrice Larénie et Olivier Baille entament la seconde mi-temps d'une tout autre manière. Ce sont maintenant eux qui dominent copieusement. Néanmoins, les Lot-et-Garonnais ajoutent trois points contre le cours du jeu (46^e : 11-6). L'arbitre met la main à la poche et le SCAC est réduit à quatorze, puis à treize en écopant de deux cartons blancs consécutifs. Peu importe, cet acte est cypriote. Les rentrées consécutives de Mathieu Bardou, d'Olivier Baille et de Bertrand Lemarquis amènent de la fraîcheur. Tous ces efforts sont récompensés à la 70^e par une nouvelle pénalité de Grégoire Cuevas (11-9). Le camp périgordin y croit, les sang et or poussent et obtiennent une mêlée à 5 m de la ligne locale (77^e), une balle de match pour le SCAC. Mais le référé sanctionne une mauvaise introduction cypriote... Et ce sera finalement Nérac qui scellera la marque avec un drop à l'ultime minute. Score final, 14 à 9.

Saint-Cyprien ramène un très bon point de bonus défensif, l'ensemble du groupe est à créditer d'une rencontre sérieuse face à cette très belle formation néracaise qui, comme lui, se retrouvera vraisemblablement dans le championnat honneur dès le mois de janvier.

A noter la très grosse prestation des avants cypriotes en termes de combat et d'engagement physique.

L'équipe : Cuevas, Bernard, Joinel, Faucher, Aubert, (o) Beaufort,

(m) Benoist, B. Jouve, Bourgès, Laspas, Avezou, Naït-Ali, Da Costa, B. Guerlety, Manière. Remplaçants : Grégory, Lorblanchet, Baille, Lemarquis, Bardou, Loustalot, T. Larénie.

Seniors B. Nérac : 36 - Saint-Cyprien 8.

Pour Saint-Cyprien : un essai (Lambert, 29^e) et un drop (Rossit, 7^e).

Malgré une bonne entame de match concrétisée par un drop de Florian Rossit (7^e), les réservistes cypriotes n'ont pu résister qu'une mi-temps aux assauts lot-et-garonnais. 12 à 8 à la pause. A noter tout de même le très bel essai inscrit par Julien Lambert (29^e) après un gros travail des avants.

Les poulains d'Alain Bargoza, Thomas Demaison et Jean-Marc Rondet auront à cœur de se racheter dès dimanche devant leur public.

Le groupe : Roubio, Loustalot, Lambert, A. Jouve, (o) Rossit, (m) P. Balat, L. Demaison, Lemarquis, Gorse, Vidal (capitaine), Grégory, Lorblanchet. Remplaçants : Lafage, Texeira, Arboleda, Boyse, Rondet.

Agenda. Dimanche 20 novembre, le SCAC recevra Eymet au stade de Beaumont. Les équipes réserves en découdront à 14 h et les premières à 15 h 30.

Les sang et or pourront compter sur le retour de leur expérimenté troisième ligne Stéphane Larénie.

Repas. Le SCAC organise une soirée choucroute le samedi 26 novembre au club-house.

Réservations auprès d'Yvan, tél. 06 78 83 05 51, de Max, téléphone : 06 78 35 16 85, ou de Michel, tél. 05 53 30 33 80.

Belvès... sans envie

Le Stade belvésois se déplaçait dans la banlieue bordelaise en espérant enfin avoir un match référence à l'extérieur, mais il avait omis l'essentiel : l'envie... Lormont n'avait pas oublié la correction de la saison passée à Sem-Gallet et voulait rétablir les choses.

D'entrée de jeu, les Girondins mettent la main sur le jeu et poussent les Sangliers à la faute, leur botteur se régale (6-0). Les attaques se succèdent et devant une défense passive les locaux inscrivent leur premier essai.

A la reprise, très actifs les Lormontais enchaînent de belles attaques mais pêchent dans la finition. A la suite d'une magnifique action, ils aggravent le score par un second essai (21-3). La messe est dite...

Une réaction rapide des gars de la Bessède sera nécessaire pour prolonger leur invincibilité à domicile. Si les clés de l'envie ont été oubliées sur ce match, espérons que tout rentrera dans l'ordre avec la réception de Peyrehorade dimanche 4 décembre.

Athlétisme

Début de la saison des cross à Gourdon



Dimanche 6 novembre, les licenciés du Périgord Noir athlétisme participaient au cross de la Bouriane à Gourdon. Soixante athlètes des catégories éveil athlétisme (7/8 ans) à vétérans ont couru dans les différentes épreuves avec finalement des conditions météorologiques excellentes. Beaucoup d'autres découvraient ce genre de compétition.

Les résultats sont intéressants pour un début de saison, sachant que les athlètes ne doivent généralement être prêts qu'aux mois de janvier et février, et quand on sait que de nombreux clubs aquitains, limousins et de Midi-Pyrénées étaient présents.

Performances.

Une première place en vétérans féminines pour Marie-Christine Brusquand, de même pour l'équipe éveil athlétisme filles composée d'Emma Roche, de Lia Lefebvre, de Morgane Pennec, de Jeanne Gaudin, d'Émilie Boyer et de Lou-Ann Aubila.

Places d'honneur pour Nolan Lieubray, 2^e en EAM ; pour Ophélia Bru et Manon Roche, respectivement 6^e et 7^e en POF ; pour Mathilde Delbos, 6^e en BEF ; pour Matthieu Loteau, 8^e en MIM ; pour Mathieu Bru et Antoine Delbos, respectivement 2^e et 4^e en CAM ; pour Margot Cornet, 3^e en CAF ; et pour Gilles Delbos, 4^e en V1M.

Les EAM terminent 2^{es} par équipe. Le groupe était composé de Nolan Lieubray, de Théo Duval, de Louis Pleuvrel, d'Élouan Le Borgne, de Mathis Aussel et d'Hugo Aurdou.

Il faut souligner la bonne tenue de toutes les formations et le courage de toutes et de tous. Il est juste à regretter que le classement départemental du cross n'ait pas permis au PNA de composer des équipes avec l'entente Périgueux et Trélissac.

Encore félicitations à tous et merci aux parents qui sont venus les encourager.

Basket-ball

Belle victoire des jeunes Sarladaises

Face au PBC, les benjamines du Périgord Noir Sarlat basket l'emportent 55 à 25.

Le premier quart temps est dur en raison d'un manque de confiance et d'adresse en défense. Les Sarladaises s'accrochent un peu plus dans le deuxième et elles atteignent la pause sur le score de 13 à 19.

En seconde mi-temps, grâce à une bonne défense et de belles contre-attaques, Sarlat prend les choses en main et signe la déroutante des joueuses du PBC. La marque est de 42 à 6 pour Sarlat. Score final, 55 à 25.

Bon accueil, bon esprit et bon arbitrage.

Football

La forme des Sarladais ! La A continue sa route, la B confirme et la C a du mieux



Seniors A. Honneur. Prignonrieux : 1 - FCSM : 2. Doublé d'Azizou.

Avec ce premier derby de la saison et un cinquième déplacement sur huit rencontres de championnat, soit le tiers de la compétition, les Sarladais ont réussi à conserver leur invincibilité de treize matches sans défaite, en accrochant la deuxième place à deux points du leader Trélissac B, chez qui ils se rendront le 3 décembre.

À l'issue de cette partie, les hommes de David Burrows ont réalisé une très grosse première période durant laquelle il ne leur aura manqué que le réalisme, mais ils ont dominé les locaux de la tête et des épaules.

À la reprise, ils ouvrent le score sur un super coup franc des 20 m de Karim Azizou avant d'être rejoints à vingt minutes de la fin, mais ils trouvent les ressources nécessaires pour reprendre l'avantage et assurer le succès par un doublé de Karim !

Lorsqu'un buteur sarladais est en panne d'efficacité, blessé ou suspendu (Da Costa, Fékérini, Tahtouh, Koucha ou Khadraoui), il y en a toujours un autre (comme Mamadou Nanakasse contre Biscarosse ou Karim ce samedi), on appelle cela la complémentarité et la solidarité d'un groupe très solide mentalement, techniquement et physiquement.

Depuis le début de cette saison 2011/2012, les résultats donnent le tournis aux statistiques du club, car de mémoire d'anciens (joueurs ou dirigeants), jamais une formation de ce club de la cité de La Boétie n'aura réussi un début de saison aussi impressionnant et talentueux qu'actuellement, même du temps des grandes équipes des Wozniesko, Le Saux, Chadourne, Chera-vola, Paquignon ou Borie... Car en alignant une série de treize rencontres sans défaite, en comptant la Coupe de France bien sûr, il est certain que les troupes du coach David Burrows sont déjà en train d'écrire une belle page de l'histoire du club. Pour qu'elle le soit encore plus, souhaitons-leur bonne chance pour samedi et pourquoi pas pour plus loin...

Seniors B. Promotion de ligue. FCSM : 3 - Beauregard : 0. Buts de Saglamel, d'A. Gonçalves et de Debord.

Suite à leur belle victoire du week-end précédent face à Labrède B et dans ce premier derby de la saison, on attendait donc une confirmation

des réservistes pour cette seconde rencontre consécutive à domicile.

Grâce à une belle prestation collective de leur part, on peut dire qu'ils ont réussi leur objectif en obtenant un succès logique et mérité. Même s'ils ont mis du temps à trouver le chemin des filets, juste avant la pause, la seconde période aura été largement à leur avantage avec notamment un superbe but inscrit par Alex Gonçalves.

Magnifique victoire de ce groupe qui lui donne confiance et sérénité, et qui peut lui servir de déclic et lancer sa saison.

Seniors C. Promotion première division. Pays de Thenon B : 2 - FCSM : 1. But de Caballero.

Chez le leader vaincu de la compétition avec zéro but encaissé, les Sarladais ont réalisé une grosse prestation à l'issue de laquelle il n'a pas manqué grand-chose pour réussir l'exploit.

En première mi-temps les locaux dominent mais les Blaugrana ne lâchent rien et Rémi Trémouille est impérial dans les cages. Mais Thenon ouvre le score juste avant la pause.

À la reprise le jeu est plus brouillon, le FCSM égalise sur sa première occasion par Caballero. Les locaux se mettent alors à douter et auraient pu perdre la rencontre, mais ils trouvent les ressources nécessaires pour s'imposer sur le fil.

Un match qui devra servir de base et d'exemple pour la suite de la saison.

Seniors D. Saint-Geniès/Archignac/La Chapelle-Aubareil : 1. FCSM : 1. But de Girodeau.

Les Sarladais ont ramené un troisième match nul consécutif dans ce championnat.

Tout commence bien pour le FCSM qui mène 1 à 0 grâce à Marco, encore auteur d'un but sur lob ! Les Blaugrana loupent de nombreuses occasions durant cette première mi-temps, ce qui vaut la Vachette à Bruno !

En seconde période, les locaux égalisent et les Sarladais ne trouvent plus les ressources nécessaires pour reprendre l'avantage.

U18 A. Saint-Astier : 1 - FCSM : 1. Les Sarladais se rendaient à Grignols pour rencontrer Saint-Astier, actuel leader du championnat.

Les Blaugrana effectuent une bonne première mi-temps. Ils inscri-

vent un but sur coup franc bien tiré par Ludo et se procurent deux belles opportunités par Léo et Alexis.

En seconde période, ils ont plusieurs occasions de faire le break, notamment par Alex. Le dernier quart d'heure est complètement à l'avantage de Saint-Astier qui égalise sur coup franc à quelques minutes de la fin, Maxime ayant tout de même bien retardé l'échéance.

U18 B. FCSM : 1 - La Ménaurie : 1. Festival du film oblige, samedi 12 novembre à Vitrac c'était Fort Alamo devant les cages de La Ménaurie.

En début de match, les Mexicanos Sarladais du jour, trop passifs, encaissent un but sur corner contre le cours du jeu. Piqués au vif, ils installent une domination sans partage mais les assauts successifs butent sur une défense physique compacte. Il faut attendre l'ultime minute de la partie pour enfin voir Elian Sombrero en arrière provoquer un penalty, transformé par Jacqueline.

Il y a du talent dans ce groupe mais il lui faudra plus de lucidité et d'abnégation à l'approche des cages pour améliorer sensiblement le goal-average et gagner des matches.

Le week-end du club. Samedi 19 novembre, les U9 se rendront au plateau de Meyrals.

Les U13 se déplaceront respectivement à Chamiers et à Limeuil.

Les U15 joueront en Coupe de Dordogne à Saint-Aulaye.

Les U18 évolueront en Coupe d'Aquitaine à Pessac.

Les seniors A recevront Mont-de-Marsan à la Plaine des jeux de La Canéda à 18 h pour disputer le septième tour de la Coupe de France.

Dimanche 20, pour le compte de la Coupe de district, les seniors B iront à Saint-Astier 2 et les C accueilleront l'Entente Saint-Crépin/Salignac 2 à Marcillac-Saint-Quentin à 14 h 30.

Coupe de France

Samedi 19 novembre à 18 h : 7^e tour de Coupe de France.

Le FCSM recevra Mont-de-Marsan (CFA) avec l'envie de réussir l'exploit et d'entrer dans l'histoire du club sarladais !

Eh oui ! dix ans après l'épopée en Coupe de France du Sarlat Football-club face à Beaucuire (CFA) à la Plaine des jeux de La Canéda,

devant mille personnes qui avaient vu les Sarladais s'incliner seulement qu'à la 92^e minute sur un but de l'ex-Marseillais Lettig ! La génération 2001 des Drilhole, Borie, Laville, Rodriguès, Bélières, Meyer, Haddou, etc. s'en rappelle encore, est-ce que celle du FCSM 2011 va faire mieux ? C'est tout ce que l'on peut lui souhaiter.

Restant sur une énorme série de treize matches sans défaite – trois nuls et cinq victoires en championnat, cinq succès en Coupe nationale pour arriver à ce septième tour –, les hommes de David Burrows sont dans une bonne dynamique. Sans se prendre la tête, en jouant les rencontres les unes après les autres, avec un énorme et formidable état d'esprit, ils se retrouvent actuellement à la deuxième place du championnat à deux points du leader Trélissac B.

Face aux Sarladais se présentera la formation de Mont-de-Marsan évoluant en CFA. Cette équipe se situant en milieu de tableau de sa poule avec trois victoires, quatre nuls et trois défaites, elle sera sûrement très craintive et méfiante en foulant la belle pelouse de la Plaine des jeux. Les Landais ont à coup sûr en mémoire le bel exploit réalisé la saison passée contre le FC Pau, également en CFA.

Grâce à l'état d'esprit, la volonté de réussir et la motivation qui règnent chez les Blaugrana actuellement, avec l'appui du public local que l'on espère nombreux, et les efforts des dirigeants pour mener à bien cette soirée, on sent qu'il peut se passer

quelque chose samedi du côté de La Canéda vers 20 h.

Pour parvenir à entrer dans l'histoire du club – pourquoi pas ! –, le coach pourra compter sur un groupe en confiance et ultra motivé : Malar-dier, Tessède, Callès, Guittard, Mujinga, Liblanc, Loubaney, Nanakasse, Azizou, Da Costa, Khadraoui, Lech, Tahtouh, Burrows, Charpentier et Fékérini.

Une sélection régionale pour Marine



Marine Perea, qui évolue avec l'équipe des U13 du FCSM, a été sélectionnée pour participer au tournoi régional féminin de Bordeaux-Lac le 5 novembre.

Félicitations à cette jeune joueuse qui connaît une belle réussite dans une discipline souvent réservée aux garçons.

Belle prestation des Canédiens

Dimanche 13 novembre, la Jeunesse sportive La Canéda évoluait à Belvès en lever de rideau. Il était impératif qu'elle l'emporte.

Le début du match est à l'avantage des Belvésois qui n'inquiètent pas Thierry. Les Canédiens prennent le jeu à leur compte et se créent de nombreuses occasions malheureusement stériles.

Après les oranges, les hommes de Toufik accélèrent le jeu et se montrent de plus en plus dangereux. Sur un coup franc de Walid bien cadré puis repoussé par le gardien, Karim en embuscade propulse le cuir au fond des filets. Le plus dur est fait ! Quelques minutes plus tard, sur une nouvelle

passe de Walid, Loutfi "el presidente" inscrit le but du K.-O. belvésois. Score final, 2 à 0 pour la JSL.

Très belle rencontre des Canédiens qui se sont serré les coudes durant quatre-vingt-dix minutes.

Mention spéciale pour Alban, désigné homme du match par l'équipe.

Bon arbitrage de Gérard Bruno, référé officiel.

Agenda. Dimanche 20 novembre, la JSL se déplacera à l'Entente Calès/Trémolat. Rendez-vous à 12 h, match à 14 h 30.

Carnet noir. La Jeunesse sportive La Canéda présente ses sincères condoléances à Marina et à Thierry.

US Saint-Geniès/Archignac La Chapelle-Aubareil

Dimanche 13 novembre, les seniors B espéraient enchaîner une troisième victoire consécutive, malheureusement ils se sont inclinés sur le plus petit des scores en accueillant Saint-Léon-sur-Vézère.

Le but adverse est inscrit en milieu de seconde période après une rencontre très équilibrée et indécise.

Néanmoins bon match de toute l'équipe.

Les seniors A ont réalisé une très bonne partie face à une formation du FC Sarlat/Marcillac 4 très expérimentée et forte d'un joueur bien au-dessus du lot.

Ce sont eux qui démarrent le mieux les débats et qui fournissent des phases de jeu que l'on n'avait plus vues depuis longtemps, avec

une solidarité et une envie retrouvée, même si le groupe n'est pas encore guéri. Et sur leur seule occasion en première période ce sont les Sarladais qui ouvrent le score par leur goleador.

En seconde mi-temps, les locaux ne lâchent rien et Mathieu, après un bel enchaînement, catapulte le ballon dans la lucarne adverse. Plus rien ne sera marqué malgré deux ou trois situations chaudes, par exemple celle où Eddy voit son tir mourir sur le poteau à quelques minutes de la fin. Score final, 1 partout.

Très bon comportement de la part de tous les joueurs.

Agenda. Dimanche 20 novembre, les deux équipes seront au repos.

Football

Football-club belvésois
les U13 en finale, l'équipe première à l'arrêt

Samedi 12 novembre, au complexe sportif du Bos, les **U13** recevaient les équipes de Bergerac B et de Ginestet pour le compte de la Coupe.

L'enjeu du jour : terminer premiers pour être directement qualifiés pour la finale départementale qui se déroulera au printemps. C'est chose faite pour les jeunes Belvésois avec deux victoires. La première 1 à 0 contre Bergerac B (but de Salah Erradouane), la seconde 2 à 0 face à Ginestet (buts de Louis Rivailier et Salah Erradouane). Ils disputeront au moins une finale cette saison, en Coupe U13 !

Leurs nouveaux maillots leur ont déjà porté chance. Merci à eux !

En championnat, les **U15** qui se déplaçaient à Condat-sur-Vézère, s'inclinent 1 à 2.

Egalement en championnat, les **U18**, en entente avec La Ménaurie,

affrontaient la réserve du FC Sarlat/Marcillac à Vitrac.

Les Belvésois inscrivent le premier but sur corner tiré par Guillaume Pirola, bien repris par Corentin Capmas. Ils tiennent pratiquement jusqu'au bout avant que le référé du jour ne siffle un penalty plus que généreux pour les Sarladais qui égalisent. Match nul, 1 partout.

Dimanche 13 à Belvès, les **seniors B** recevaient la lanterne rouge, la Jeunesse sportive La Canéda. Ils perdent 0 à 2.

Il leur faut continuer à s'accrocher pour le maintien.

Au complexe sportif du Bos, par un bel après-midi automnal et devant deux cents spectateurs, les **seniors A** accueillaient Monpazier pour le derby de ce début de saison.

Les joueurs de la Bessède inscrivent le premier but sur coup franc de Yannick Da Costa, bien repris

par Romain Chapoulie. Mais les Monpaziérois égalisent avant la pause sur un cafouillage en défense. Puis en seconde période, ils marquent à deux reprises. Score final, 3 à 1 pour Monpazier.

Les Monpaziérois ont été réalistes tandis que les locaux ont péché devant les cages, comme souvent. Malgré cette défaite, Belvès est deuxième de son championnat.

Agenda. Samedi 19 novembre, les U9 évolueront en plateau à Meyrals.

Les U13 recevront l'Entente du Périgord Noir à Belvès.

Les U15 disputeront le deuxième tour de la Coupe de district chez les réservistes de Trélissac.

Dimanche 20, seuls les seniors A seront en lice. Ils iront jouer le troisième tour de la Coupe Intersport face à l'Entente Marquay/Tamniès. Coup d'envoi à 14 h 30.

Un leader réaliste
chez l'AS Portugais de Sarlat

Dimanche 13 novembre, en D3 district, les **seniors B** recevaient le leader l'US Paulin/Nadaillac/Jayac/Borrèze.

Les Lusitaniens essaient de pratiquer un football collectif mais faute de maîtrise technique, ils perdent trop de ballons. Ace jeu, les visiteurs, bien armés défensivement, profitent des erreurs d'appréciation locales pour ouvrir le score, 0 à 1. Les Portugais continuent de monopoliser le cuir mais n'arrivent pas à conclure.

Au cours du second acte, l'ASPS domine et se crée trois occasions nettes par Fortunato Alvès, Yannick Roselle et Frédéric Da Silva, mais le gardien paulinois a toujours le dernier mot. Les hommes de François Seegers procèdent en contre et inscrivent deux buts supplémentaires par leur rapide numéro onze qui mériterait de jouer à un niveau supérieur ! Score final, 0 à 3 pour l'US Paulin/Nadaillac/Jayac/Borrèze.

La défense portugaise, articulée autour d'Adriano Borges et de Daniel Dos Anjos, s'est pourtant montrée très présente. Bon esprit dans ce match parfois engagé.

Arbitre : David Sauvestre de Terrasson, assisté d'Agostinho Pereira et de Francis Jaggourd. Délégué, Amédé Da Silva.

Bon match nul des seniors A à Atur.

Les coéquipiers de Julien Waldburger ont ramené les deux points du match nul, 1 partout.

Les locaux ouvrent la marque avant la pause, 1 à 0.

Egalisation portugaise en début de seconde période, quand suite à une passe décisive d'Alexandre Alvès, Christopher Balat trompe le gardien, 1 partout. Le toujours vaillant Isidore Da Silva trouvera la barre transversale. Les Aturiens se montrent également dangereux mais le U17 Axel Borgès s'interposera.

Selon le dirigeant Eric Durand, le groupe aurait pu ramener la feuille de match sans un poteau de Chris à la dernière minute. Score logique.

Agenda. Dimanche 20 novembre, les deux équipes seront au repos.

Belle réaction de la B, toujours rien pour la A
de l'Entente Saint-Crépin/Salignac

Dimanche 13 novembre, les **seniors A** accueillaient Périgueux AS.

Face à cette formation qui a très bien négocié son début de saison, les jaune et bleu réalisent une bonne première mi-temps mais laissent échapper la victoire en seconde période, l'adversaire marquant à deux reprises. Score final, 0 à 2.

Ils n'ont pas à rougir de cette défaite face au nouveau leader du championnat. L'apprentissage de cette compétition régionale reste difficile mais ils ne déméritent pas à chaque rencontre, il ne leur manque qu'un peu de réussite pour enrayer cette spirale négative.

Ils doivent d'ores et déjà se projeter sur le match suivant qui aura lieu dans quinze jours. Cette rencontre sera extrêmement importante, pour ne pas dire décisive, contre un prétendant direct pour le maintien, l'US Lamothe/Mongauzy, lanterne rouge de la poule. La première victoire de la saison serait la bienvenue.

En lever de rideau, les **seniors B** rencontraient l'équipe première de Cognac, troisième au classement. Après la déconvenue du week-end précédent, les hommes de T. Grimbet avaient à cœur de se racheter et de montrer un tout autre visage.

Dans le premier quart d'heure, M. Bulteau ouvre la marque, très bien servi par D. Dantas. Les Salignacois dominent et réalisent le break juste avant la pause, on prend les mêmes et on recommence : à la suite d'un corner, le ballon est dévié par D. Dantas et M. Bulteau propulse le cuir au fond des filets, réalisant un très joli doublé. Le score à la pause est de 2 à 0 en faveur de l'Entente.

La seconde période est équilibrée, mais à la suite d'un temps fort des visiteurs, la défense jaune et bleu craque et laisse les joueurs de Cognac espérer. Les dernières minutes sont âprement disputées mais l'avantage est préservé par les Salignacois. Score final logique, 2 à 1.

Belle prestation des jaune et bleu face à une grosse cylindrée de la poule mais surtout très belle réaction après le naufrage inquiétant du week-end dernier. Ils sont huitièmes

du classement. Il leur faudra confirmer dans quinze jours sur le terrain de l'AS Portugais de Sarlat pour le compte de la septième journée de championnat.

Une partie inoubliable
et de très bonne qualité

Seniors filles. Vergt : 0 - Saint-Crépin/Salignac : 7.

Ce dernier match de la première phase était déterminant pour le classement et la composition des poules pour la seconde partie du championnat.

L'entame est de suite à l'avantage des Salignacoises qui monopolisent le ballon. Nicole au milieu assure une rencontre pleine et marque après dix minutes de jeu de fort belle manière. Virginie et Pauline à l'avant sont souvent mises en situation de frappe grâce à l'excellent travail de Nicole. C'est grâce à ce travail que Virginie ajoute un but, suivi de peu par celui de Marion P., entrée à la place de Pauline, qui ouvre ainsi son compteur but. A la pause, le score de 0 à 3 est tout à fait justifié. Les filles de l'Entente jouent à merveille et c'est un plaisir de les voir évoluer sur cette pelouse. Contrairement au dimanche précédent la partie est prise au sérieux et la motivation de l'équipe entière est prédominante durant toute la partie.

La seconde période est tout aussi agréable. Myriam A., capitaine du jour, encourage ses coéquipières et assure leur défense, secondée dans cette tâche par Emilie, Julie et Estelle. Les cages, très bien gardées par Marion M., ne voient pas beaucoup de ballons dangereux. Myriam A., très présente en défense, donne la possibilité à Julie de monter à l'attaque et, suite à une touche effectuée par Emilie, Julie, d'une très jolie frappe, donne le quatrième but à son équipe et ouvre elle aussi son compteur but. Nicole ajoute son second but, des buts qu'elle dédit à sa nièce. Corinne, présente sur l'aile gauche, prouve qu'elle possède encore des qualités footballistiques et marque son but de gauchère. Julie scelle le score de la rencontre en réalisant un doublé. La fin du match, sifflée par le référé bienveillant, voit l'équipe de l'Entente prendre la deuxième place du clas-

sement à la différence de buts, derrière Eymet.

Très bonne prestation de toutes. L'esprit d'équipe et la solidarité sont les valeurs de l'Entente.

Bon début de Pauline qui fait partie des recrues.

Agenda. Dimanche 20 novembre, le championnat laisse place aux différentes coupes pour toutes les formations de l'ESCSB.

En seizièmes de finale de la Coupe de Dordogne, les seniors A recevront leurs homologues de Bergerac-La Cattede, pensionnaires mal en point de promotion honneur, au stade du Mascolet. Ce remake du premier tour de la Coupe de France leur permettra de prendre leur revanche puisque les Bergeracois s'étaient imposés de justesse.

Dans le cadre du troisième tour de la Coupe de district, les seniors B se déplaceront chez leurs voisins du FC Sarlat/Marcillac 3.

Les seniors filles disputeront le premier tour de Coupe de la Dordogne féminine à Hautefort.

Coup d'envoi des trois rencontres à 14 h 30.

Belle journée
pour l'Entente Marquay/Tamniès

Dimanche 13 novembre, les **seniors C**, en se rendant à Mazeyrolles pour rencontrer La Ménaurie 2, se devaient de ramener des points pour rester sur un très bon début de saison.

En lever de rideau, les **seniors B** recevaient leur poursuivant Villac. Les hommes de Gérard et Fabrice étaient vraiment très motivés pour faire un bon résultat afin de prendre la deuxième place de leur championnat. En réalisant un match sérieux, ils se sont imposés 3 à 0 contre une formation solide physiquement. Buts de Geoffrey sur un très beau coup franc, de Maxou et d'Arnaud.

Les **seniors A** accueillaient ensuite Excideuil. Ces deux équipes

étant dans le ventre mou du classement et avec des résultats qui ne paient pas, voulaient imposer un jeu viril.

Les vert et blanc se procurent de nettes occasions et ouvrent la marque par Morgan De Sousa qui est malheureusement expulsé quelques minutes plus tard pour un mauvais geste. Mais l'EMT est une formation solidaire et, même réduite à dix, elle inscrit un superbe but par Loïc Pautiers. Une pluie de cartons sans conséquence a pour effet l'expulsion d'un joueur d'Excideuil en fin de partie.

Bravo aux protégés de Joël et Rémy qui travaillent avec beaucoup de rigueur et en sont récompensés.

Un week-end défavorable
pour la A des Coquelicots

Samedi 12 novembre, les plus jeunes éléments de l'US Meyrals, les **U7**, étaient onze à se rendre à Carlux. Ils en reviennent avec des fortunes diverses mais aussi de belles réalisations.

Les **U11**, en déplacement à Daglan pour leur première sortie en championnat, enregistrent une belle victoire 4 à 1 contre Condat-sur-Vézère mais aussi une défaite face à l'US Campagnac/Daglan/Saint-Laurent foot. On ne retiendra néanmoins que le succès de cette jeune équipe.

Les **U15** recevaient l'Entente du Périgord Noir à Meyrals. Les coéquipiers d'Antoine remportent une nouvelle victoire sur le score de 4 à 0 qui conforte ainsi leur première place. Triplé de Malric et but d'Antoine.

Sur le terrain de Mauzens-et-Miremont, les **U18** accueillaient l'équipe de Cendrieux.

Venue avec un effectif de huit joueurs, cette formation a fait trem-

bler les filets meyralais. Une première mi-temps à oublier de même que les trois buts visiteurs.

Après la pause, les joueurs de Serge tentent de revenir dans le match mais ne parviennent à réduire l'écart que d'un point. L'adversaire accentue son avantage. Score final, 4 à 1 pour Cendrieux.

En fin de rencontre, et malgré la défaite, des sponsors locaux ont offert un jeu de maillots, des porte-bidons et des ballons aux jeunes de l'entente Le Bugue/Limeuil/Meyrals. Les joueurs et les dirigeants des trois clubs remercient les donateurs.

Dimanche 13, les **seniors B** n'ont pas joué, faute d'adversaire, la réserve de Monpazier ne s'étant pas déplacée.

Sur le terrain de Coursac, les **seniors A** n'ont pas brillé.

Malgré une première mi-temps durant laquelle les deux formations ne parviennent pas à se départager, les Meyralais s'endorment en seconde période.

Ils encaissent deux buts dans le premier quart d'heure. Malgré des Coursacois réduits à neuf après l'exclusion de deux de leurs joueurs, les coéquipiers de Léna ne peuvent revenir au score et encaissent un troisième but.

Il leur faudra retrouver la forme et le chemin des filets pour entrevoir la possibilité d'une victoire dès dimanche.

Agenda. Samedi 19 novembre, les U9 organiseront un plateau à Meyrals. Rendez-vous à 13 h 15.

Dimanche 20, seuls les seniors A seront en lice. Ils recevront l'équipe réserve de Montignac. Match à 14 h 30.

Agenda. Dimanche 20 novembre, les seniors B recevront Belvès en Coupe Intersport. Coup d'envoi à 15 h.

Football

La série continue pour l'USCDSL

Dans cette rencontre des mal classés entre Sauvebœuf et l'US Campagnac/Daglan/Saint-Laurent foot, on s'attendait à une réaction positive du côté campagnacois.

Certes la première mi-temps est satisfaisante avec de belles occasions qui échouent de peu et Campagnac semble prendre le match en main. Sur un coup franc et une énorme faute de marquage, ce sont les locaux qui ouvrent le score (32^e : 1-0). Réaction immédiate des Campagnacois qui ratent de peu l'égalisation et font de belles choses, hélas sans pouvoir concrétiser. Le score restera inchangé jusqu'à la pause.

A la reprise, le manque de condition physique se fait sentir de plus en plus. Les visiteurs parviennent à tenir un bon quart d'heure mais

tombent assez vite dans la médiocrité. En retard sur toutes les actions, ils ne prennent plus aucune balle sur les dégagements, ne peuvent plus contenir l'adversaire, font une seconde période catastrophique et donnent à Sauvebœuf trois buts en vingt minutes (70^e, 87^e, 90^e + 2 : 4-0).

L'entraîneur a un très gros travail à accomplir pour remettre cette équipe sur les rails.

Excellent arbitrage de M. Dufaure, référé indépendant de Masclat.

Agenda. Dimanche 20 novembre, place aux différentes coupes.

Seuls les seniors B seront en lice pour ce troisième tour. Ils se déplaceront à Razac pour rencontrer leurs homologues des Aiglons à 14 h 30.

Hat-trick d'Erwan à l'US Paulin Nadaillac/Jayac/Borrèze

Sous le soleil, les joueurs de USPNCB se rendaient chez les Portugais de Sarlat pour confirmer leur bon début de saison.

L'entame de jeu est équilibrée et c'est sur une touche de Didier qu'Erwan ouvre le score de la tête. La pause est sifflée sur le score de 0 à 1.

Les Paulinois reviennent sur le terrain avec plus d'intentions de jeu. Les Portugais se créent deux belles occasions, non concrétisées grâce à un Pierrick impérial. Le jeu s'équilibre et Erwan s'arrache pour faire le break. Les locaux tenteront de revenir au score à plusieurs

reprises mais en vain en raison d'une bonne solidarité et de la grosse combattivité des rouge et noir. Sorti pour souffler, et de retour pour le temps additionnel, le même Erwan marque sur une belle frappe le troisième but du match. Score final, 3 à 0 pour Paulin.

Très bon résultat de cette équipe qui a affiché six rotations par rapport au dimanche précédent, consciente de ne jouer qu'à son niveau, mais ne boudant pas pour autant son plaisir.

Prompt rétablissement à M. Pinton.

Bon arbitrage de M. Sauvestre.

Badminton

Coupe Aliénor

Deux licenciés du Badminton-club sarladais étaient sélectionnés en équipe départementale pour participer à la Coupe Aliénor qui se déroulait les 12 et 13 novembre à Marmande, dans le Lot-et-Garonne. Le but de cette compétition étant de permettre aux joueurs, poussins et benjamins, de la région Aquitaine de se rencontrer et ainsi de jauger le niveau de chaque département.

Neila Radic-Marrot et Loïs François ont fait valoir leurs qualités en série benjamins, laquelle se jouait

sur le mode d'un minichampionnat par équipes. Les deux Sarladais ont bien rempli leur rôle de coéquipier en ne perdant qu'un seul match chacun sur l'ensemble de leurs rencontres qu'ils ont disputé.

Bon résultat donc pour la Dordogne qui se retrouve à un petit point derrière la Gironde dans cette catégorie.

Bravo les enfants pour ces prestations qui sont de bon augure pour le deuxième CJD qui se jouera à Sarlat dimanche 27 novembre.

Randonnée

Club de randonnées Dordogne-Lot

Sortie du 20 novembre

Marminiac-Cazals. Michel Ponchet, tél. 05 53 28 50 15, propose une randonnée vallonnée de 19 km, 5 h 30.

Au départ du village de Marminiac, vous suivrez des chemins souvent en sous-bois pour aboutir au manoir de Bouteille, puis à la bastide de

Cazals et son plan d'eau. Retour par Berthoumieux-Lalbenque.

Prévoir un pique-nique.

Rendez-vous à 9 h 45 sur la place du Marché-aux-Noix à Sarlat ou à 10 h 30 sur le parking, route de Cazals, à la sortie de Marminiac.

Taekwondo

Le Soleil levant, toujours à l'honneur

Damien Langlois, président du club, est une nouvelle fois satisfait de ses élèves qui ont réalisé de très belles prestations au championnat régional qui se déroulait le dimanche 13 novembre à Pau, dans les Pyrénées-Atlantiques.

Le Soleil levant présentait cinq compétiteurs, dont le professeur Bruno Langlois, tous coachés par Ericka Rives, ex-championne de l'équipe de France.

En cadets, Enzo Fernandes-Palha, après avoir déclenché beaucoup d'émotion dans les tribunes de par sa bravoure, obtient une 3^e place. Bravo.

En juniors, Hugo Etienne, avec son envie de vaincre, décroche une brillante médaille d'argent, et malgré une blessure au pied Mathilda Bareau ramène après l'avoir flolée plusieurs fois, une superbe médaille d'or ainsi qu'un titre de championne d'Aquitaine.

En vétérans, Bruno Langlois s'octroie l'or à l'issue d'un combat plein de sportivité et de bonne humeur. Il est également champion d'Aquitaine.



Et à la surprise générale, Steven Brouard, après seulement deux mois de taekwondo, s'est permis d'éliminer deux adversaires, dont un par jet de l'éponge. Il remporte une médaille d'or ainsi qu'un titre de champion d'Aquitaine.

Félicitations à tous.

Hugo, Mathilda, Bruno et Steven tenteront leur chance lors du championnat de France les 11 et 12 mars à Nancy.

Tennis

Un titre de plus pour les Sarladais + 45

Tournoi interne, deuxième semaine.

Simple dames. 3^e tour : Laurence Blay, 30/5, bat Mathilda Maren, non-classé (NC), 6/1 6/1 ; Nataliia Karbaïnova, 40, bat Camille Dubois, NC, 6/0 6/0. **4^e tour :** Laurence Blay bat Nathalie Vimeux, 30/4, 6/2 6/2 ; Gwenaël Bideault-Delpech, 30/4, bat Nataliia Karbaïnova, 7/6 3/6 7/5.

Simple messieurs. 2^e tour : Guillaume Bonnafoux, NC, bat Jean-Marie Larivière, 30/5, 6/1 7/5. **3^e tour :** Hector Maren, NC, bat Farid Alichouche, par forfait ; Jean-Paul Le Goff, 40, bat Jean-François Béril, 30/5, 6/3 2/6 6/4 ; Laurent Michaut, 30/5, bat Julien Braz, 40, 6/3 6/4 ; Gabriel Pasquet, 40, bat Thibaut Thomas, 30/5, 6/0 6/0 ; Guy Galès, NC, bat Alexandre Chaud, 30/4, 6/1 6/1 ; Olivier Lignac, 30/4, bat Julian Quéré, 30/5, 6/2 6/1 ; Guillaume Bonnafoux bat Aurélien Soares, 30/4, 6/2 6/0 ; Guy Ramière, 30/4, bat Frédéric Delmont, NC, 6/1 6/2 ; Arthur Angleys, 30/4, bat Antony Penchenat, 30/5, 6/2 6/3 ; Antoine Lavenère, 30/5, bat Jérémie Lopez, 30/4, par forfait ; Pascal Carmille, 30/4, bat Jean-Pierre Vanbeughen, 30/5, 6/2 6/3 ; Thomas Garrigou, 30/4, bat Pierre Maceron, 30/5, 6/1 5/7 6/2. **4^e tour :** Louis Bataillon, 30/3, bat Hector Maren, 6/2 6/3 ; André Chambord, 30/3, bat Jean-Paul Le Goff, par forfait ; Alain Rathier, 30/3, bat Laurent Michaut 6/7 7/6 6/3 ; Bernard Escalier, 30/3, bat Gabriel Pasquet 6/0 6/0 ; Lionel Rouffanche, 30/3, bat Guy Galès 6/2 6/3 ; Régis Malgouyat, 30/3, bat

Olivier Lignac 6/2 6/1 ; Guillaume Bonnafoux bat Martin Kuhn, 30/3, 4/6 6/4 6/2 ; Guy Ramière bat Marc Bidoyet, 30/3, 6/4 6/2 ; Jean-Claude Rambeau, 30/3, bat Frédéric Lachaize, 30/3, 6/1 6/2 ; Michel Lemasson, 30/3, bat Gérard Launay, 30/3, 6/4 2/6 7/6 ; Arthur Angleys bat Gérard Loubriat, 30/3, par forfait ; Daniel Martin, 30/3, bat Antoine Lavenère 6/1 6/0 ; Thibaut Delaigue, 30/3, bat Pascal Carmille 7/5 1/6 6/0 ; Thomas Garrigou bat Michel Chaulet, 30/3, 6/1 6/0.

Consolante dames. 1^{er} tour : Aurore Bouyssou, NC, bat Camille Dubois, NC, par forfait. **2^e tour :** Estelle Béril, 40, bat Aurore Bouyssou 6/0 6/0.

Consolante messieurs. 1^{er} tour : Cédric Le Digabel, NC, bat Benjamin Duval, NC, 6/1 6/0 ; Mickaël Boutry, NC, bat Jean-Christophe Hauquin, NC, 6/0 6/1 ; Hector Maren bat Adrien Vaucel, par forfait.

Championnat de Dordogne par équipes jeunes.

13/14 ans. A domicile, Sarlat 1 bat Lalinde 1. Victoires en simple de Paul Genson, 30/2, et en double de Paul associé à Enzo Blavignat, 30/1. Un grand bravo !

15/16 ans. Sarlat 1 l'emporte 3 à 0 à Coursac 1. Victoires en simple et en double d'Alejandro del Toro, 15/1, et Lucas Gautier, 15/5. Une victoire nette et sans bavure !

Sarlat 2 gagne à Couze 1. Victoire en simple de Romain Delmas, 30/2, et en double associé à Titouan

Fretté, 30/2. Félicitations à ces jeunes joueurs très motivés !

Championnat du Périgord.

C'est la rentrée tennistique pour les féminines.

Equipes dames. Sarlat 1 inaugure la compétition par une défaite 2 à 4 à Montignac. Victoires en simple d'Annie Vaux, 15/5, et d'Apolline Walczak, 30/3.

Championnat de Dordogne dames + 35 ans.

Pas de miracle sur les courts du Comité départemental de tennis à Trélissac pour Sarlat 1 défait 0 à 3 par Brantôme 1. Seule Emmanuelle Nodinot, 15/4, parvient à disputer trois sets contre une solide joueuse classée 15/3. Un énorme merci aux remplaçantes sarladaises nettement sous-classées qui ont dû suppléer les titulaires de l'équipe et qui ont fait une apparition sur les courts en dur du Comité dans cette finale : Elisabeth Jeannot, 30/2, Gwenaëlle Bideault-Delpech, 30/4, et Nataliia Karbaïnova, 40.

La lutte n'était pas égale, mais Sarlat fut bien représentée !

Finale du championnat de Dordogne messieurs + 45 ans : un titre de plus pour Sarlat !

L'équipe du président Didier Robert a monté l'étoile du club au firmament avec un nouveau titre départemental ! Une victoire acquise 2 à 1, toujours au Comité à Trélissac, contre Sarliac 1. Victoires en simple de Bruno Cornoy, 5/6, et en double de la paire solide et expérimentée Didier Robert/Jacques Amat, respectivement 15/5 et 30/1.

Félicitations aux anciens du club qui répondent systématiquement présents chaque année !

Une pensée du club cette semaine pour le grand Roger Federer qui a enfin remporté le tournoi de Paris-Bercy dimanche. Que les jeunes Sarladais s'inspirent d'un tel champion à la classe inégalable sur les courts !

Doublé gagnant des Montignacois

En déplacement, l'équipe messieurs l'emporte à Lalinde. Victoires en simple de Fabrice Bernard, d'Hervé Campanerutto et de Fred Truffier, défaite de Florian Rose. En double, la paire Bernard/Campanerutto ne laisse pas passer sa chance et apporte le gain de la rencontre à leur groupe.

En équipe dames, Chloé Le Floc'h et Sylvie Castanet s'imposent facilement face à deux adversaires pourtant mieux classées. Ségolène Biette puis Maria Hyllaïre perdent leurs duels. En double, la paire Castanet/Le Floc'h gagne à l'issue d'une rencontre très disputée.

Handball

Les Sarladais font le plein de victoires

Samedi 12 novembre, les **moins de 11 ans** de l'ASM handball Sarlat se déplaçaient à Montignac.

Dès le début de la rencontre les bleus font la différence. Ils multiplient les tirs et ne laissent pas l'adversaire reprendre son souffle. Ils appliquent les consignes, la progression dans le jeu collectif et l'implication de chacun sont flagrantes. La quasi-totalité des joueurs a pu marquer des points et les gardiens ont été efficaces, permettant une victoire 26 à 3. Ils prennent ainsi la tête de leur groupe.

Les **moins de 15 ans filles**, avec une formation au complet pour la première fois de la saison, recevaient leurs voisins du Handball-club Vallée Vézère. Toutefois elles perdent une joueuse dès l'échauffement, Célia aura vu ses grands débuts reportés pour cause d'entorse. Le club lui souhaite un prompt rétablissement.

La présence dans les tribunes de leurs aînées de l'équipe première les motive et d'entrée elles prennent le match à leur compte en imposant un jeu de transition rapide derrière et une nouvelle défense en quatre-deux destinée à exploiter les qualités de vivacité des jumelles Alana et Maëli. Les attaques placées montrent les progrès du groupe en termes de mouvement, de relation au pivot et de jeu d'ailier, et dans ces conditions l'écart se fait régulièrement pour un score final de 30 à 8.

Félicitations également aux jeunes arbitres Teddy et Enzo qui ont su gérer la rencontre en supportant les remarques hors de propos d'un énergumène comme on aimerait ne jamais en voir dans une salle de handball.

Les **moins de 18 ans garçons** sont allés jouer contre Cèpe Vert. On attendait d'eux un match sérieux et la consigne fut bien respectée dans l'ensemble. Victoire 26 à 19, mais les petites erreurs défensives et les tirs sur le gardien adverse seront à gommer la semaine prochaine contre Montpon-Ménestérol, équipe d'un autre calibre mais largement battable. Qu'ils gardent cette envie et le résultat sera là !

Les **seniors filles** sont parvenues à vaincre le signe indien en s'imposant d'un but face à l'équipe de Ribérac, ancienne pensionnaire de régionale, à l'issue d'une rencontre à deux visages. Les Belettes se rendaient en Périgord Blanc pour tenter de rester invaincues mais en faisant tourner leur effectif. Une seule de ces conditions fut remplie car la partie n'a pas permis de procéder à la rotation espérée.

En première mi-temps, les filles de la cité de La Boétie sont à côté de leurs pompes, pas d'agressivité défensive, trop de balles rendues bêtement à l'adversaire et les voilà embarquées dans une course-poursuite intenable. Les Ribéracoises imposent leur rythme alors que les Sarladaises sont encore dans les voitures ! Miel. écope de deux expulsions de deux minutes dans le premier quart d'heure, ce qui a une incidence pour la suite de la rencontre. Un style de défense auquel il faut trouver des solutions ne permet pas aux Sarladaises d'attaquer la défense locale comme elles devraient le faire. Tout le monde est à côté de la plaque, les joueuses et le banc de touche ne trouvent pas de remède. Pour autant la pause est atteinte sur le score de 10 à 7 pour Ribérac. Une fois n'est pas coutume, les Sarladaises sont dans le rouge au niveau comptable. La mi-temps permet au staff de remobiliser les troupes et de changer de

stratégie en attaque comme en défense. La mise en place d'une défense un-cinq homme-homme et un changement de demi-centre en attaque et en défense leur permettront de remonter au score petit à petit. Il reste dix minutes et les voilà revenues à égalité. Ouf ! Et c'est en fin de période qu'elles parviennent à faire la différence avec l'envie et l'agressivité retrouvées, mais aussi avec leur tête. Malgré deux exclusions de deux minutes, et jouant à quatre contre six, elles arrivent à marquer le but d'avance qu'elles maintiennent jusqu'au temps mort posé lors de la dernière possession de balle. Il reste trente secondes et les Sarladaises sont toujours devant d'un point. Elo sort l'arrêt mais le ballon est rendu à l'adversaire. Les Ribéracoises ne trouveront pas la solution et les Belettes remportent le match qui les qualifie directement pour le championnat bidépartemental alors qu'il reste encore trois rencontres à disputer.

Félicitations à toutes pour le succès acquis dans la douleur et pour l'esprit qui les anime. Bravo pour leur réaction lors du second acte mais, attention !, ce match doit servir de sonnette d'alarme.

Les **seniors garçons 2**, privés de leurs jeunes pousses appelées en équipe 1, ont reçu le renfort de quelques vétérans pour la réception du HBC Vallée Vézère, concurrent direct pour la troisième place de la poule de brassage.

Heureux de se retrouver sur un terrain, les glorieux anciens démarrent sur les chapeaux de roue et comptent onze buts à rien en début de match. L'arrivée tardive de leur maître à jouer permet aux Vézériens de remettre leur jeu à l'endroit, les débats restent alors équilibrés jusqu'au début de la seconde mi-temps où la blessure d'un des acteurs interrompt le jeu une vingtaine de minutes. A la reprise le jeu est meilleur à l'actif des visiteurs qui se rapprochent à six buts, mais s'inclinent 15 à 24.

Le club souhaite un prompt rétablissement au joueur visiteur évacué par les pompiers.

Soirée test à Lalinde pour les **seniors garçons 1**. En effet, les anciens sont restés à domicile pour recevoir l'équipe de Vallée Vézère contre laquelle ils avaient échoué de deux buts en début de saison.

Le groupe 1, qui représente l'avenir de l'ASM, était donc composé des plus jeunes, les anciens des moins de 18 ans ainsi que d'un joueur de dernière année.

En début de match, le coach présente une formation mixte entre titulaires et nouveaux arrivants et la mayonnaise prend plutôt bien. 5-0 dès l'entame avec un Clément en forme dans ses cages. Puis les réglages se font du côté des Lindois qui rattrapent légèrement leur retard. La mi-temps est sifflée avec trois buts d'avance pour les bleus et blanc mais l'effectif continue de tourner.

Les Sarladais se feront malgré tout une petite frayeur en seconde période, victimes d'un relâchement en défense et d'une perte d'efficacité face au gardien adverse qui prend le dessus sur les tireurs. C'est à ce moment-là que l'équipe titulaire est remise sur le terrain car un nouveau match nul serait de très mauvais augure. Un plaquage sur Guitou, digne d'un match de rugby, fera écoper à son auteur de deux minutes de suspension, et les Sarladais resteront finalement sur les rails. Victoire 24 à 22.

Cette rencontre a permis de constater le travail à effectuer par

Cyclisme

Cyclo-cross de Gourdon



Les lauréats

Organisée sous le contrôle de la Fédération française de cyclisme par Gourdon cyclisme, la sixième édition du Cyclo-cross des artisans et commerçants de la ville de Gourdon a réuni près de soixante concurrents venus d'Aquitaine, d'Auvergne, du Limousin et de Midi-Pyrénées, le dimanche 13 novembre. Ils se sont affrontés sur un circuit tracé par l'équipe du président Guy Guibal à la base de loisirs Ecoute-s'il-pleut.

Cyclotourisme sarladais

Circuits des 22 et 25 novembre

Départ de Sarlat sur le parking de la gare des voyageurs les mardi et vendredi à 13 h 30.

Mardi 22. A et B, environ 71 km : Sarlat, Combelongue, Vitrac, La Roque-Gageac, Castelnau, Darglan, Bouzic, Moncalou, Florimont, Salviac, Pont-Carral, Léobard, les Vitarelles, Nabirat, Grolejac, piste cyclable (si entretenue), Sarlat. **C, environ 65 km :** idem A et B jusqu'à Bouzic, puis Pont-Carral, Léobard, les Vitarelles, Nabirat, Grolejac, piste cyclable, Sarlat.

Vendredi 25. A et B, environ 70 km : Sarlat, Combelongue, Vitrac, Domme, Maraval, côte de Carensac, le Lugat, Saint-Cybranet, Pont-de-Cause, Berbiguières, Saint-Cyprien, Beynac, La Roque-Gageac, Vitrac, Sarlat. **C, environ 60 km :** idem A jusqu'à Saint-Cybranet, puis Castelnau, les Milandes, Allas-Les Mines, Bézenac, Beynac, La Roque-Gageac, Vitrac, Sarlat.

les nouveaux joueurs pour se hisser au niveau de l'équipe 1, à savoir une palette de jeu à étoffer et d'avantage de réussite au tir. On a pu constater également le manque de communication avec le pivot, ce sera l'axe de travail des prochains entraînements.

Agenda. Samedi 19 novembre à domicile, les moins de 15 ans filles rencontreront Saint-Astier à 14 h et les moins de 18 ans garçons Montpon-Ménestérol à 16 h.

Les moins de 11 ans se rendront à Belvès, les moins de 15 ans garçons et les seniors garçons 2 à Champcevinel.

Dimanche 20 à Sarlat, les seniors filles recevront Sainte-Foy-La Grande à 14 h et les seniors garçons 1 Montpon-Ménestérol à 16 h.

Dans l'épreuve réservée aux minimes, les Albigeois Anthony Longhini et Laudelino Plas survolent la course et terminent main dans la main, le premier nommé étant déclaré vainqueur. Derrière eux, Nicolas Juffre, du Couserans cycliste, prend la 3^e place devant Raphaël Audigie, de Castelsarrasin, et Robin Alaux, de Mazamet. Loïc Sudres et Aurélien Teulat, du Gourdon cyclisme, finissent respectivement 10^e et 13^e.

En cadets, un groupe de six cyclistes composé d'Étienne Fabre et de Benjamin Dalet, de Rodez, de Laurent Delboy, de Fronton, de Jérémie Rieu Patey, de Blagnac, de Romain Chamayou Brien, de Castres, et de Corentin Roux, du Gourdon cyclisme, se détache dès le premier tour. Après quinze minutes, à mi-course, il explose sur l'attaque de Fabre qui va chercher la victoire. La 2^e place est prise au sprint par Delboy devant Rieu Patey. Chamayou Brien se classe 4^e et Corentin Roux premier minime deuxième année, 5^e. Thomas et Vincent Cabanel du Gourdon cyclisme sont respectivement 10^e et 13^e.

Dernière épreuve de la journée, la course des seniors et des juniors est lancée par le champion de Haute-Garonne Sébastien Ugolini, vainqueur 2010. Le coureur de Carbonne se détache ensuite, emmenant dans son sillage le champion de Midi-Pyrénées en catégorie espoirs, l'Albigeois Lilian Calmejane, et le premier junior Loïc Boucherau, de Villemur. Ce dernier obtient la victoire dans sa catégorie devant Morgan Pozza, de Muret, qui a été son plus sérieux rival. En seniors, Ugolini et Calmejane se sont livrés un beau duel pour glaner le bouquet de la victoire, menacés par Julien Almansa, de Villemur, auteur d'un très beau retour dans le final. En fait, c'est dans les derniers mètres que Calmejane prend le meilleur sur Ugolini, une dizaine de secondes devant Almansa qui complète le podium. Victor Floranty du Gourdon cyclisme termine 15^e de cette édition.

Jean-Louis Gauthier a assuré les commentaires, et la parfaite organisation de cette épreuve est à mettre à l'actif de toute l'équipe du Gourdon cyclisme.

Le CASPN
c'est aujourd'hui plus de **250 enfants**
à l'école de rugby
90 joueurs cadets et juniors, 70 joueurs seniors
35 éducateurs, 15 entraîneurs
et plus de **70 bénévoles** rassemblés autour d'une même passion :

le rugby sarladais

SUPPORTER DU CASPN
DEVENEZ PARTENAIRE ACTIF

En devenant partenaire actif, vous permettez au club de découvrir et de développer de nouveaux talents sportifs
vous participez à diffuser les valeurs humaines du rugby
tout en bénéficiant d'un avantage fiscal :
66 % du montant de votre don est déductible

Un don de 100 € ne vous coûte que 34 €*

* Dans les deux mois qui suivent la réception de votre don, le club vous fera parvenir un **reçu fiscal**. Si vous êtes imposable, il vous permettra de bénéficier d'une réduction d'impôts de **66 %** du montant de votre don, dans la limite de 20 % de votre revenu imposable. En cas de dépassement de ce plafond, vous pouvez reporter l'excédent sur les cinq années suivantes.
Pour une entreprise, la réduction d'impôts est de 60 % du montant du don, dans la limite de 0,5 % du chiffre d'affaires. La réduction d'impôts sur le montant excédant ce plafond est reportable sur les cinq années suivant le don.

Je souhaite faire un don de €

Nom : Prénom :

Adresse :

Tél. : E-mail :

Coupon à retourner au **CASPEN : rue Combe-de-Rieux, stade de Madrazès**
24200 SARLAT-LA CANÉDA
accompagné d'un **chèque** libellé à l'ordre de CASPN

Divers

□ Secrétaire comptable, sérieuse, autonome, expérience professionnelle, RECHERCHE EMPLOI à mi-temps ou à temps partiel. — Téléphone : 05 53 29 32 89.

□ Dame, auxiliaire de vie, 27 ans d'expérience, références, possédant véhicule personnel, disponible, FERAIT GARDE de NUIT, ménage, courses, aide aux repas, aide à la toilette et soins courants, ou tiendrait compagnie à personne handicapée. Cesu acceptés. — Tél. 05 53 28 48 04 ou 06 14 02 90 13.

MANDARINE
La décoration autrement...
Meubles - Luminaires
Tapis d'Orient fait main
Textile de la maison
Articles déco
Cadeaux...
Tél. 05 53 28 50 42
32 A, avenue Thiers - SARLAT

ouvert tous les jours

□ Entreprise de plâtrerie, peinture, décoration, spécialiste bandes, PROPOSE ses SERVICES, travail soigné. — Téléphone : 06 42 45 09 73 ou 05 53 50 61 60.

□ RESTAURATEUR de MEUBLES, ébénisterie, marqueterie, vernis au tampon, spécialiste des patines à l'ancienne cirées ou peintes, travail soigné, 30 ans d'expérience, devis gratuit. — Tél. 06 12 43 36 19.

□ ELAGAGE toutes hauteurs, travaux sur corde, Bruno RICHARD, diplômé d'Etat CS. — Téléphone : 06 83 50 95 74.

□ Pascal CHALARD, RAMONEUR agréé tous conduits à bois (insert, poêle, cheminée de campagne). — Tél. 06 30 60 75 25.

A.A.P.E
TERRASSEMENT - MAÇONNERIE - CARRELAGE
LOCATION de BENNES et d'ENGINS avec conducteur
MINIPELLE, 2,6 t
250 € TTC
la journée avec chauffeur
Moulin de la Garrigue **SALIGNAC**
06 77 70 35 04

□ Artisan FABRIQUE ESCALIERS en chêne : droit, 790 € ; quart tournant, 890 € ; sur mesure sans supplément. — Téléphone : 06 23 26 00 94 ou www.escakit-france.fr

□ ANTIQUITÉS BENNATI à Beynac ACHÈTE au comptant, depuis 30 ans dans la région : petits meubles, tableaux, bronzes, pendules, montres et beaux objets anciens. — F. BENNATI, tél. 05 53 28 17 79.

□ RECHERCHE AGENT d'ACCUEIL et ANIMATEUR avec expérience. Début du contrat le 16 janvier 2012. — Renseignements auprès de l'Office de tourisme du canton de Salignac, tél. 05 53 28 81 93.

□ SARL DOUSSEAU, RAMONAGE toute l'année. Tarif TTC : insert tubé, de 50 € à 60 € suivant modèle ; petite cheminée ou insert à sortir ou non tubé, chaudière mazout, 70 € ; cantou et chaudière à bois, de 80 € à 90 € suivant état. Ces tarifs s'entendent pour les ramonages effectués annuellement. Vente et pose de détecteurs de fumée et de monoxyde de carbone : détecteur de fumée posé, 60 € TTC ; détecteur de monoxyde de carbone posé, 80 € TTC. — Tél. 05 53 30 36 32 (laisser message si répondeur).

□ Entreprise du bâtiment FERAIT TRAVAUX de MAÇONNERIE, carrelage, pose de Placoplâtre. — Tél. 05 53 59 02 39 ou 06 78 18 87 71.

20 ans d'expérience
Artisan menuisier
MAZIERE Didier
réalise tous vos projets bois
intérieur et extérieur
Nouvel et rénovation
La Cabane VEYRIGNAC
06 79 92 46 80 - 05 53 29 53 13

□ AGENCEMENT, ÉBÉNISTERIE, FER FORGÉ, RESTAURATION de meubles, portes anciennes, patine à l'ancienne. Dans le respect du patrimoine, 25 ans d'expérience. — Tél. 05 53 30 21 39.

□ Martine Coutoula, 5, rue Montaigne à Sarlat, ACHÈTE PETITS MEUBLES, tableaux, poupées et faïences. Paiement comptant. Déplacement gratuit. — Téléphone : 06 07 37 62 90 ou 05 53 28 84 65.

□ Auxiliaire de vie avec expérience auprès des personnes âgées et handicapées PROPOSE ses SERVICES sur Sarlat et environs. Paiement cesu. — Tél. 06 23 78 42 86.

□ SARL DOUSSEAU, PLOMBERIE, sanitaire, chauffage. Vente et pose d'inserts, chauffage central couplé avec chaudière à fioul ou à gaz, très bon rendement. Cuisinière ou chaudière bois-charbon. Pompe à chaleur. Pose d'adoucisseurs. Devis gratuit. — Tél. 05 53 30 36 32.

□ Autoentreprise. VOUS ACHETEZ le matériel, JE FAIS LA POSE : ébénisterie, menuiserie, cuisine, parquet, volets, papier peint, peinture, etc. — Tél. 06 76 25 33 68.

□ Professeur de lettres expérimenté, des résultats, DONNE COURS de FRANÇAIS collège, lycée, sur Sarlat et environs. — Tél. 06 99 20 78 64.

□ Laurent BRUNET, artisan, FAIT MAÇONNERIE, carrelage, petits et gros travaux, Saint-Cyprien. — Tél. 06 14 95 57 02 ou 05 53 29 01 87.

□ Céline L. NETTOYAGE AUTO, intérieur/extérieur, avec véhicule de prêt, petit prix, maxi service, visitez mon site : celinelnettoyageauto24.spaces.live.com — Sarlat, tél. 06 86 43 67 33.

□ Guillaume MAZÈRE, diplômé d'Etat, 24220 Vézac, JARDINS, ESPACES VERTS, entretien, création, semis de gazon, aménagement paysager avec maçonnerie, devis gratuits. — Tél. 06 87 30 31 29 ou 05 53 59 69 55.

□ ACHÈTE LIVRES, AFFICHES ciné ou pub, GRAVURES, PHOTOS, CARTES POSTALES, anciens et d'occasion, déplacement et sérieux assurés. — Téléphone : 06 75 35 64 53 ou 06 63 79 86 83.

ENTREPRISE
P. CHAUSSE & Fils
Travaux publics et carrières
AU SERVICE DES PARTICULIERS
pour tous travaux de terrassement, brise-roche, fourniture de concassé castine, terre végétale, sable gravier, goudronnage
Tél. 05 53 29 70 16

□ Acheteurs français, allemands, anglais, hollandais, etc., RECHERCHENT entre particuliers MAISONS, appartements, terrains. Partenaire européen. — Appel gratuit au 0 800 14 11 60 (Réf. PHR 22).

□ ARBORÉA-ÉLAGAGE, taille raisonnée, abattage délicat, entretien parcs et jardins, débroussaillage. — Patrick LOPEZ, diplômé d'Etat, téléphone : 05 53 59 08 55 ou 06 77 10 68 29.

□ Jeune femme britannique DONNE COURS d'ANGLAIS à domicile sur Sarlat. Cesu acceptés. — Téléphone : 05 53 28 57 21 ou e-mail : djgueguen@orange.fr

Locations

□ LOCAL d'environ 200 m² pour entrepôt, commerce ou bureau, situé au 23, rue de Cahors à Sarlat ; APPARTEMENT grand F2 au 1^{er} étage, 450 €, eau comprise ; APPARTEMENT F2 au 2^e étage, 450 €, toutes charges comprises ; APPARTEMENT F2 mansardé au 2^e étage, 430 €, toutes charges comprises. — Téléphone : 05 53 29 94 57 ou 06 71 63 59 33.

L'IMMOBILIER DU FUTUR

Consultez l'ensemble de nos offres sur www.immobiliertdufutur.com ou en nous contactant du lundi au vendredi au 05 53 31 11 77

- T1 à Sarlat, secteur sauvegardé, gaz de ville, 377 €, classe énergie D.
- T2 à Sarlat, résidence privée au calme, chauffage électrique, parking, 410 €, classe énergie D.
- T2 rénové à Sarlat centre, cuisine équipée, chauffage électrique, 345 €, classe énergie D.
- Beau T3 meublé à Sarlat, proximité centre-ville, calme, belles prestations, dans résidence privée avec ascenseur, garage et parking, 650 €, classe énergie D.
- T3 à Sarlat, proximité commerces, dans résidence avec parking, chauffage électrique, 550 €, classe énergie E.
- Superbe T4 à Sarlat, secteur sauvegardé, 730 €, classe énergie D.
- MAISON T3 à Marquay, 480 €, classe énergie E.
- MAISON de village T3 à Grolejac, jardin, garage, cave, 650 €, classe énergie E.
- MAISON T4 à Prats-de-Carlux, garage, 700 €, classe énergie E.
- LOCAUX à usage commerciaux, professionnels ou bureaux, nous consulter.

□ Sarlat centre, dans immeuble classé, T2 de 50 m² au 3^e et dernier étage, chauffage individuel, 450 €, faibles charges, classe énergie D, GES B. — Tél. 06 74 33 19 64.

□ Près du centre hospitalier, à l'année, APPARTEMENT de 70 m² au 1^{er} étage d'une maison individuelle, 2 chambres, grande terrasse, parking privé, 480 €. — Tél. 05 53 59 32 73.

□ A votre service : COUPES de BOIS, débroussaillage, plantations et nettoyage divers. — Tél. 06 72 82 32 50.

Votre artisan peintre
KAD
PEINTURE
• Peintures (intérieur/extérieur)
• Décoration
• Peinture à la chaux
• Tadelakt
• Tapisserie
"Maraval" - 24250 **CÉNAC**
Tél. 06 67 82 18 43 - 05 53 30 42 70

□ RECHERCHE bon BRICOLEUR pour divers petits travaux de rénovation chez particulier, à 6 km de Sarlat. — Tél. 05 61 44 19 82.

□ Association RECRUTE AIDE à DOMICILE sur le secteur de Saint-Cyprien, doit être éligible au CUI (Contrat unique d'insertion). — Tél. pour rendez-vous au 05 53 31 35 27.

□ SARLAT AFFÛTAGE & SOUDURE, Francis Pérusin, Sudalissant à Sarlat, vous propose ses services pour l'affûtage de tous vos outils, professionnels et particuliers, alimentaires, bois, espaces verts et métaux. Ainsi que les soudures sur alu, acier et fonte. Vente d'outils neufs. — Tél. 05 53 59 46 72 ou 06 08 64 12 14.

□ Coux-et-Bigaroque, MAISON, 2 grandes chambres avec penderie, grande salle à manger avec insert, cuisine avec éléments, débarras, garage, terrasse, cour fermée, chauffage central. — Tél. 05 53 31 15 27 (de 12 h à 14 h ou après 20 h).

□ Saint-Julien-de-Lampon, proximité du bourg, tous commerces, APPARTEMENT T3, terrasse, cave, garage, jardin, libre le 1^{er} décembre. — Tél. 05 53 30 24 63 ou 06 85 41 22 61.

□ Sarlat, Maison Blanche, 800 m du centre Leclerc, jusqu'au 15 mars, au calme, bel APPARTEMENT meublé, tout équipé, au rez-de-chaussée d'une maison neuve, conviendrait pour couple, parking, Internet possible, 400 €. Possibilité de location à la semaine. — Tél. 05 53 31 90 62 (après 20 h) ou 06 72 95 94 51.

□ URGENT. Sarlat, bel APPARTEMENT F2 de plain-pied d'environ 85 m², état neuf, conventionné APL, conviendrait à retraité, libre. — Tél. 05 53 59 07 22 (HR).

□ 3 km de Cénac, MAISON neuve de 100 m², 3 chambres, cuisine aménagée, garage, chauffage électrique, libre le 1^{er} février, 725 €. — Tél. 06 07 56 67 86.

□ Sarlat centre-ville, à l'année, STUDIOS et F2 meublés, 250 € et 350 €, charges et eau comprises. — Tél. 06 80 48 75 99.

□ Sarlat, 400 m du centre, calme, petit MEUBLÉ pour 1 ou 2 personnes. — Tél. 05 53 59 13 50.

□ 2 km de Saint-Geniès, MAISON, 2 chambres, séjour, cuisine, insert, libre le 1^{er} janvier, 500 €. — Téléphone : 06 07 25 95 33.

□ SAINT-CYPRIEN centre, dans bel immeuble sécurisé, entièrement restauré, 2 PIÈCES & DUPLEX de qualité, à partir de 370 €. — Tél. 05 53 28 54 24.

□ Borrèze, LABO TRAITEUR PÂTISSERIE dans local communal composé de deux bâtiments : un de 70 m² comprenant une cuisine, préparation et plonge (non équipée), une pièce pâtisserie, deux chambres froides, sanitaire (W.-C., douche et vestiaire) ; un de 40 m² comprenant trois chambres froides (12 m²), un magasin de 14 m² avec réserve. Libre de suite. — Tél. 05 53 28 83 38 (mairie, les jours d'ouverture : mardi, jeudi et samedi matin).

□ Salignac, MAISON de bourg, séjour, cuisine américaine, 2 chambres, salle d'eau, 2 W.-C., libre, vide, état neuf. — Téléphone : 05 53 28 98 51 ou 06 86 13 39 69.

□ Proche du Centre Leclerc, MAISON, conviendrait pour couple acceptant de s'occuper d'animaux, 600 €. — Tél. 05 53 28 54 88.

□ Sarlat, jolie MAISON indépendante T3. — Tél. 05 53 30 48 99 (après 20 h).

□ Bord de route, MAISON de 60 m², 1 chambre, garage, cellier, jardin, terrasse, chauffage central au gaz, double vitrage, libre, 470 €. — Tél. 06 87 01 73 51.

□ Sarlat, secteur résidentiel, au calme, bien exposée, MAISON de plain-pied, 3 chambres, double vitrage, chauffage au sol au gaz, garage, jardin clos, 720 € + 30 € de charges, libre le 1^{er} février. Agence Cédric Bonoron, tél. 05 53 30 49 35 ou 06 75 20 06 14 ou 06 40 30 84 95.

□ Près de Salignac, beau LOGEMENT F4 au 1^{er} étage, endroit agréable, cour et garage, très bien isolé, menuiserie, double vitrage, libre fin janvier, 550 €, charges comprises sauf électricité. — Téléphone : 06 88 53 24 26 ou 05 53 28 83 98 (le soir).

□ Sarlat centre-ville, très bien situé, APPARTEMENTS T2 et T3, très bon état, cuisine équipée, séjour, rangement. — Téléphone : 05 53 57 74 19 ou 06 08 55 44 10.

□ A louer ou à vendre, BUREAUX de 100 m² avec parking, centre-ville de Sarlat. — Tél. 06 07 19 79 28.

□ Sarlat, la Bouquerie, REZ-DE-CHAUSSEE, 1 chambre, séjour, coin-cuisine, salle de bain, W.-C., 360 €. — Tél. 06 23 74 89 20.

□ Salignac, MAISON F4, jardin, 500 €. — Tél. 05 53 28 92 09.

□ Domme, petite MAISON dans rue ensoleillée, 2 chambres, séjour, cuisine, salle de bain, 2 W.-C., chauffage électrique, double vitrage, très bien isolée. — Tél. 05 53 28 31 92.

□ Le Bugue centre, APPARTEMENT F4 de 70 m² en rez-de-chaussée, de plain-pied, refait à neuf, double vitrage, 2 chambres, cuisine intégrée, cour, 410 €. — Tél. 05 53 07 44 32.

□ Sarlat centre-ville, APPARTEMENT vide, parfait état, cuisine, chambre mansardée, salle de bain, libre, 250 €. — Téléphone : 05 53 28 98 51 ou 06 86 13 39 69.

□ Sarlat centre, emplacement n° 1, LOCAL COMMERCIAL d'environ 40 m² + appartement, gérance loyer 1 650 € + caution. — Agence Cédric Bonoron à Sarlat, tél. 05 53 30 49 35 ou 06 75 20 06 17 ou 06 40 60 84 95.

□ La Roque-Gageac, MAISON, salon, cuisine, 2 chambres (penderie), salle d'eau, double vitrage, chauffage central économique au fioul, garage, grande terrasse, belle vue, conviendrait pour jeune couple, libre, 490 € + charges + caution. — Téléphone : 05 53 29 42 09.

Appartements. T1 : à Sarlat, rue du Siège. T2 : à Sarlat, rue du Siège ; rue de La Calprenède ; résidence Ronsard ; rue Pierre-et-Marie-Curie (classe énergie D) ; impasse Gambetta ; résidence La Boétie 4. T3 : à Sarlat, rue de la République ; rue Magnanat ; avenue Thiers (classe énergie E) ; résidence La Boétie 5 (classe énergie E) ; impasse Gaubert ; à Vézac, les Magnanas ; à Salignac, avenue de Sarlat (possibilité local professionnel). Maisons. F2 : à Sarlat, impasse Gaubert. F3 : à Castelnau-La Chapelle (classe énergie F) ; à La Roque-Gageac (classe énergie F). F4 : à Sarlat, Pech d'Ambirou (classe énergie E). Résidence Les Allées de La Boétie à Sarlat : appartements T2, T3, T3 duplex et villas T3. Local commercial : à Sarlat centre-ville, local de 28 m².

AGENCE J.-L. PHILIP SARLAT
34, avenue Gambetta et 34, avenue du Général-Leclerc
Tél. 05 53 31 44 44 et 05 53 59 33 61
Fax 05 53 31 44 40 et 05 53 59 35 95
Site Internet : <http://agencephilip.fnaim.fr>

□ A la campagne, 3 km du Centre Leclerc, jusqu'en avril, STUDIO meublé. — Tél. 06 12 03 37 97.

□ Le Bugue, près centre et Vézère, toutes commodités, STUDIO tout confort, 270 €, charges comprises. — Téléphone : 06 08 82 01 23 ou 06 81 74 32 87.

□ Saint-Cyprien, APPARTEMENT 3/4 pièces de 93 m² au 2^e étage, lumineux, 2 chambres, 500 €. — Tél. 06 72 36 79 05.

□ Sarlat, rue Jean-Leclaire, APPARTEMENT T2 en rez-de-chaussée, cave, garage, cour. — Tél. 05 53 29 14 01 (HR).

□ Siorac, 1 500 m du bourg, APPARTEMENT F2 de 50 m², bon état, espace vert, endroit calme, isolation, chauffage électrique, 350 €. — Téléphone : 05 53 31 63 78 ou 06 43 83 24 12.

□ Sarlat centre-ville, face mairie, STUDIO de 60 m², double vitrage, chauffage au gaz, 400 €. — Tél. 05 53 59 16 33 ou 05 53 59 08 35.

□ Sarlat centre-ville, jusqu'en juin, STUDIOS et T2 meublés, 220 € et 290 €. — Tél. 06 80 48 75 99.

□ BAIL PRÉCAIRE, emplacement de premier ordre à Sarlat, centre médiéval, place de la Mairie, 50 m² au sol sur 5 niveaux, possibilité de logement, libre. — Tél. 06 81 94 33 09.

□ 2,5 km du Centre Leclerc, jusqu'au 15 juin, F3 meublé, chauffage central au gaz, eau et charges locatives comprises, 320 €. — Téléphone : 06 80 48 75 99.

□ Sarlat, 500 m du Centre Leclerc, LOCAL de 120 m², libre le 1^{er} décembre. — Téléphone : 06 75 12 82 93 ou 05 55 29 41 30.

❑ Sarlat, MAISON individuelle, 53 m², cuisine/séjour en rez-de-chaussée ; 1 chambre avec lavabo et W.-C. à l'étage ; 1 chambre et salle d'eau/W.-C. sous les combles ; chauffage au gaz de ville, courette fermée avec portail, 480 €, charges non comprises. — Tél. 05 53 59 65 89 (HR).

DORDOGNE HABITAT
Agence publique d'habitat de la Dordogne

AGENCE DU PÉRIGORD NOIR/SARLAT
35, avenue Thiers - 24200 SARLAT
☎ 05 53 28 64 50 - Fax 05 53 59 44 39
Ouvert tous les jours du lundi au vendredi de 9 h à 12 h 30 et de 13 h 30 à 16 h 30

- Belvès, le Marquisat, T4 de 68 m², 3 chambres, séjour, chauffage électrique, 325,67 €.
- Le Bugue, les Meuniers, ascenseur, T3 de 70 m², 2 chambres, séjour de 20 m², chauffage électrique, 394,19 €.
- Le Bugue, les Meuniers, T4 de 85 m², 2 chambres, séjour + salle à manger, chauffage électrique, 370,41 €.
- Saint-Cyprien, proche commerces, T4 de 84 m², 3 chambres, séjour de 22 m², chauffage électrique, 458,29 €.
- Daglan, le Péchauriol, dans un cadre verdoyant, MAISON T4 de 79 m², 3 chambres, séjour, chauffage au fioul, jardin, 312,23 €.
- Le Lardin, les Martreys, T4 de 84 m², 3 chambres, séjour, jardin, garage, chauffage au gaz de ville, 384,01 €.
- Sarlat, rue Toulouse-Lautrec, T4 de 73 m², 2 chambres, séjour + salle à manger, 460,92 €, eau chaude et chauffage compris.
- Terrasson, le Vertail, proche commerces, T4 de 73 m², 3 chambres, séjour, 388,59 €, eau chaude et chauffage compris.
- Terrasson, le Maraval, T3 de 57 m², 2 chambres, séjour, 316,48 €, eau chaude et chauffage compris.
- Terrasson, Legendre, T2 de 52 m², 1 chambre, séjour, 319,79 €, eau chaude et chauffage compris.

❑ Sarlat, le Pontet, APPARTEMENT de 25 m², neuf, convient à retraité ou personne seule, libre, 350 €, eau froide et chaude, électricité et chauffage compris. — Tél. 05 53 31 10 85 ou 06 83 25 49 10.

❑ Sarlat centre-ville, rue des Armes, STUDIO, 240 € ; F3, 400 € ; chauffage au gaz de ville, libres. — Téléphone : 05 53 28 91 43 (HR).

❑ Siorac-en-Périgord, APPARTEMENT F3. — Tél. 05 53 28 92 31 (HR).

❑ Gourdon, proche commerces et lycée, MAISON T4, grand séjour sur terrasse, pelouses arborées, cheminée avec insert, chauffage au fioul, 2 garages, grenier, placards, 762 €, garanties demandées. — Téléphone : 06 20 44 27 43 ou 05 53 28 71 47.

❑ Saint-Cyprien, Le Bugue. A Saint-Cyprien, APPARTEMENT de 80 m², 2 chambres, cave, sans jardin, 380 €. Au Bugue, APPARTEMENT, 2 chambres, sans jardin, label Promotelec, 380 €. Au Bugue, APPARTEMENT, 2 chambres, jardin, 450 €. A Saint-Cyprien, STUDIO de 70 m², tout confort, 360 €. — Tél. 06 82 53 48 94.

❑ Sarlat, 5 min du Pontet, APPARTEMENT F3 de 70 m², état neuf, double vitrage, terrasse, cave, espace, libre. — Tél. 06 75 79 23 11.

❑ Sarlat centre-ville, T4, très bon état, lumineux, double vitrage, chauffage au gaz, Digicode, Libre. — Téléphone : 06 08 64 25 04.

Ventes

❑ OPPORTUNITÉ. Hauteurs de Saint-Cybranet, vue sur Domme, PARCELLE légèrement pentue de 1 500 m², 22 500 € seulement. — Maisons OMÉGA, tél. 05 53 30 45 31.

❑ Belle occasion : ÉLÉMENTS de CUISINE en chêne verni, bas et haut, parfait état ; EVIER ; HOTTE, etc. Petits prix. — Tél. 05 53 31 02 07.

SARL INFORMATIQUE.COM

VENTE DE MATÉRIEL INFORMATIQUE

PIÈCES DÉTACHÉES
IMPRIMANTES
SCANNERS
CARTOUCHES...

Des centaines de références en stock !

INTERVENTIONS à DOMICILE
à partir de 22,50 €

DEVIS GRATUIT PRÊT DE PC EN CAS DE PANNE

16, rue Rossignol - SARLAT
Tél. 05 53 29 45 23
www.informatiquecom.com

❑ Réf. 4603. Sarlat, quartier du Breuil, 5 min du centre historique, MAISON mitoyenne en pierre du pays, sans aucune nuisance, toiture refaite à neuf, 3 chambres, sous-sol, chauffage central, jardin de 1 386 m², 140 000 € FAI. — Agence Sanfourche-Peiro, www.sanfourche-peiro.com ou tél. 06 82 28 45 49.

❑ Particulier vend MAISON meublée de 100 m², piscine 8 x 4, terrain de 3 000 m², vue sur la Dordogne, région Carlux, 30 km aéroport de Brive. — Tél. 06 76 81 22 30.

❑ COMTOISE, très bon état. — Tél. 06 74 02 08 46.

❑ BOIS de CHAUFFAGE, chêne ou châtaignier, coupé de 2 ans, livraison possible. — Tél. 06 78 12 40 39.

❑ RARE. 5 min de Sarlat centre, MAISON + GRANGE + GÎTE de caractère en pierre à restaurer, terrain d'environ 6 000 m², très calme, jolie vue, 198 000 €. — Tél. 06 81 90 47 15 ou 06 75 20 06 14.

❑ KIA Karnival 2.9 I SDi, 72 000 km, 7 places ; DAEWOO Espero essence, petit prix ; OPEL Corsa essence, petit prix ; RENAULT 19 Turbo Diesel, petit prix ; ROVER 218 essence, petit prix ; CITROËN C3 1200 injection, 2010, 9 300 km ; CITROËN Xantia break Turbo Diesel, 153 000 km ; PEUGEOT 405 Turbo Diesel, petit prix ; BATEAU en fibre de verre, 4 places + remorque + moteur électrique + matériel de pêche, prix à débattre ; FORD Escort cabriolet 1600 i, très bon état, prix à débattre ; DS 21 collection, prix à débattre ; CITROËN AX GT collection, prix à débattre ; CITROËN Berlingo Diesel, moteur 40 000 km. — Garage Rapatel à Carsac, tél. 06 80 62 33 72.

❑ Castels, 800 m du centre-ville de Saint-Cyprien, MAISON de plain-pied, 3 chambres, cuisine, séjour, salle d'eau, W.-C., garage, pelouse + jardin, libre le 1^{er} janvier, 550 €. — Tél. 05 53 29 23 27.

Lotissement LA GARRISSADE
24200 SARLAT (quartier hôpital)
TERRAINS VIABILISÉS
1 000 m² à 1 665 m²
(eau, électricité, téléphone, tout-à-l'égout, gaz de ville)
A partir de **35 000 € TTC** net vendeur
Francis CLAUZEL 05 53 31 97 62

❑ URGENT. FONDS de COMMERCE bar-tabac-restaurant + annexe en été, agréable, situé à proximité des sites touristiques. Prix intéressant. — Tél. 05 53 30 47 27.

❑ Sarlat, MAISON de 100 m², très belle vue, 3 chambres avec parquet, cuisine américaine et séjour carrelés, salle de bain entièrement carrelée avec douche et baignoire, grand garage et combles aménageables, chauffage au fioul, conduit cheminée, terrain clos de 1 468 m². — Téléphone : 05 53 28 25 08 (après 18 h).

❑ Prats-de-Carlux, TERRAIN d'environ 2 000 à 2 500 m² avec c.u., viabilisé, bien situé, calme. — Téléphone : 05 53 28 58 29 (HR).

❑ Construire à Sarlat une maison périgourdine ou contemporaine à toit plat, vaste choix de TERRAINS dès 30 000 €. — Maisons OMÉGA, tél. 05 53 30 45 31.

❑ CHIOTS border collie, 2 mois, tatouage mère n° 250269800461827. — Téléphone : 06 33 85 26 42 ou 05 53 29 72 26.

MATÉRIEL NEUF et d'OCCASION

Ets FAURE
24590 JAYAC
Tél. 05 53 28 84 53
06 07 40 21 59
Fax 05 53 29 83 09

Tous produits métallurgiques : profilés, poutrelles, tubes, tôles planes. Clôtures et grillages divers.
Tôles couverture et bardage déclassées.
Cuves en plastique et métal.
Gros arrivage : lots de caillebotis galva. Godets de minipelles.
Moteurs électriques 220 V et 380 V à bas prix.
Panneaux de clôture verts avec poteaux.
Ouvert du lundi au vendredi de 8 h à 12 h et de 14 h à 18 h et le samedi de 9 h 30 à 12 h

De tout pour tous

Service - Qualité

❑ URGENT. Sarlat, sur hauteur avec jolie vue, centre historique à pied, MAISON récente de plain-pied sur sous-sol total, 3 chambres, salle de séjour, cuisine, jardin clos de 1 000 m², chauffage au gaz de ville, très bon état, 234 000 € FAI, classe énergie C. — Agence Côté Ouest, téléphone : 05 53 29 44 26.

❑ LITHOGRAPHIE Toffoli, 230 € ; MINICOMMODE Interiors, 80 € ; TABOURET pliant, bois exotique, 30 € ; CADRE photo noir et blanc, 30 € ; LAVE-LINGE Far, neuf, 160 €. A prendre aux Eyzies. — Téléphone : 06 73 37 80 19.

❑ RENAULT Kangoo 1.5 I dCi, janvier 2005, 84 000 km, équipé loisir (lit 1 personne, évier, réchaud), kit de distribution fait, 4 pneus neufs, idéal pêcheur, etc., 4 800 €. — Téléphone : 05 53 31 81 40.

❑ VINS vieux de 1927 à 1983. — Tél. 06 81 83 78 51.

❑ CITROËN ZX 1.8 I essence, 1996, 160 000 km, 2 pneus Thermogomme neufs, pack électrique, bon état général, 1 200 €. — Tél. 05 53 28 26 10 (HR).

❑ Réf. 4600. Cénac, au centre du village, à deux pas des commerces, MAISON de plain-pied, garage, terrain plat et clos de 996 m², 149 000 € FAI. — Agence Sanfourche-Peiro, www.sanfourche-peiro.com ou tél. 06 82 28 45 49.

❑ Jeune PERROQUET gris du Gabon + cage, 1 000 € prix ferme. — Tél. 06 37 68 10 26.

❑ TRITICALE de semence et consommation ; SEIGLE ; MAÏS ; CHENÊTS. — Tél. 05 53 35 43 93 (HR).

❑ Vézac, vieille GRANGE en pierre de 1902 à aménager, gros œuvre en parfait état, toiture refaite, isolée, terrain d'environ 800 m², 95 000 €, classe énergie D. — Téléphone : 06 08 58 11 19.

❑ Cénac (24250), les Graves, très bien situé, TERRAIN de 3 659 m² avec c.u., divisible, 75 000 €. — Téléphone : 06 77 29 49 59.

❑ BOIS de CHAUFFAGE coupé à 0,50 m ou à 1 m, à prendre en bord de route à Sarlat nord. — Téléphone : 05 53 28 32 04.

❑ Particulier vend MOBILIER en très bon état, peu utilisé : chambre à coucher complète, literie, armoires, tables, chaises et divers. Prix raisonnables. — Tél. 06 82 90 10 02.

❑ OIES prêtes à gaver ; CUISEURS alimentaires Talsa, gaz, état neuf. — Tél. 05 53 28 89 72.

❑ 15 min de Sarlat, TERRAIN plat en partie boisé, viabilisé, borné, de 1 800 m², prix très attractif. — Maisons OMÉGA, tél. 05 53 30 45 31.

❑ RENAULT 25 GTS essence pour pièces, prix à débattre. — Téléphone : 05 53 28 58 29 (HR).

❑ A VOIR. 8 km au sud de Sarlat, particulier vend MAISON périgourdine de 240 m², bon état, 6 chambres, 2 cuisines aménagées, 2 salles d'eau, 1 salle de bain, 3 W.-C., garage, cave, buanderie, climatisation, terrasse, chauffage électrique, terrain de 2 900 m², dépendance de 20 m², 460 000 €. — Tél. 06 82 90 10 02.

❑ SCOOTER YAMAHA Aerox, bleu, excellent état, 22 230 km, première main, révision faite, factures de suivi fournies, 850 € négociables. — Tél. 06 32 39 02 16.

❑ MOTOCULTEUR Espace Vert, 5,5 ch, largeur de travail 80 cm. — Tél. 06 72 82 32 50.

❑ BOIS de CHAUFFAGE provenant de nettoyage et d'éclaircissage de forêts : chêne, châtaignier, etc. — Tél. 06 20 69 14 69.

❑ Sarlat, MAISON de ville mitoyenne en pierre, entièrement restaurée, cuisine aménagée, salon avec cheminée, 2 chambres, salle de bain, buanderie, aucuns travaux à prévoir. — Tél. 06 07 26 34 18.

❑ CHIOTS cavalier king charles à réserver, nés le 29/09/11, vaccinés et pucés, parents visibles, tatouage mère n° 2FFB703, 600 €. — Tél. 05 53 28 89 18 ou 06 79 60 75 20.

❑ MAGASIN à vendre, entrée zone piétonne, rénové, 60 m², climatisé, avec arrière-boutique et chambre froide, possibilité de déballage et de se garer, à l'année, 10 ml de vitrine, droit au bail tous commerces sauf métiers de bouche, petit loyer. — Tél. 06 81 94 33 09.

❑ BOIS de CHAUFFAGE, coupé à 0,50 m selon la demande, livraison assurée. — Tél. 06 82 40 14 11.

❑ Carsac, quartier calme, 5 min du centre de Sarlat, 2 000 m² de TERRAIN pour une maison de plain-pied pour 30 000 €. — Maisons OMÉGA, tél. 05 53 30 45 31.

❑ RABOTEUSE combinée Sava, table de 40, triphasée ; BOIS, noyer, toutes épaisseurs et longueurs, idéal ébéniste. Petits prix. — Téléphone : 05 53 31 14 03 (HR).

❑ LAVABO, beige, 110 x 60, avec robinetterie, 30 €. — Tél. 06 80 85 84 63.

❑ A SAISIR. Carsac, 5 km de Sarlat, charmante MAISON de 1986, surface au sol de 110 m², agréable à vivre, bien exposée, parc arboré et clôturé de 2 024 m², 180 000 € à négocier. — Tél. 05 53 29 38 28 (le matin).

❑ Sarlat, proximité bourg de La Canéda et des écoles, 1,5 km du centre commercial, 4 km du centre-ville, 5 km de la vallée de la Dordogne, MAISON individuelle de 100 m² de plain-pied (construction 2001), entièrement clôturée sur 1 700 m² en bordure de forêt, 3 chambres, dont 2 avec placard, salon/salle à manger, cuisine américaine avec cellier, salle de bain, W.-C., garage attenant de 25 m², libre le 1^{er} décembre, 190 000 €. — Tél. 06 76 52 80 31.

❑ Salignac, proximité bourg, 3 beaux TERRAINS PLATS avec c.u., 2 de 2 500 m² et 1 de 3 300 m², 23 € le m². — Téléphone : 05 45 61 74 16 ou 06 66 56 24 96.

T.P.H.

Terrassement
Assainissement
Empierrage - Gazon
Devis gratuits

Pascal HANNIER
Le Grélier - 24370 SIMEYROLS
05 53 59 49 50 - 06 87 47 74 69

❑ URGENT. Cause déménagement : SALLE à MANGER rustique complète + meuble TV + TV ; VOLTAIRES ; CHAMBRE, lit + armoire 3 portes + miroir (possibilité de matelas et sommier à part) ; plusieurs petits MEUBLES à bas prix. — Téléphone : 06 43 48 78 88.

❑ RENAULT Clio I, 1993, 193 000 km, bon état général, crochet d'attelage, contrôle technique OK, 850 €. — Tél. 05 53 31 20 88 ou 06 42 24 62 08.

❑ BOIS de CHAUFFAGE, chêne, chêne vert et charme, coupé de 2 ans à 0,50 m ou 1 m, couvert, livraison possible. — Tél. 06 82 20 12 74.

❑ A VOIR ABSOLUMENT ! Beau TERRAIN de 3 500 m², calme et légèrement vallonné à Marquay, pour 32 000 €. — Maisons OMÉGA, téléphone : 05 53 30 45 31.

❑ CITROËN Xsara 2.0 I HDi 90 Diesel Exclusive, juillet 2001, 187 000 km, première main, 5 portes. — Tél. 05 53 30 24 83 (après 19 h).

❑ Carsac-Aillac, MAISON de 180 m² sur 2 niveaux + sous-sol, 5 chambres, salle de bain, salle d'eau, plancher chauffant électrique, cheminée avec insert, 2 terrasses, terrain arboré de 2 500 m², piscine, 365 000 €. — Tél. 06 32 89 70 85.

L'ATELIER DU PC

MAGASIN SARLAT LE PONTET
INFORMATIQUE

VENTE REPARATION

05 53 28 49 43
WWW.ATELIERDUPC.COM

❑ Réf. 4595. Vézac, à flanc de colline, vue exceptionnelle sur la vallée et les châteaux, ENSEMBLE IMMOBILIER à restaurer : maison principale, 2 granges, four à pain, terrain de 7 540 m², 179 000 € FAI. — Agence Sanfourche-Peiro, www.sanfourche-peiro.com ou tél. 06 82 28 45 49.

❑ TERRAIN de 2 156 m² avec c.u. et viabilisé sur hauteurs de Carsac-Aillac ; RENAULT Scénic, 130 ch, 2008, 49 000 km, état impeccable. — Téléphone : 06 86 92 03 95.

❑ Petites POMMES de TERRE pour consommation animale, petit prix. — Tél. 05 53 29 70 11.

Je m'abonne à L'ESSOR SARLADAIS

1 an ■ 50€ 6 mois ■ 35€ 3 mois ■ 25€

Nom Prénom

Adresse

Tél. e-mail

Coupon à retourner avec votre règlement à
ESSOR SARLADAIS - BP 57 - 29, avenue Thiers - 24200 SARLAT Cedex 2

EDMC
DISCOUNT - ÉLECTROMÉNAGER - CUISINES
SAV - LIVRAISONS - INSTALLATION
Facilité de paiement
400 m² d'expo
Ouvert du samedi
de 9 h à 12 h
et de 14 h à 18 h
PROMOTION SPÉCIALE
- 25 %
sur **LITERIE**
CANAPÉ, BANQUETTE
Place Basse - **VÉZAC** - 05 53 28 92 25
Aujourd'hui agencement du stock

L'Ordre et la morale, anticolonial et "censuré"... mais primé au Festival du film de Sarlat



Une scène du film de Mathieu Kassovitz

(Photo DR)

Le palmarès du 20^e Festival du film de Sarlat (FFS) a été annoncé samedi 12 novembre. Un film est particulièrement mis à l'honneur : "L'Ordre et la morale". Il a été réalisé par Mathieu Kassovitz. Cet artiste s'est fait connaître il y a une quinzaine d'années pour le film "la Haine", qui raconte la descente aux enfers de jeunes banlieusards franciliens en proie à l'oppression sociale.

"L'Ordre et la morale" évoque un fait réel : l'affrontement entre des Kanak et les forces armées françaises en 1988, en Nouvelle-Calédonie. A Ouvéa, dix-neuf autochtones, qui prenaient en otage des gendarmes, avaient été tués par des militaires. Deux membres de la gendarmerie avaient perdu la vie. Ces événements entraînent dans le cadre de violences répétées entre indépendantistes, colons et forces de l'ordre. Lors des semaines précédant la prise d'otages, ces hostilités avaient fait de nombreux morts.

Concernant la prise d'otages d'Ouvéa, les faits et analyses sont l'objet de désaccords. Si l'histoire est habituellement écrite par les vainqueurs, ce film semble cette fois embrasser un point de vue différent. De ce fait, il est mis en cause par Bernard Pons, ministre des Départements et Territoires d'outre-mer à l'époque. Le même politicien étant qualifié "d'assassin" dans certains milieux...

Les événements présentés dans le film peuvent faire écho à d'autres luttes plus récentes dans l'outre-mer français, qui font dire à des commentateurs que l'ordre colonial règne toujours dans l'ancien "empire". Ainsi, fin octobre, à Mayotte, Ali Elanziz, un habitant, est mort "suite à un massage cardiaque", selon les autorités, alors qu'il participait à une manifestation du mouvement contre la vie chère. "La gendarmerie serait-elle impliquée ?", demandent élus et habitants dubitatifs. De même, en février 2009, le syndicaliste de la CGT Guadeloupe Jacques Bino avait été tué dans des circonstances mystérieuses au moment de la grève générale antillaise contre la *pwofitasyon*. Dans les deux cas, les enquêtes officielles ont conclu que les forces gouvernementales n'étaient pas en cause.

Les Sarladais doivent prendre conscience de leur privilège : ils ont pu, et peuvent continuer de voir le film ! Qu'ils aient une pensée pour les Néo-Calédoniens... Pourtant concernés au premier chef, ces derniers ne pourront pas assister à des projections de "L'Ordre et la morale" dans leurs cinémas. Douglas Hickson, seul exploitant de cinéma de l'archipel, a jugé bon de ne pas le programmer... Les défenseurs du film devraient tout de même le diffuser par d'autres biais auprès de la population locale.

Enfin, un autre film social a été récompensé pour l'édition 2011 du FFS. Déborah François a obtenu le prix d'interprétation féminine pour son rôle dans "les Tribulations d'une caissière", de Pierre Rambaldi.

Palmarès

Longs métrages.

- Prix du public (vote du public, prix de la ville de Sarlat) : "L'Ordre et la morale", de Mathieu Kassovitz.

- Prix des lycéens (cote des lycéens, prix du conseil régional d'Aquitaine) : "L'Ordre et la morale".

- Prix du jury jeune TPS Star (prix du conseil général de la Dordogne) : "L'Ordre et la morale".

- Prix d'interprétation féminine : Déborah François dans "les Tribulations d'une caissière", de Pierre Rambaldi.

- Prix d'interprétation masculine : François Damiens dans "la Délicatesse", de David et Stéphane Foenkinos.

Courts métrages.

1^{er} prix, doté par France 3 Aquitaine : "Micha Mouse", de Mathieu Busson.

2^e prix, doté par Kodak : "l'Accordeur", d'Olivier Treiner.

Prix des films lycéens (jury) dotés par le Festival : 1^{er}, lycée d'Arsonval à Brive (Corrèze) pour "Hasta Cuando"; 2^e, lycée de Noorderover à Grande-Synthe (Nord) pour "le Voyage d'Edmond"; 3^e, lycée René-Cassin à Bayonne (Pyrénées-Atlantiques) pour "Presque".

GB

* Mot créole qui désigne le profit outrageux des propriétaires békés, anciens esclavagistes, aux Antilles, qui tiennent toujours les rênes de l'économie locale.

POUR UN BON COUSCOUS
LA PALMERAIE
à SARLAT
Spécialités marocaines
Vendredi soir, samedi et dimanche **MÉCHOUI**
MENUS et CARTE VARIÉS
Couscous à emporter
Réservations
05 53 30 31 40
Ouvert tous les jours sauf le lundi

NOUVEAU à SARLAT !
Magasin de bijoux fantaisie et accessoires à prix imbattables !
TAD
TAD Bijoux
Calendrier mensuel
SARLAT
GRAND CHOIX de BIJOUX à 2,99 €

Soyez raffinée et séduisante jusqu'au bout des ongles avec
DIAM'S ONGLE
PROTHÉSISTE ONGULAIRE
Ouverture le 1^{er} décembre
2, rue Sirey - SARLAT 05 53 59 15 24

Horaires des TER : l'inquiétude



Le service du TER Sarlat-Bergerac est pris en charge par un autocar, en principe jusqu'à la fin février 2012, date annoncée de la fin des travaux (Photo GB)

Lundi 12 décembre, les personnes qui empruntent quotidiennement le train pour se rendre à leur travail pourraient avoir une bien mauvaise surprise. C'est en effet la veille, dimanche 11, que les nouveaux horaires des trains express régionaux (TER), mais aussi des trains SNCF dans toute la France, seront mis en place. De nouveaux horaires qui signifieront certainement des attentes quotidiennes de plusieurs heures pour certains malchanceux. "Il n'est pas possible à un salarié d'embaucher chaque jour avec dix minutes de retard. Il faudra soit prendre la voiture, soit arriver très longtemps à l'avance", dit Jean-François Martinet, élu de Sainte-Nathalène, ancien cheminot, militant de l'UFC Que Choisir... et aussi président de l'association Périgord Rail Plus (PRP). Créée en 1994, cette association veut améliorer la situation qui est faite aux usagers. Aujourd'hui elle tire la sonnette d'alarme. Les problèmes sont particulièrement sensibles sur la ligne Périgueux-Limoges.

Dans le sud du Périgord, c'est principalement le trajet Bergerac-Sarlat qui pose problème. "Avec les travaux, le temps de trajet est bien plus long, signale Jean-François Martinet. Par exemple, un détour par Trémolat et Mauzac fait augmenter le trajet de vingt-cinq minutes !" PRP a proposé à la SNCF de mettre en place un minibus. Le président décrit une fréquentation sinistrée depuis que la desserte s'accomplit par les voies routières. "Les anciens usagers prennent leur voiture", dit-il.

Autre gros point noir de la desserte de Sarlat : les établissements scolaires. "Nous en avons trois d'importance ici. Or, aucun horaire n'est adapté !, souligne Jean-François Martinet. Hormis le lundi, le premier train arrive à Sarlat à 9 h. Il en faudrait un vers 7 h 40." L'ancien cheminot a fait la recherche :

entre 200 et 300 élèves habitant entre Bergerac, Sarlat, Belvès et Les Eyzies sont concernés.

Il y a eu une réunion le 8 novembre entre les maires des communes dordognotes hébergeant des gares, des conseillers généraux et l'association PRP. Les élus ont été sensibilisés par l'association.

Comment en arrive-t-on à cette situation ? "Les changements d'horaires sont surtout faits en fonction de contraintes techniques, estime Jean-François Martinet. Or, il ne faut pas oublier qu'il y a des gens dans les trains." Il est inquiet pour les petites lignes, dont il croit savoir qu'elles sont menacées de disparition, conséquence de choix uniquement comptables. Le président de PRP de conclure : "Le service public rural, c'est très important".

GB

Touristes et professionnels

Les touristes aussi empruntent le train pour se déplacer dans la région. De même que les entrepreneurs pour se rendre à Paris, ou pour tout autre trajet.

Nouveaux horaires et réunion

Les horaires de la ligne Bergerac Sarlat ne sont pas encore connus. Ils le seront vers la fin du mois... De quoi laisser très peu de temps aux usagers et à PRP pour se retourner si d'aventure les horaires n'étaient pas satisfaisants.

Emmanuel Español, conseiller régional, animera une réunion du comité de ligne entre les usagers, la SNCF et Réseau ferré de France (RFF), sur l'axe ferroviaire TER Aquitaine Libourne-Bergerac-Sarlat, jeudi 17 novembre à 18 h à Bergerac, salle de l'Orangerie, parc Jean-Jaurès. Cette réunion permettra à la SNCF et à RFF de présenter le service annuel 2012 marqué par la restructuration nationale des circulations. "Les usagers seront confrontés à des décalages horaires et à des pertes de correspondances préjudiciables", reconnaît le conseil régional, en charge des trains régionaux.